Jahrgang 24 — Folge 32

2 Hamburg 13, Parkallee 84 / 11. August 1973

C 5524

# Karlsruher Gericht verbietet Maulkorb Die Sache Wer für die deutsche Einheit in Freiheit eintritt, erfüllt ein oberstes Gebot unseres Grundgesetzes mit dem Kaktus...

KREFELD - Das Urteil des Bundesverfassungsgerichts in Karlsruhe habe eindeutig klargestellt, daß auch der Grundvertrag keine Grundlage dafür abgibt, durch entsprechende gesetzliche oder verwaltungsmäßige Maßnahmen, Außerungen, die der "DDR" unerwünscht sind, zu unterbinden. Entsprechendes gelte auch für das Grundrecht der Versammlungsfreiheit. Auch die Bildung von Vereinigungen, die der anderen Seite wegen ihres Programms unerwünscht sind, könne, solange sie sich an die grundgesetzliche Ordnung halten, nicht an die Zügel genommen werden, wenn der Vertragspartner ihre Ziele und Propaganda als mit dem Inhalt und dem Geist der Verträge unvereinbar angreift und verlangt, daß sie wegen angeblicher Einmischung in die inneren Verhältnisse der "DDR" verboten werden.

Unter Hoffnung auf den eindeutigen Text des Karlsruher Urteils wies der Chefredakteur des Ostpreußenblattes, Wellems, am letzten Wochenende auf dem Jahreshaupttreffen der Insterburger in deren Patenstadt Krefeld darauf hin, daß diese Entscheidung des höchsten deutschen Gerichts auch hinsichtlich der Forderungen der polnischen Presse nach einem Verbot der Vertriebenenorganisationen und ihrer Presse volle Gültigkeit haben müsse.

Das Karlsruher Urteil habe, wie eine Berliner Zeitung treffend feststellte, eindeutig die Position jener Kräfte gestärkt, die die Einheit in Freiheit als deutsche Existenzfrage erkannt haben und die übertriebenes Wohlverhalten gegenüber Moskau und Ost-Berlin als lebensgefährlichen Verstoß gegen dieses oberste Gebot jeder deutschen Politik verurteilen.



Die Richter von Karlsruhe bei der Bekanntgabe ihrer Entscheidung

Foto dpa

# Es geht auch um die Auslegung der Ostverträge

Das Deutsche Reich besteht fort - Das Karlsruher Urteil zum Grundlagenvertrag

Bonn - Zum großen Leidwesen aller auf die Wahrung der Rechtstitel in der Deutschlandfrage bedachten politischen Kräfte, insbesondere auch der vertriebenen Deutschen, haben es die berufenen Organe, die Parteien des Bundestages und die Länder seinerzeit unterlassen, beim Bundesverfassungsgericht in Karlsruhe die Feststellung zu beantragen, ob die mit Moskau und Warschau abgeschlossenen Verträge, insbesondere hinsichtlich der die Grenzfragen betreffenden Passagen, mit dem Grundgesetz vereinbar sind oder ob sie gegen das Grundgesetz verstoßen. Hätten sie einen solchen Antrag gestellt, so würde Karlsruhe mit Sicherheit ebenso wie jetzt im Falle des Antrages der Bayerischen Landesregierung betreffend den Grundlagenvertrag mit der "DDR" zu dem Schluß gekommen sein, daß auch die Ostverträge, so wörtlich im Karlsruher Urteil, "in der sich aus Gründen ergebenden Auslegung mit dem Grundgesetz vereinbar seien."

Auf die Begründung des Urteils ware es auch in diesem Falle entscheidend angekommen. Die Verfassungsrichter gehen mit ihrer Feststellung, daß der Grundlagenvertrag mit dem Grundgesetz vereinbar sei, davon aus, daß der Vertragsinhalt doppeldeutig und somit unterschiedlich auslegbar sei. Sie folgern, daß nur die Auslegung seitens der Bundesregierung, nicht die kontroverse Auslegung seitens der "DDR" den verfassungsgemäßen Charakter des Vertrages ausweisen könne. Der gleiche Schluß gilt auch für die Ostverträge. Im Falle des Grundvertrages ist Bonn und im Falle eines entsprechenden Urteils über die Ostverträge wäre Bonn nach Maßgabe dieses höchstrichterlichen Urteils daran gebunden, die deutsche Auslegung auch gegenüber den östlichen Vertragspartnern und der internationalen Offentlichkeit nachhaltig zu vertreten und die Vertragsfolgen diesen verfassungsrechtlichen Kriterien zu unterwerfen.

Auch ohne einen ausdrücklichen Rechtsakt des Bundesverfassungsgerichtes ergeben sich somit, abgeleitet aus der Begründung des Urteils vom 31. Juli d. J., eine Fülle von Bezugspunkten für die Auslegung der Ostverträge und ihre Auswirkungen. Im wesentlichen handelt es sich um folgende grundlegende Feststellungen der Urteilsbegründung:

1. "Das Deutsche Reich besteht fort und ist rechtsfähig, auch wenn es zur Zeit selbst nicht handlungsfähig ist." Daß das Reich "in den Grenzen von 1937" gemeint ist, ergibt sich aus den in der Begründung zitierten früheren Feststellungen des Bundesverfassungsgerichtes zu dieser Frage. Schlußfolgerung: Die Bundesrepublik Deutschland ist "teilidentisch" mit dem Völkerrechtssubjekt "Deutsches Reich". Kein Verfassungsorgan darf die Wiederherstellung der nationalen Einheit als politisches Ziel aufgeben. Alle Organe sind gemäß Auftrag des Grundgesetzes verpflichtet, "den Wiedervereinigungsanspruch im Innern wachzuhalten und nach außen beharrlich zu vertreten".

2. Deutsche, die im Reichsgebiet wohnten oder wohnen, bleiben "deutsche Staatsangehörige", auch wenn ihnen ein anderer Staat (Sowjetunion, Polen, "DDR") diese Staatszugehörigkeit aberkennt. Schlußfolgerung: Der Regierung der Bundesrepublik Deutschland obliegt die Schutzpflicht für alle deutschen Staatsangehörigen, ohne Ansehung von Grenzen. Sie hat "ihre Stimme zu erheben, ihren Einfluß geltend zu machen. Sie hat einzutreten für die Interessen der deutschen Nation" und "jedem einzelnen Deutschen Hilfe zu leisten", der sich an eine ihrer Dienststellen wendet. Auf den ostdeutschen Teil der Bevölkerung bezogen, heißt das, daß der Bundesregierung auch die Schutzpflicht

für die vertriebenen Deutschen und für die in den Ostgebieten verbliebenen Deutschen obliegt. Das gilt sowohl für das Recht auf Freizügigkeit wie für die Wahrung der Bürger- und Menschenrechte.

3. "Grenzen" im Sinne des Grundlagenvertrages sind nach Ansicht der Verfassungsrichter nicht die Grenzen des Deutschen Reiches, sondern "staatsrechtliche" Grenzen von der Qualität etwa der Ländergrenzen innerhalb der Bundecrapublik Diese Feststellung der Karlsruher Richter gründet sich auf die im Grundlagenvertrag sowie in den Ostverträgen verankerten Vorbehalte hinsichtlich der ehemaligen Allijerten für "Deutschland als Ganzes" und hinsichtlich der früher abgeschlossenen West- und Ostverträge, so vor allem des Deutschlandvertrages vom Jahre 1955. Es fällt allerdings auf, daß die Karlsruher Richter in diesem Zusammenhang zwar hinsichtlich des Wiedervereinigungsgebots auf Absatz 2 Art. 7 des Deutschlandvertrages verweisen, den Absatz 1, demzufolge die endgültige Grenzregelung einer friedensvertrag-lichen Regelung mit Deutschland vorbehalten bleiben solle, nicht zitieren.

Die positiven Merkmale der Begründung des Karlsruher Urteils haben gleichwohl lebhaftes Interesse in politischen Führungskreisen der Vertriebenen ausgelöst. BdV-Präsident Czaja stellte in einer Presseerklärung fest, daß dieses Urteil "weittragende Folgen auch für das Verhältnis zu Warschau und für die Rechtslage der Vertriebenen haben" werde, so vor allem hinsichtlich der Schutzpflicht für alle Deutschen, für die Geltendmachung der deutschlandpolitischen Rechtstitel seitens der Vertriebenen und für die in Karlsruhe noch anstehenden Privatklagen im Zusammenhang mit dem Moskauer und Warschauer Vertrag. Clemens J. Neumann

H. W. — Joseph Goebbels, Hitlers Propagandaminister, dem man Kenntnis seines Metiers ebenso nachsagte wie die Fähigkeit, auf alles eine Antwort zu haben, wurde einmal mit der Frage konfrontiert, ob es nicht auch für die Propaganda ausweglose Situationen gebe. Gewiß, so antwortete er, gebe es solche Fälle.

"Stellen Sie sich doch einmal folgende Situation vor: Da findet ein Fest statt — in einem Schloß, in einem besonders schönen Saal. Die Kerzen brennen. Er ist iestlich gerichtet und Blumen stehen überall. Die Gäste sind hervorragend ausgewählt und von besonderer Qualität. Der Frack dominiert und die Gesellschaftsroben der Frauen sind wunderbar. In der Ecke des Saales konzertiert eine diskrete Musik. Erstklassige Künstler. Plötzlich steht irgendwo ein Mann auf — geht in die Mitte des Saales läßt plötzlich die Hosen herunter und setzt auf das herrliche Parkett einen riesigen Kaktus. — Glauben Sie, diese Sache ist mit Pro-paganda zu erledigen? Nein, da ist gar nichts zu wollen. Der ist nun einmal da und man kann ihn mit den besten Redensarten nicht entfernen. Da kann man nur hotten, daß irgend etwas passiert, daß das Schloß einstürzt, daß der Blitz einschlägt, Irgend etwas Neues, etwas anderes, was die Leute ablenkt und was noch furchtbarer ist als das, was eben passierte

Oberst Martin, bis Mitte 1944 Verbindungsoffizier des OKW beim Reichspropagandaminister, erzählt uns diese amüsant-"anrüchige"
Geschichte ("Unser Mann bei Goebbels", Vowinkel-Verlag, Neckargemünd 1973), mit der
ihm der Minister eingestand, daß es Situationen
gibt, denen man sozusagen machtlos vis-á-vis
steht. Und das wollte bei Goebbels schon sehr
viel heißen.

Diese Geschichte scheint uns Irgendwie geeignet, im Falle Steiner/Wienand angezogen zu werden. Da brauchte zwar niemand mehr aufs Parkett zu gehen, doch könnte irgendwer daraut gehofft haben, daß "irgend etwas passiert, irgend etwas Neues, das die Leute ablenkt\*. Nun, Goebbels meinte, das Schloß habe ein-stürzen oder der Blitz habe hineiniahren können. In Bonn tat man es billiger. Gerade als es um die konkrete Frage ging, woher denn Stei-ner die unbestritten existenten 50 000 Mark wohl gehabt haben kann und ob er diesen Be-- wie von ihm behauptet - von Karl Wienand erhalten hat, da passierte etwas Neues: nämlich die Geschichte mit Herbert Wehners Panzerschrank. Funk und Fernsehen, die Presse aller Schattierungen, kurzum alles war mobil. Bis sich herausstellte, daß kein Agent des "Rechtskartells" sich daran zu schaften gemacht, die festgestellten Kratzer vielmehr älteren Datums waren und mit einem Einbruchsversuch in keinem Zusammenhana standen. Jedenfalls, die Leute waren abgelenkt, und es war - um den makabren Vergleich heranzuziehen, ein neuer Kaktus auf das Bonner Parkett gesetzt.

Doch der reichte nicht aus. Bald war die Lutt wieder klar. Und wieder stand die Frage im Raum; woher stammen denn nun eigentlich die 50 000 Mark? Dumme Frage? Wieso? Darum handelt es sich doch letztlich und das müßte doch herauszubekommen sein.

In der Sache selbst konzentriert man sich auch in Bonn auf diskrete Musik. Erstklassige Künstler. Man achtet auf das Parkett — und dennoch konnte man nicht verhindern, daß wieder einmal ein Kaktus gepflanzt wurde. Diesmal wurde das Gewächs durch das Wochenblatt "Die Zeit" serviert. Dort will ein ungenannter Autor wissen, daß es der sowjetische Geheimdienst war, der dem Steiner die 50 000 Mark gegeben hat. Damit ist nun wieder "etwas Neues, etwas anderes da, was die Leute ablenkt und was noch furchtbarer ist als das da, was eben passierte". Eben war es noch der (inzwischen ad absurdum geführte) Einbruchsversuch, jetzt sollen es die Russen sein, die Steiner bestochen haben.

Was wird da nicht noch alles passieren, damit eben nichts passiert; damit nicht festgestellt wird, woher der Steiner das Geld denn nun wirklich gehabt hat. Wenn das so weitergeht, dann wird — man gestatte diesen Vergleich — in den nächsten Wochen und Monaten in Bonn eine prächtige Kakteenzucht erbühen. In dem Sinne, daß immer wieder etwas Neues passiert, was die Leute ablenkt und was noch furchtbarer ist als das, was eben passierte.

Nun, wir finden, was so an Kakteen herumsteht, das reicht vollends. Man sollte nun mit Ablenkungsmanövern jeder Art aufhören und sich der Kernfrage zuwenden: Hat Karl Wienand dem Herrn Steiner 50 000 Mark gegeben? Darum geht es. Um viel, viel Geld und nicht um Kakteen.



#### Dänische Jusos gegen NATO

Niels Enevoldsen, Vorsitzender der dänischen Jungsozialisten, ließ die deutschen Juso-Führer wissen, er hoffe auf dem nächsten Parteitag der Sozialdemokraten einen "Anti-NATO-Beschluß" durchzusetzen. Gegen die NATO wolle er auch mit den Jungkommunisten "wie bei unserer leider fehlgeschlagenen Kampagne gegen den EWG-Beitritt" zusammenarbeiten. In der Haltung zur NATO gibt es zwi-schen den Jusos in der Bundesrepublik und den dänischen Genossen keine Meinungsverschie-

#### Aktionen der vereinigten Linken

Für die Zeit vom 25. bis 29. Oktober plant die Initiative "Weg mit den Berufsverboten" eine Aktionswoche. In Mainz wurden bei einem Treffen Pläne von 40 örtlichen Ausschüssen koordiniert. Auf Bundesebene wirken VDS SHB, Spartakus, Jungdemokraten, SDAJ, Bund demokratischer Wissenschaftler und andere zusammen. Jungsozialisten wollen sich "als Einim Universitätsbereich engagiezelpersonen" ren, ebenso DGB-Funktionäre in Ortsausschüsen. An Schwerpunkten sind Hearings geplant. Uber einen "Marsch nach Bonn" wird noch dis-

### Gaullisten in Finanznot

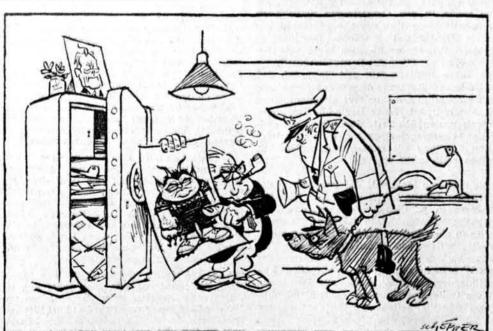
Die französischen Gaullisten stecken in erheblichen finanziellen Schwierigkeiten, da der Wahlkampf zur Nationalversammlung zu Jahresbeginn die Parteikassen leerte, weniger Spenden einkamen und auf eine linke Propaganda geantwortet werden muß, die aus dem Vollen schöpft. Einschneidende erste Maßnahme der Gaullisten: Verdoppelung der Mandatsträgerabgabe von 200 auf 400 Franks monatlich an die Partei.

#### Jusos machen FDJ Freude

Juso-Delegation beim Jugendfestival scheint der gastgebenden FDJ sehr viel Freude Nachdem es sich Juso-Chef Roth schon nicht hat nehmen lassen, die Delegation der Jungen Union zu kritisieren, hat sein Stellvertreter Loke Mernitzka in einem Fernseh-interview (3. WDR-Pogramm) seine Eindrücke geschildert: "Ich glaube, daß es sehr viele gibt, die einsehen, daß wir in der Bundesrepublik Deutschland unter sehr vielen schwierigeren Bedingungen, wie es sich von hier aus darstellt, für den demokratischen Sozialismus kämpfen, für demokratische Formen im Staat überhaupt" Diese Außerung unterscheidet sich in nichts von Erklärungen kommunistischer SDAJ-Funktionäre, die ebenfalls die Ansicht vertreten, daß in der Bundesrepubilk erst einmal "demokratische Formen im Staat überhaupt" eingeführt werden müßten und daß dies äußerst schwierig Der stellvertretende Juso-Bundesvorsitzende hat offenbar nicht nur den kommunistischen Sprachgebrauch übernommen, sondern auch den Inhalt. Die FDJ wird also die Juso-Funktionäre bei ihren Diskussionen nicht mehr beaufsichtigen müssen.

Deutlich wird an diesem Zitat auch, daß von einer gemeinsamen Basis der Jugendorganisationen der im Bundestag vertretenen Parteien nicht mehr gesprochen werden kann, wenn der Juso-Vorsitzende Roth die Hinweise der Jungen Union auf die Unfreiheit im Ostblock als "missionarisch" bezeichnet. Eine mögliche enge Kontaktpflege zwischen Jusos und FDJ im Anschluß an das Festival dürfte nicht ohne Folgen für die innerparteiliche Entwicklung der SPD sein und - solange die SPD Regierungspartei ist - auch innenpolitische Folgen haben.

# Wie ANDERE es sehen:



Affären:

"Natürlich habe ich keine Vermutung, aber . . . " Zeichnung aus "Kölnische Rundschau"

### Warschau:

# Kaum mehr als 5000 Juden in Polen

# Gierek sucht "Makel des Antisemitismus" zu beseitigen

Der polnische Parteichef Gierek macht nach Ansicht westlicher Beobachter Anstrengungen, um den "Makel des Antisemitismus" zu beseitigen, mit dem die Volksrepublik besonders seit der Zeit des Gomulka-Regimes behaftet ist. Auf Betreiben des früheren polnischen Innenministers und "Partisanen"-Chefs Moczar hatte Warschau nach 1967 unter dem Namen des "Antizionismus" eine scharfe antisemitische Kampagne durchgeführt, die zum Exodus von Tausenden polnischer Staatsbürger jüdischer Herkunft bzw. mosaischen Glaubens geführt hatte. Die Juden waren zur Auswanderung gezwungen worden, weil man sie - soweit sie Mitglieder der "Vereinigten Polnischen Arbeiterpartei" waren — aus der Partei stieß und ihnen in jedem Falle die Möglichkeit nahm, ihren Lebensunterhalt zu verdienen. Sie wurden nach völliger Enteignung in der Regel "nach Wien" abgeschoben", von wo aus sie sich entweder nach Israel oder nach Amerika bzw. in andere europäische Länder - besonders nach Dänemark — begaben. Der frühere Parteichef Gomulka selbst hatte die antisemitischen Aktionen - zuletzt auch durch eine Hetzrede in Kattowitz - nachhaltig unterstützt, um sich die politische Hilfe der "Partisanen" zu sichern. Von Wien aus hatte Simon Wiesenthal die neue antisemitische Welle in der Volksrepublik Polen gebrandmarkt. Auch israelische und amerikanische Massenmedien hatten das Vorgehen des Gomulka-Regimes scharf verurteilt. dem "Machtwechsel" in Warschau im Dezember 1970 hat der neue Parteichef Gierek die unter Gomulka und Moczar eingeleitete und partiell durchgeführte antisemitische Aktion unterbunden.

In diesem Jahr wurde nun auf Veranlassung Giereks des Jahrestages des Aufstandes im Warschauer Ghetto gedacht, indem vor allem in der Warschauer Philharmonie eine Stunde des Gedenkens an das jüdische Martyrium anberaumt wurde. Das Partei-Zentralorgan "Trybuna Ludu" veröffentlichte einen Artikel des jetzigen "Partisanen-Chefs" Wronski, der dazu bestimmt war, den "Verband der Kämpfer für Freiheit und Demokratie" (ZBOWID), der sich besonders aktiv an den antisemitischen Maßnahmen beteiligt hatte, zu "entlasten". Wronski machte zugleich den Versuch, den von jüdischen Historikern - u. a. von dem Geschichtsschreiber des Warschauer Ghettos, Dr. Emanuel Ringelblum, - erhobenen Vorwurf zurückzuweisen, die polnische Bevölkerung habe sich während des Zweiten Weltkrieges in ihrer Mehrheit an den Judenverfolgungen beteiligt, und besonders die polnischen "Partisanen" hätten den sich im Warschauer Ghetto verteidigenden Juden jedwede nachhaltige Unterstützung verweigert. In der "Trybuna Ludu" behauptete Wronski, die polnische Bevölkerung sei nicht

Bonn — In Bonn werden bereits Wetten

darauf abgeschlossen, was Herbert Wehner

noch alles einfallen könnte, um von der

Affäre um seinen Parteigenossen Wienand

Es würde keineswegs überraschen, wenn

SPD-Fraktionssprecher Jansen mitteilen

würde, Wehner sei gemeinsam mit Wie-

in der Lage gewesen, die von den nazistischen Schergen an den Juden begangenen Verbrechen zu verhindern, woraufhin er sogleich den Westmächten die Schuld daran zuschrieb, daß die Judenverfolgungen andauerten: Die westlichen Alliierten der Sowjetunion hätten sich nämlich geweigert, eine "zweite Front" im Kampfe gegen Hitler-Deutschland zu schaffen. Im Gegensatz zur zeitgeschichtlichen Wahrheit erklärte Wronski sogar, dieses "Wunder" sei "nicht er-

Westliche Korrespondenten haben naturgemäß eingehend über die Gedenkstunde in der Warschauer Philharmonie berichtet, Ihnen wurden auch Informationen über die "Normalisierung" des jüdischen Lebens in der Volksrepublik Polen unter Girek zugeleitet: Nicht nur erscheine die Zeitung "Folks Sztyme" in jüdischer Sprache mit rd. 3000 Exemplaren, sondern auch das "Jüdische Theater" und das "Institut für jüdische Geschichte" in Warschau würden mit staatlichen Subventionen bedacht.

Zur Frage, wie groß die jüdische Minderheit Volkspolen nach den "antizionistischen" Maßnahmen des Gomulka-Regimes noch ist, liegen allerdings keine offiziellen Zahlenangaben vor. Von polnischer Seite wurde behauptet, es handele sich um "etwa 15 000", doch sind westliche Beobachter der Ansicht, daß die Zahl der noch in der Volksrepublik Polen lebenden Juden sich "auf kaum mehr als 5000" be-

# Gehört · gelesen · notiert

Die größte Gefahr, der sich die Menschheit heute gegenübersieht, ist der Kommunismus. Schlimmer als der westliche Imperalismus ist es, wenn man zur Bekämpfung des westlichen Imperialismus auf den Kommunismus zurückgreift.

Staatschef Libyens Muammar Ghadhafi

Die Regierung müßte den Mut haben, dem Volk zu sagen, daß wir über unsere Verhält-nisse leben. Wir können zur Zeit unseren Lebensstandard nicht mehr voll bezahlen.

CDU-Generalsekretär Kurt Biedenkopf

Meinungsfreiheit und Achtung vor dem Menschen sind die Meilensteine Europas. Wer diese beiden Grundsätze nicht respektiert, gehört nicht zu Europa.

Salvador de Madariaga Stabilität fällt nicht vom Himmel, Stabilität tut weh.

Franz-Josef Strauß, CSU-Vorsitzender

Die Jungsozialisten sind mit ihren klassenkämpferischen Parolen die eigentlichen Reaktionäre unserer Zeit.

Willi Weyer,

NRW-Innenminister Als ich ins Auswärtige Amt einzog, hieß

Breslau schon Wroclaw. Egon Bahr Wer keinen Charakter hat, muß sich wohl

oder übel eine Methode zulegen. Albert Camus

Wir brauchen Frieden für unser Land, und damit ihn keiner zerstöre, tragen wir Wallen aus Arbeiterhand: Unser Ziel ist bekannt!

Zweite Strophe eines Liedes für die Grenz-truppen der "DDR" zu den kommunistischen X. Weltjugendspielen in Ost-Berlin

# Agitation:

denzen unterstellt.

Wehners Repertoire nicht erschöpft?

In Bonn spricht man von einer langanhaltenden Strategie

# Leber zum Friedensfeind gestempelt

Bundesverteidigungsminister in der Sicht Moskauer Propaganda

#### In der weiten Ebene der europäischen Entspannung, in der die sowjetischen Blütenträume von der "Pax Sovietica" heranreifen, hat Moskaus Friedenswacht einen neuen Kalten Krieger ausgemacht: Georg Leber, den Bonner Verteidigungsminister. Gegen den SPD-Politiker, der in der Bundesrepublik von seinen eigenen Genos-

sen weniger in Schutz genommen wird als von der CDU/CSU-Opposition, schießt die kommunistische Propaganda jetzt aus allen Rohren. Richtig zur Zielscheibe ist Leber aber erst gewor-den, seitdem seine Reden von Peking häufig zitiert werden als Beweis dafür, daß auch ein prominenter deutscher Politiker der Sowjetunion expansionistische und militaristische Ten-

Das ist für Moskau zuviel. Minister Leber marschiert nach Meinung der Sowjets in Reih' und Glied mit denen, die noch immer in den Schützengräben des Kalten Krieges hocken und hält eine Kalte-Kriegs-Rede nach der anderen. Ausgerechnet ein SPD-Politiker will den Entspannungsprozeß in Europa bremsen, schimpfen Moskau und Ost-Berlin. Seine Militärpolitik dient in Theorie und Praxis der Erhaltung der Aggressionsfähigkeit, findet "Neues Deutschland", und damit, so resümiert der Moskauer Rundfunk, ruft er die im Sterben liegende Politik des Kalten Krieges wieder ins Leben zurück.

Bei dieser Polemik gegen Verteidigungsminister Leber muß aber festgestellt werden, daß von kommunistischer Seite in letzter Zeit wiederholt das eigene Recht auf weitere militärische Verstärkung betont wurde. Auf eine Hörerfrage, warum trotz zunehmender Entspannung in Europa von notwendiger militärischer Stärkung jedes einzelnen sozialistischen Staates gesprochen werde, antwortete beispiels-weise "Radio DDR", daß angesichts der Versuche der aggressiven Kreise der imperialistischen Staaten, das Rad der Geschichte zurückzueine ständige Festigung der überlegenen Macht der Warschauer Vertragsstaaten notwendig sei. Und "Neues Deutschland" verkündete als "Gesetzmäßigkeit": Je weiter der Sozialismus auf dem Wege der Stärkung seiner sozialökonomischen und militärischen Positionen vordringt, mit desto größerer Kraft und Effektivität kann er für die Festigung des Friedens und der internationalen Sicherheit kämp-

Dies bedeutet im Klartext, daß das strategische Hauptziel der östlichen Politik tatsächlich expansiver Natur ist und daß dazu eine weitere militärische Verstärkung des Ostblocks gehört. Franz Modesto

# Das Dipreuhenblatt

UNABHÄNGIGE WOCHENZEITUNG FÜR DEUTSCHLAND

Chefredakteur: Hugo Wellems Verantwortlich für den politischen Teil

Stellvertr. Chefredakteur: Ruth Maria Wagner Kultur, Unterhaltung, Frauenseite

Chef vom Dienst: Hans-Ulrich Stamm Geschichte, Landeskunde und Aktuelles

Soziales, Jugend, Heimatkreise, Gruppen Horst Zander

> Anzeigen: Heinz Passarge

**Bonner Redaktion:** Clemens J. Neumann

Clemens J. Neumann

Das Ostpreußenblatt ist das Organ der Landsmannschaft Ostpreußen und erscheimt wöchentlich zur Information der Mitglieder des Förderkreises der Ländsmannschaft Ostpreußen.

Bezugspreis Inland 4.– DM monatilich Ausland 5.20 DM monatilich Postscheckkonto für den Vertrieb Postscheckamt Hamburg 84.26

Verlag, Redaktion, Anzeigenabteilung, 2 Hamburg 13, Parkaliee 84

Telefon 45 25 41 42

Bankkonto Landesbank Hamburg BLZ 200 500 0K Konto-Nr 192 344

Für unverlangte Einsendunden wird nicht gehalte. Rücksendung nur wenn Porto beillegt Postscheckkonto für Anzeigen 907 00 Postscheckamt Hamburg Druck Gerhard Rautenberg, 295 Leer Norderstraße 29/31, Ruf 04 91 / 42 88

Für Anzeigen gilt Preieliste Nr. 17



nand entführt worden. Nach dem spektakulären "Einbruch" in Wehners Büro scheint in der Tat in Bonn nichts mehr unmöglich.

Politische Beobachter weisen darauf hin, daß Wehner seine Strategie im Hinblick auf die Torpedierung der Arbeit des Wienand/ Steiner-Untersuchungsausschusses langfristig angelegt habe. Schon jetzt könne man feststellen, daß ihm eine gewisse Entlastung gelungen sei. Nachdem selbst SPD-freundliche Journalisten zu Zeiten von Wienands Vernehmung sehr starke Zweifel an seiner Glaubwürdigkeit geäußert hätten, sei jetzt die Beschäftigung mit dem "Einbruch" in den Vordergrund getreten. Auch wenn niemand an einen echten Einbruch glaube, sei dieses Thema gerade deshalb so interessant für die Offentlichkeit. Man könne sicher damit rechnen, daß Wehner noch einiges einfallen werde, wenn der von ihm voll in Schutz genommene Wienand noch weiter in Schwierigkeiten ge-

Allerdings sei es fraglich, ob es der SPD auf die Dauer gelingen werde, mit lauter "großen Unbekannten" zu operieren. Zur Zeit des Wahlkampfes habe sie Verdächtigungen ohne Namensnennung noch mit einigem Erfolg unters Volk bringen können; langsam würde sich aber auch diese Methode abnützen. In diesem Falle verhalte es sich ähnlich wie mit der Greuelpropaganda in Kriegszeiten. Andererseits dürfe man nicht verkennen, daß gerade Wehner ein geschulter Propagandist sei; er könne jetzt seine in Moskau erworbenen Kenntnisse voll zum Wohle der SPD



Trotz Stacheldraht und Mauer: Deutschland hat den Zusammenbruch des deutschen Reiches von 1945 überstanden und im völkerrechtlichen Sinne weiter Bestand

"Jeder auffechte Deutsche ersehnt die Wiederherstellung der Einheit Deutschlands, ohne die Einheit Deutschlands kann unser Volk nicht leben. Sachsen kann nicht ohne das Ruhrgebiet existieren und Bayern nicht ohne die Provinz Sachsen."

#### Walter Ulbricht im Jahre 1946, zitiert in dem Buch "Ulbricht" von Carola Stern.

Wenige Tage sozusagen vor dem 13. August, dem einschneidenden Datum des Mauerbaus im Jahre 1961, ist bei Berlin Walter Ulbricht. dem Namen nach noch Präsident des Staatsrats der "DDR", im Alter von 80 Jahren gestorben. Vor wenigen Wochen huschte sein Greisengesicht mit dem Spitzbart über die deutschen Bildschirme, als die Rundfunkanstalten die Gratulationscour der SED-Prominenz für wichtig genug hielten, um sie dem bundesdeutschen Publikum vorzustellen. Ulbricht hat seinen 80. Geburtstag nur um wenige Wochen überleht. Als der Rundfunk und die Zeitungen nun seinen physischen Tod meldeten, erfüllten sie eigentlich nur noch eine Chronistenpflicht, denn politisch war der ehemalige "Genosse Zelle", wie man ihn drüben nannte, längst entmachtet. Zwar erfüllte er noch die repräsentativen Pflichten des Vorsitzenden des sogenannten Staatsrats, wenngleich er sich auch hier bereits gelegentlich vertreten ließ, doch entscheidenden politischen Einfluß vermochte er nicht mehr zu nehmen. Erich Honecker, einst Chef der "Freie Deutsche Jugend", die in diesen Tagen in Ost-Berlin mit riesigem propagandistischem Rummel ein Festival arrangierte, hatte ihm längst das politische Heft aus der Hand genommen

Folgt man den ärztlichen Verlautbarungen, so war der frühere SED-Chef Walter Ulbricht in den letzten Tagen seiner Krankheit schwerlich noch in der Lage, aufzunehmen, was sich um ihn herum und in der Welt allgemein tat. Er wird das Jugendfestival wohl nicht mehr wahrgenommen haben und er hat nicht mehr die Töne des Spitzenmanagers der Jungsozialisten, Roth, gehört, die auf ihn vielleicht belebend gewirkt hätten. Und er hat das Urteil des Bundesverfassungsgerichtes in Karlsruhe in der Normenkontrollklage des Landes Bayern gegen den Grundvertrag zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der "DDR" nicht mehr zur Kenntnis nehmen können.

"Sachsen kann nicht ohne das Ruhrgebiet existieren und Bayern nicht ohne die Provinz Sachsen", so hatte Ulbricht sich vor 25 Jahren geäußert — und ausgerechnet das Land Bayern hat vor dem obersten Gericht der Bundesrepublik jene Klage angestrengt, zu der die Karlsruher Richter ganz eindeutig festgestellt haben, daß das Deutsche Reich im Jahre 1945 nicht untergegangen ist, sondern auch weiterhin fortbesteht.

Es mag für Ulbrichts Nachfahren eine gewisse Genugtuung sein, zum Ableben des längst abgehalfterten Altmeisters der deutschen Teilung die Kondolenz des Bundespräsidenten empfangen zu haben und in Bonn mag man davon ausgehen, daß im Zuge der "Normalisierung" (oder dessen, was darunter verstanden wird) dieser protokollarischen Gepflogenheit habe Genüge geleistet werden sollen. Die politischen Machthaber in Mitteldeutschland dagegen wissen sehr wohl, daß solche Beileidsbezeugung verblaßt gegenüber (wenn ein Vergleich überhaupt möglich ist) der in diesen Tagen in Karlsruhe getroffenen Entscheidung. Für sie wie für alle, die mit dem Grundvertrag die Zweiteilung Deutschlands als eine unabänderliche Tatsache anerkannt wissen wollen, sei hier angeführt, was die Karlsruher Richter u. a. einstimmig verkündeten:

"Es wird daran festgehalten, daß Deutschland den Zusammenbruch des Deutschen Reiches von 1945 überdauert hat, also im völkerrechtlichen Sinne nach wie vor Bestand hat, obwohl es als Gesamtstaat selbst nicht handlungsfähig ist... Dieses Deutschland besitzt ein (gesamt)deutsches Staatsvolk, von dem die Bevölkerung der Bundesrepublik ein untrennbarer Teil ist und ein (gesamt)deutsches Staatsgebiet, zu dem das Gebiet der Bundesrepublik Deutschland untrennbar gehört."

Erinnern wir uns, was von der anderen Seite aufgeboten wurde, um die "Eigenstaatlichkeit" der "DDR" zu betonen, politische Argumente ebenso wie kleinliche Schikane, erinnern wir uns auch an ein gewisses Entgegenkommen, vielleicht, um die andere Seite nicht zu "reizen", dann können wir ermessen, was es für Ulbricht — hätte er es noch erlebt — bedeutet haben würde, lesen zu müssen, daß nach der verbindlichen Auffassung des Bundesverfassungsgerichts die Bundesrepublik Deutschland mit dem Gesamt-Deutschland "teilidentisch" ist. Zwar beschränke sie ihre Hoheitsgewalt auf den Geltungsbereich des Grundgesetzes, fühle sich aber "verantwortlich für das ganze Deutschland", denn:

"Die Deutsche Demokratische Republik ist im Verhältnis zu Deutschland und zum Verhältnis zur Bundesrepublik Deutschland nicht Ausland." Genau das aber war und ist das Ziel der

Kommunisten in Mitteldeutschland: zwei deutsche Staaten, die in keiner Beziehung zueinander stehen. Wer immer auch geglaubt (und darauf hingearbeitet) haben mag, auf der Grundlage des Grundvertrages "diesen Fakten des verlorenen Krieges nüchtern Rechnung zu tragen", muß nun erkennen, daß ihm und solchem Treiben durch die Entscheidung des Karlsruher Gerichts ganz entscheidende Grenzen gesetzt worden sind. Die Opposition wird gut tun, die künftige deutschlandpolitische Geschäftigkeit etwa des Herrn Bahr und auch jede Veranlas-sung der Bundesregierung an den Worten der Karlsruher Entscheidung zu prüfen und zu wer-ten. Denn, so heißt es im Urteil des Bundes-gerichtshofes, alle Verfassungsorgane hätten "den Wiedervereinigungsanspruch des Grundgesetzes im Innern wachzuhalten und nach außen beharrlich zu vertreten". Das bedeutet in praxi, daß alle — offenen oder getarnten Versuche, den Gedanken an die deutsche Einheit aus dem Bewußtsein der bundesdeutschen Bevölkerung zu verdrängen — ganz eindeutig Verfassung widerspricht.

Die Theorie von den "zwei deutschen Staaten", drüben aufgebracht, hier nicht nur nachgebetet, die wir immer als ausgemachten Unfug bezeichnet haben, hat durch die Karlsruher Entscheidung den entscheidenden Knacks bekommen: die Deutschen sind ein Staatsvolk. Und denjenigen, denen die Vokabel von der "souveränen DDR" so glatt von den Lippen schlüpfen kann, weil sie sich mit Herz und Hirn längst damit abgefunden haben, haben aus Karlsruhe mehr als einen Nasenstüber erhalten: die Karlsruher Richter — jene, von denen in Bonn erzählt wurde, daß man sich von diesen "acht Arschlöchern nicht die Deutschlandpolitik kaputtmachen lasse" — haben ein Urteil gefällt, an dem sich einfach nicht rütteln läßt.

Sicherlich werden wir uns in Zukunft noch

oft mit diesem entscheidenden Urteil zu befassen haben. Vor allem deshalb, weil Urteil und Urteilsbegründung den eifrigen Vorreitern der Bonner Ost- und Deutschlandpolitik unüberspringbare Hürden aufbauen. Die Opposition wird darüber zu wachen haben, daß die Regierung nicht jener Karlsruher Entscheidung entgegenhandelt, die da besagt, daß die Bundesrepublik befugt ist, allen Deutschen Schutz und Fürsorge zu gewähren.

Und, was von eminenter Bedeutung ist: Der Grundvertrag ist kein Teilungsvertrag. Nur deshalb steht er nach der Auffassung der Karlsruher Richter nicht im Widerspruch zum Grundgesetz. Der Grundvertrag schließt weder heute noch für die Zukunft aus, daß die Bundesrepublik jederzeit alles Mögliche für die Wiedervereinigung tut. "Obwohl die Karlsruher Richter die von der

Verfassung geforderten Grenzpfähle unmißverständlich gesetzt haben", — so schreibt die das Karlsruher Urteil und seine Begründung den Liberalen die Argumente an die Hand geben, wie der Grundvertrag zu handhaben sein wird. Man sollte in diesem Zusammenhang auch nicht unerwähnt lassen, daß die gegenwärtige Praxis an der Grenze zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der "DDR" mit dem Grundvertrag unvereinbar ist. Genau ausgesprochen bezieht sich das auf die Mauer, den Stacheldraht, die Todesstreifen, die automatischen Tötungsanlagen und letztlich auf den Schießbefehl selbst.

befehl selbst.

Statt zu überlegen, wie das einst von Ulbricht geschaffene Gefängnis ausbruchsicher gemacht werden kann, sollte man die Aufhebung des Schießbefehls fordern. Das Karlsruher Urteil läßt den Herrn Grabert und Bahr, oder wer sonst im Kanzleramt über die Verurteilung von Fluchthelfern sinnieren mag, wenig Raum, Wohlverhalten gegenüber den Machthabern in Mitteldeutschland zu üben. Man wird auch

# Und Ulbricht hat nicht gesiegt

Wiedervereinigung bleibt das Gebot für alle Deutschen

Tageszeitung "Die Welt" — "ist freilich dennoch nicht gewährleistet, daß sie auch immer
beachtet werden. Wenn- es nämlich zutrifft, daß
einige besonders einflußreiche Protagonisten der
Bonner Ost- und Deutschlandpolitik aus den
Reihen der SPD mit ihrer Politik ganz andere
Ziele verfolgen, als die vorgeben, dann könnten
diese Politiker versucht sein, so lange und so
haarscharf an den Grenzpfählen entlangzuschleichen, bis es schon nicht mehr auffällt, daß sie
den Fuß zuerst zaghaft, später aber immer ausgreifender über die Grenzen setzen."

Auch wir teilen die Auffassung, daß hier die höchste Wachsamkeit geboten ist. Wachsamkeit ist der Preis der Freiheit. Sie muß sich auch auf den so oft zitierten "Wandel durch Annäherung" beziehen, vor allem, nachdem man von drüben zu erkennen gegeben hat, daß diese Annäherung nur dadurch zu erreichen ist, indem wir uns zu einem sozialistischen Staat zu wandeln bereit sind.

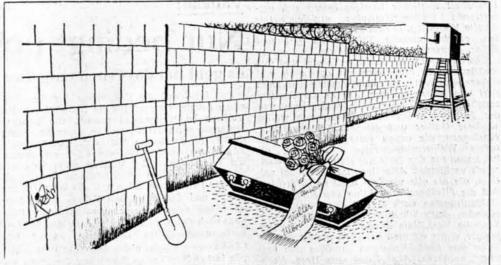
Wenn es zwischen Bahr und der F.D.P. gegenteilige Auffassungen in entscheidenden Fragen der Deutschlandpolitik geben sollte, dann würde weiterhin vom "Land Berlin" sprechen dürsen und die juristischen Spitzfindigkeiten, mit denen Bonn praktisch denen drüben Entgegenkommen demonstrieren wollte, haben nach Karlsruhe ihre rechtliche Grundlage verloren.

Die Richter von Karlsruhe haben klare Gebote und Verbote ausgesprochen. Zwar habe die Bundesregierung, so heißt es, als ein zu politischem Handeln berufenes Organ die Freiheit, selbst zu entscheiden, welchen Weg sie zur Herbeiführung der Wiedervereinigung für zweckmäßig ansehen wolle. Und: "Die Abschätzung der Chancen ihrer Politik ist die Sache der Bundesrepublik und der sie tragenden parlamentarischen Mehrheit." Die Richter haben keine Auffassung über die Aussichten der derzeitigen Bonner Politik geäußert. Das kann auch nicht ihre Aufgabe sein, doch sie haben dem Gesetzgeber ganz eindeutig die Grenzen aufgezeigt

Dem Grundvertrag sollen bekanntlich die vorgesehenen "Folgeverträge" folgen. Jene Abkommen, in denen im einzelnen das innerdeutsche Miteinander geregelt werden soll. Hier wird man präzise ins Detail gehen müssen und die andere Seite wird dabei den Grundvertrag anders auslegen als Karlsruhe es jetzt getan hat.

Ulbricht, letztlich nur Statthalter einer fremden Macht in Mitteldeutschland, hat einmal wir zitierten es eingangs — gesagt, Bayern könnte nicht ohne die Provinz Sachsen leben Fast am Tage seines Todes bescheinigte das höchste deutsche Gericht nun ausgerechnet dem Sachsen Walter Ulbricht, daß Deutschland fortbesteht und daß die Grenze zwischen der Bun-desrepublik und der "DDR" ähnlich zu qualifi-zieren ist wie die Grenzen zwischen den einzelnen Bundesländern. Ulbricht, der Mitteldeutschland mit Hilfe der Sowjets den sozialistischen Staat aufgezwungen hat, ist zum Teil schon vergessen, weggestorben. Er konnte den Wunsch der meisten Deutschen in Ost und West. in einem Staat zusammenzuleben, nicht brechen. Nach dem Richterspruch von Karlsruhe werden seine Nachfolger wissen, daß jedermann allem die Verfassungsorgane der Bundesrepublik Deutschland — erst recht verpflichtet ist, den Wiedervereinigungsanspruch des Grundgesetzes wachzuhalten und nach außen beharrlich zu vertreten.

Davon beißt nun keine Maus mehr einen aden ab. H. WELLEMS



Der Ehrenplatz

Zeichnung aus "Die Welt"



# NEUES AUS BONN

# Was verdient die Ministerialbürokratie?

### Nach dem Stand Frühjahr 1973

Nachstehend veröffentlichen wir ein Gehaltsverzeichnis der in der Bonner Ministerialbürokratie tätigen Beamten. Zugrunde gelegt ist dabei ein Verheirateter mit zwei Kindern bei neun Dienstjahren. Die Gehälter steigen mit den Dienstjahren automatisch.

Staatssekretär	B	11		9041,45 DM
Ministerialdirektor	В	9		7113,82 DM
Ministerialdirigent	В	3		6090,54 DM
Ministerialrat	- 70	16		4050,37 DM
Regierungsdirektor		15		3636,54 DM
Oberregierungsrat		14		3366,01 DM
Regierungsrat		13		3068,09 DM
Oberamtsrat		13		3068,09 DM
Amtsrat		12		2791,42 DM
RegAmtmann		11		
RegOberinspektor				2599,42 DM
	117	10		2424,65 DM
Regierungsinspektor	A	9		2103,09 DM
Amtsinspektor	A	9		2103,09 DM
RegHauptsekretär	A	8		1947,63 DM
RegObersekretär	A	7		1840,78 DM
RegSekretär	A	6	1	1769,14 DM
RegAssistent	A	5		1647,14 DM
Oberamtsmeister	Α	4		1587,35 DM
Hauptamtsgehilfe	A	3		1527,43 DM
Oberamtsgehilfe	A	2		1465,03 DM
Amtsgehilfe	A	1		1424,20 DM

Bei der Bewertung der Höhe des Gehalts ist auch die relativ hohe Pension auch für Beamtenwitwen einzubeziehen.

Bei dem noch immer unbestrittenen Treueverhältnis, das Beamte, — die Fluglotsen nehmen wir aus, — gegenüber dem Staat besitzen und den hohen Gehältern, die heute die Privatwirtschaft an Männer auf verantwortlichen Posten bezahlt, muß der Bund automatisch ebenfalls tief in die Tasche greifen. Die Gehälter vor allem der höheren und höchsten Beamten wären demnach verantwortbar, wenn hier eine gleiche Leistungsauslese erfolgen würde wie bei der Wirtschaft.

Bis zur Machtübernahme in diesem Staat durch die Regierung Brandt mußte sich zum Beispiel ein Oberregierungsrat durch überdurchschnittliche Leistung und überragendes Fachwissen in langen Jahren zu dem begehrten Posten ein Ministerialrats hochdienen. Bis zum November 1969 wurde auch wenig nach dem Parteibuch der Beamten auf Führungsposten gefragt. (Aus "Europäische Sicht", Bonn)

# Kirchentag im Zwielicht:

# Alles war einige Nummern zu groß angelegt

Mehr als die Kollekte beim Abschlußgottesdienst kostete die Unterkunft der Manager

Der 15. Deutsche Evangelische Kirchentag ist vorüber. Drängend stellt sich nun die Frage, wie es weitergehen soll. Die Leitung in Fulda hat zunächst auf die gewohnte Art reagiert: Das nächste "Treffen des evangelischen Deutschlands", wie es einmal anspruchsvoll genannt wurde, findet in Frankfurt statt. Unbeantwortet blieb jedoch bis jetzt, welche Folgerungen aus dem Dilemma zu ziehen sind, daß der Kirchentag in Düsseldorf nur noch für rund 8000 Menschen attraktiv war. Präsident Heinz Zahrnt hat sich bislang nur zu der Feststellung durchringen können, daß die Zahl der Gläubigen halt abnehme, die Messehallen der Welt aber immer größer würden.

Für viele stellt sich jedoch die Frage, ob das "Drei-Millionen-Mark-Fiasko von Düsseldorf" nicht doch kritischer analysiert werden müsse. Interessant wäre es zu erfahren, wie das Kirchentags-Etablisment" mit den zur Verfügung gestellten Mitteln gearbeitet hat, von denen eine Million Mark aus Zuschüssen der öffentlichen Hand bestand: Der Bund gab 400 000 Mark, das Land Nordrhein-Westfalen 600 000 Mark. Elegant hat sich die gastgebende Stadt Düsseldorf aus der Affäre gezogen: sie gab

Besondere Aufmerksamkeit verdient die Arbeit der Düsseldorfer Geschäftsstelle. Hier muß eine der wesentlichsten Quellen für das magere Abschneiden des Kirchentages gesucht werden. Chef der Geschäftsstelle war der Duisburger Bürgermeister Friedl Heinen. Durch seine vielfältigen Verpflichtungen als Landtagsabgeordneter, Kommunalpolitiker, Abteilungsleiter beim Diakonischen Werk Rheinland, Landesvorsitzender der Kommunalpolitischen Vereinigung (KPV) und Vorsitzender des Kommunalpolitischen Ausschusses des Landtages kam es zu dem, was unter Mitarbeitern der Geschäftsstelle als "Strukturproblem" bezeichnet wurde. Eine teilweise Paralysierung der Arbeit, weil Entscheidungen nicht getroffen werden konnten oder ad hoc fielen, ohne den Sachverstand der zuständigen Mitarbeiter zu nutzen.

stand der zuständigen Mitarbeiter zu nutzen.
Ursprünglich war der "Profi" Steege (Kirchentagsleitung Fulda) für diese Aufgabe vorgesehen, der sich auch schon in Düsseldorf um eine Wohnung bemühte. Doch dann mußte man einsehen, daß "an Heinen vorbei" kein Kirchentag in Düsseldorf zu machen ist: Steege wird also erst beim nächsten Kirchentag in Frankfurt Geschäftsführer werden.

Bestes Beispiel für die Düsseldorfer Schwierigkeiten ist die Einschaltung des Rheinischen Rechenzentrums für Kirche und Diakonie in die Quartierwerbung. In letzter Sekunde wurde noch vom Computer- auf "Handbetrieb" umgeschaltet. Gekostet hat diese Entscheidung mehr als 50 000 Mark — eingebracht hat sie kaum etwas. Die entscheidende Zahl von Quartieren kam erst, nachdem auf die bewährten Kanäle der Gemeinden wie Rundschreiben, Abkündigungen und Hausbesuche durch die Gemeindebeauftragten zuürckgegriffen wurde. Ein geflügeltes Wort ging um, daß die EDV-Aktion gestartet worden sei, weil Geschäftsführer Heinen sich damit als "Mann des modernen Managements" empfehlen wollte.

Aus diesem Wunsch nach Selbstdarstellung mag es auch herrühren, daß immer wieder fal-

sche Zahlen an die Offentlichkeit gegeben wurden. So sprach man auf einer Pressekonferenz, der die Vertreter der Kirchentagsleitung Fulda und der Geschäftsstelle Düsseldorf teilnahmen, bereits zu einem Zeitpunkt von rund 25000 Anmeldungen, als dem Quartierbüro erst 500 vorlagen. Auch die abschließenden Angaben über die erreichten 8000 Dauerteilnehmer während des Kirchentages sind eindeutig zu hoch gegriffen. Das Quartierbüro hatte zu Beginn der Veranstaltung erst 3100 Anmeldungen registriert, zu denen noch einige hundert Besucher kommen, die sich erst während des Kirchentages als Dauerteilnehmer meldeten. Selbst wenn der altbewährte Trick berücksichtigt wird, auch alle anwesenden Mitarbeiter und Journalisten als Besucher zu rechnen, wird die offizielle Zahl um mehr als 2000 Personen unterschritten.

Besonderen Ärger gab es um eine andere "Randerscheinung". Nachdem monatelang in Düsseldorf um kostenlose Privatquartiere geworben wurde, stellte sich zum Schluß heraus, daß rund 300 Mitarbeiter in den Nobelhotels "Hilton" und "Intercontinental" untergebracht worden waren. Zwar versicherte die Kirchentagsleitung, einen besonders günstigen Über-

nachtungspreis von 50 Mark ausgehandelt zu haben — doch selbst dies ergibt, auf vier Nächte umgerechnet, eine Summe von 60 000 Mark. Mehr, als die Kollekte beim Abschlußgottesdienst eingebracht hat, als rund 20 000 Menschen versammelt waren.

Unter dem Strich bleibt der Eindruck, daß der gewählte Rahmen für den Kirchentag — Düsseldorfs Neue Messe und das Rheinstadion — einige Nummern zu groß war. Allein die Anmietung dieser beiden Projekte hat mehrere hunderttauschend Mark verschlungen, brachte jedoch nichts als fatal gähnende Leere. Und der Abschlußgottesdienst blieb mit 20 000 Besuchern noch hinter dem Treffen der Bekenntnisbewegung "Kein anderes Evangelium" zurück, die sich vom Kirchentag distanziert hatte und am Himmelfahrtstag immerhin rund 24 000 Giäubige in die Dortmunder Westfalenhalle brachte.

Was dem Kirchentag nottut, ist nach Ansicht vieler eingehende Selbstbesinnung, nicht der Wunsch nach Repräsentation in supermodernen Veranstaltungshallen. Das Kirchentags-Präsidiumsmitglied Dr. Helmut Simon hat dies ziemlich eindeutig erkannt: "Kirchentage können solange arbeiten, wie es sinnvoll ist; sie können aber auch sterben."

Peter Steffen

### Der Fall Götz:

# Weyer stoppt Kollegen Posser

# Werden die SPD-Minister dem Druck der Radikalen erliegen?

Die Auseinandersetzung um die Einstellung eines DKP-Richters durch den nordrhein-westfälischen Justizminister Posser, früher gemeinsam mit dem jetzigen Bundespräsidenten Heinemann in einer Anwaltskanzlei tätig, macht nach Ansicht Düsseldorfer Beobachter den tiefen Riß deutlich, der bei entscheidenden Fragen zwischen den demokratischen Parteien herrscht. Während sich die FDP ebenso wie die CDU für eine "kämpferische Demokratie" entscheidet, sehen sich SPD-Minister gezwungen, nach parteiinternen Rücksichten zu taktieren. SPDetwa Hamburgs Ruhnau, die eindeutig gegen DKP-Beamte Position beziehen, setzen sich der Gefahr aus, innerhalb der SPD als "konservativ" und damit auf Parteitagen als nicht mehr wählbar zu gelten. ach den Erfahrungen auf dem Parteitag in Hannover wird diese Tendenz noch zunehmen. Insofern herrscht innerhalb der SPD bereits ein "imperatives Mandat".

Immerhin hat der nordrhein-westfälische Innenminister Weyer das Vorgehen Possers "gesetzwidrig" genannt, ein harter Vorwurf des Innenministers gegen den Justizminister. Dieser Vorgang zeigt aber auch, wie wenig Posser das Funktionieren eines demokratischen Systems erfaßt hat. Bei klarer Analyse ist es einfach

undenkbar, einen Kommunisten, der laut DKP-Eintrittserklärung die Ziele der DKP vertreten muß — die ohne jeden Zweifel die Drei-Gewalten-Teilung und damit unser derzeitiges demokratisch-parlamentarisches System ablehnt —, zu einem Mitglied der Dritten Gewalt in unserem Staat zu machen. Als Richter müßte er ständig gegen das DKP-Programm verstoßen, da dies ja auch nach Ansicht des Bundesinnenministers "verfassungsfeindlich" ist.

Würde man ein DKP-Mitglied zum Richteramt zulassen, müßte man ihm auch die Chance geben, bis zum höchsten Richteramt aufzusteigen. Angesichts der Zukunftsperspektiven eines mit DKP-Mitgliedern besetzten Senats des Bundesverfassungsgerichtes dürfte die Haltung der SPD als völlig unverständlich erscheinen.

Kritiker weisen darauf hin, innerhalb der SPD zeichne sich immer stärker die Gefahr ab, daß die geistige Kraft fehle, sich deutlich von kommunistischen und damit antidemokratischen Vorstellungen abzusetzen. Dies sei das eigenfliche Problem. Eine absolute Mehrheit der SPD unter diesen Vorzeichen könne dann eine ernste Bedrohung darstellen. Damit werde nicht an der demokratischen Grundhaltung sozialdemokratischer Minister gezweifelt, wohl aber an der nötigen Einsicht und Standfestigkeit.



"Nun nehmt doch Vernunft an, ihr jungen Racker!"

Aus "Kölnische Rundschau"

# Vatikan:

# Nur bedingt positives Echo

# Es geht um die Ernennung von "DDR"-Administratoren

Das Echo auf die Ernennung der Apostolischen Administratoren für die "DDR" durch den Vatikan ist weitgehend positiv. Die Bundesregierung sieht darin "noch keine Anerkennung der "DDR" durch den Vatikan". CDU-Sprecher regierung sieht darin "noch keine Anerkennung der "DDR" durch den Vatikan". CDU-Sprecher die Tatsache, daß der Vatikan seine Entscheidung erst getroffen habe, nachdem der Grundvertrag in Kraft getreten sei. "Es wäre freilich besser und den möglichen Folgen dieser Entscheidung angemessener gewesen, wenn Rom auch noch das bevorstehende Urteil des Bundesverfassungsgerichtes abgewartet hätte." Die CDU verkenne zwar nicht, daß diese Ernennung der Apostolischen Administratoren für die "DDR" durch den Vatikan". CDU-Sprecher die Tatsache, daß der Vatikan seine Anerkennung der "DDR" durch den CDU respektiere die Tatsache, daß der Vatikan seine Entscheidung erst getroffen habe, nachdem der Grundvertrag in Kraft getreten sei. "Es wäre freilich besser und den möglichen Folgen dieser Entscheidung angemessener gewesen, wenn Rom auch noch das bevorstehende Urteil des Bundesverfassungsgerichtes abgewartet hätte." Die CDU verkenne zwar nicht, daß diese Ernennung der "Apostolivertigerung sieht darin "noch keine Anerkennung der "DDR" durch den CDU respektiere die Tatsache, daß der Vatikan seine Entscheidung erst getroffen habe, nachdem der Grundvertrag in Kraft getreten sei. "Es wäre freilich besser und den möglichen Folgen dieser Entscheidung angemessener gewesen, wenn Rom auch noch das bevorstehende Urteil des Bundesverfassungsgerichtes abgewartet hätte." Die CDU verkenne zwar nicht, daß diese Ernennung der "Apostoli-

grenzungen vorgenommen und eine definitive Regelung wohl einem späteren Friedensvertrag vorbehalten hat". Der Vorsitzende der deutschen Bischofskonferenz, Kardinal Julius Döpfner, erklärte, die deutsche Bischofskonferenz stehe "positiv zu diesen Maßnahmen", sie habe eine solche Lösung bereits auf ihrer Vollversammlung im März als sinnvoll bezeichnet. Begrüßt hat die Entscheidung des Vatikans auch der Bischof von Berlin, Kardinal Alfred Bengsch, daer sich von ihr eine "Verbesserung der seelsorgerischen Möglichkeiten in der "DDR" verspricht. Aus "gut unterrichteten Kreisen in Rom" hat der Korrespondent der "Welt" erfahren, daß es "bis zur Entsendung eines Apostolischen Nuntius nach Ost-Berlin und eines "DDR'-Botschafters beim Heiligen Stuhl noch eine Weile dauern dürfte"

# Fernsehen:

# Weltkrieg II.-Stories auf dem Bildschirm

# Ein weiteres Jahr TV-Krieg in westlichen Wohnzimmern

Vor 28 Jahren fielen die letzten Schüsse des Zweiten Weltkrieges. Im britischen, im französischen und im amerikanischen Fernsehen aber geht der Krieg seither weiter, auf der Erde, zu Wasser und in der Luft. Allerdings im Film und vor allem im Fernsehen. Zwei Archetypen, die in immer neuer Verkleidung wiederkehren, behertschen die Szenen, die bösen Deutschen (fast alle Nazis) und die guten Alliierten (samt und sonders Antifaschisten und Demokraten).

und -Industrie brauchen Stoffe, bei denen sich mit leichter Mühe dramatische Knoten schürzen und lösen lassen. Was eignet sich hierzu besser, als der zweite Weltkrieg mlt seiner Vielschichtigkeit und wechselnden Szenerie der Kriegsschauplätze, den zahllosen Episoden vom Kampf der Agenten, dem Verrat der Kollaborateure bis zu den Geheimdiensten, die im Dunkeln wirkten. Unerschöpfliche Möglichkeiten von der offenen Feldschlacht bis zum Kommando-Raid, der Gelangenschaft und Flucht bieten sich filmgeeignet an. Die Phantasie genießt ungehemmte Freiheit. Ohne Rücksicht auf etwaige (deutsche) Verärgerun-gen können Brutalität und Terror reinster Menschlichkeit und selbstlosester Aufopierung gegenübergestellt werden. Auf ein bißchen mehr oder weniger an Worthurerei, lächerlichen Übertreibungen und banalsten Liebesgeschichten kommt es den Drehbuch-Autoren nicht an. Ein für Shakespearesche Dramatik willig aufnahmebereites Publikum kehrt sich nicht an den Unwahrscheinlichkeiten, läßt sich aber auch nicht davon verhetzen, wie es die vielen Leserbrieie beweisen. Das ist tröstlich.

Als einmal vierzehn Tage lang kein solcher "Antikriegsfilm" — so nennt man fast jeden dieser Streifen, um ihnen eine sinnige und rechtiertigende Spitzmarke zu verleihen — über die englischen Bildschirme flimmerte, mokierte sich eine Londoner Zeitung: "Im Krieg gegen die Deutschen haben wir jetzt zwei ruhige Wochen gehabt!" Danach war der Walfenstillstand wieder zu Ende.

Nun soll in einigen Wochen eine 26teilige (Dokumentations-)Serie über den Zweiten Weltkrieg anlaufen. Sie reicht für ein halbes Jahr TV-Krieg im Wohnzimmer. Sogar Sir Laurence Olivier wirkt mit und sorgt für eine gewisse Seriosität. Die Requisiten, Flugzeuge, Panzer, Maschinenwaffen, Uniformen und Knobelbecher werden wie immer echt sein, eingeblendete alte Wochenschauen sorgen für historische Treue.

Während die britischen Weltkrieg II-stories gelegentlich auch einen menschenfreundlichen, friedliebenden Deutschen auftreten lassen, sind amerikanische und französische entsprechende TV-Darbietungen auf finstere SS-Gangster und Vernehmungssadisten vom Sicherheitsdienst spezialisiert. Mit der angeblichen Arroganz deutscher Offiziere und der abgrundtiefen Dummheit deutscher Landser lassen sich umwerfende Heiterkeitserfolge erzielen. Der Zweite Weltkrieg, in dem so viele sterben mußten, ernährt manche TV-Autoren gut und sicher sonwagen in Lebenstellung.

sicher, sozusagen in Lebensstellung. Obwohl heute der deutsche Tourist und Geschäftsmann in Frankreich mit genau so viel liebenswürdigem Entgegenkommen rechnen darf wie jeder Franzose, der in die Bundesrepublik kommt, zeigen die Bildschirme von der Normandie bis in die Gascogne weiter wackere Gallier und attraktive Widerstands-Mariannen, die gegen sture, blöde und bösartige Wehrmachts-Germanen kämplen, als habe man nie das Ende der sinnlosen Erbfeindschaft verkündet. Allerdings ist (außer bei solchen, die nie alle werden) nicht zu befürchten, daß die Fließband-Produktion von Kriegs- und Heldenträumen noch einmal das deutsch-französische, deutsch-britische oder deutsch-amerikanische Verhältnis trüben oder gar vergiften könnte, dafür möchten wir die erstaunlich hohe Ziffer von Eheschließungen "hinüber und her-über" anführen. Aber Hand aufs Herz, Nachbarn und Vettern, waren wir wirklich alle so?

### Unser Auslandsbericht:

# Von Ost und West umworben: Der Schah

# In aller Welt spekuliert man auf künftige iranische Erdöllieferungen

Als 1901 ein persischer Landesvater zum erstenmal Südslawien besuchte, weigerte er sich, seinen Sonderzug zu verlassen. Er übernachtete lieber in einem Eisenbahncoupé des Balkanexpreß, statt sich in ein "verdächtiges" halkanisches Bett zu legen. Im Sommer 1973 besuchte das jetzige iranische Staatsoberhaunt Schah Reza Pahlewi, gleich drei Balkanländer hintereinander: Jugoslawien, Rumänien und Bulgarien. Und überall gefiel es ihm gut: In Slowenien besichtigte das Kaiserpaar die Lipizzaner, die hier ihre Heimat haben, auf dem Adriaeiland Vanga ließ Tito den Schah-in-Schah und dessen Gemahlin Farah sogar einen Blick in sein privates "Wochenendhäuschen" tun, und in Belgrad notierte die Kaiserin sorgfältig Rezepte für die höfische Küche in Teheran. Sowohl die Jugoslawen als auch die Rumänen und Bulgaren ließen keinen Zweifel daran, daß ihnen der hohe Besucher aus dem persischen Reich ein willkommener Gast war.

Das kommunistische Interesse an dem Herrscher aus Mittelost ist erklärlich, denn lange Schlangen vor den Tankstellen künden im Winter in Jugoslawien davon, daß es an Benzin fehlt, und in Rumänien mußten die Fabriken in Pitesti schon wochenlang ihre Produktion einschränken, weil es an Erdöl fehlt. In Rumänien, einst dem zweitwichtigsten Erdölproduzenten Europas, sind seit den fünfziger Jahren keine nennenswerten Olfunde mehr gemacht worden, und was man teilweise schon aus 6000 Metern Tiefe fördert, reicht schon nicht mehr aus, die aufgeblasene petrochemische Industrie des Landes in Gang zu halten.

Auf der anderen Seite wird auch die Sowjetunion mit ihrem Erdöl immer knauseriger, so
daß nicht nur die Jugoslawen, Bulgaren und
Rumänen Schwierigkeiten haben, aus dieser
Quelle ihren Bedarf zu befriedigen, sondern in
zunehmendem Maße auch die Ungarn und die
Tschechslowaken, denen durch die sogenannte
"Völkerfreundschafts-Pipeline" zu wenig sowjetisches Erdöl zufließt. Sogar die DDR zeigt
sich daher am Iran interessiert, zu dem sie gegen den Widerstand iranischer Kommunisten,
die jahrelang von Ost-Berlin unterstützt wurden, jetzt auch diplomatische Beziehungen
unterhält.

Obgleich die südeuropäischen Staaten allesamt mehr oder minder noch Entwicklungsländer sind, die auf westliche Kredite spekulieren, scheuen sie keine Kosten, die Sympathien des Schah von Persien für sich zu erobern. Da der Iran in jedem Jahr rund 6 Milliarden Dollar für neue Investitionen braucht, hat Ungarn zunächst einmal 50 Millionen, Rumänien sogar schon 100 Millionen Dollar Kredit zur Verfügung gestellt, beträchtliche Summen also, für die man mit Erdol entschädigt werden möchte. Übertroffen wer-

den sie nur noch von der Sowjetunion, die allein für den Bau einer Pipeline 326 Millionen Dollar ausgeben will. Durch diese Pipeline soll interessanterweise iranisches Erdgas in die Sowjetunion strömen, obgleich die Sowjetunion gegenwärtig im Westen als Energiekoloß auftritt, der angeblich soviel Erdgas liefern kann wie er nur will.

Neben der Energierechnung gibt es natürlich auch ein strategisches Kalkül der osteuropäischen Kommunisten beim Liebeswerben um den Schah von Persien, doch gerade dieser zweite Aspekt hat nun auch die Volksrepublik China auf den Plan gerufen, die offenbar daran denkt, entlang der ehemaligen Seidenstraße ihr eigenes Einflußgebiet aufzubauen, zu dem neben Pakistan auch der Iran gehören müßte. So gibt es zwischen dem Iran und China, die vor zwei Jahren diplomatische Beziehungen aufnahmen, heute schon Handels-, Zahlungs- und Luftverkehrsabkommen, und obgleich die Ehefrau Mao Tse-tungs als professionelle Kulturrevolutionärin eher den proletarischen Stil pflegt, ließ sie

es sich nicht nehmen, Kaiserin Farah Diba persönlich zu bewirten.

Das ist nun auch den iranischen Maoisten aufgefallen, die sich darüber beschwerten. Ihr Protest dürfte in der arabischen Welt Gehör finden, die in dem kommunistischen Tanz um das schwarze Gold des Iran gleichzeitig einen Verrat an ihren eigenen Interessen sieht, denn der Iran unterhält zu Israel normale Beziehungen. In Teheran spekuliert man bereits über mögliche Beziehungen zwischen China und Israel, die ganz in die gleiche politische Linie passen würden — Gerüchte zunächst, die durch den angeblich irrtümlichen Besuch eines chinesischen Diplomaten in der israelischen Botschaft zu Athen noch gestützt werden.

Schließlich, und darin sind sich iranische Maoisten und radikale Araber einig, wird China überhaupt keinen qualitativen Unterschied zwischen Beziehungen zum Iran und zu Israel mehr sehen. Doch alle Proteste helfen nichts: Niemand ist auch im Osten — ähnlich wie im Westen — so beliebt wie der Schah. Hans Peter Rullmann

### Patriotismus:

# Sowjetdenkmal für Kutusow

## Moskau macht Anleihe bei der Vergangenheit

Die Sowjetführung ist nachhaltig um die Pflege einer Art von Sowjetpatriotismus bemüht, in der die historischen Züge des zaristischen Imperialismus und der Sowjetära in ein gemeinsames "vaterländisches" Image verschmolzen werden. Jüngste Manifestation dieser offiziellen Tedenz ist die Enthüllung eines Denkmals für den russischen Oberbefehlshaber im Kriege mit Napoleon 1812, Feldmarschall Kutusow, in der vergangenen Woche.

Das Reiterstandbild Kutusows wurde neben dem Bau mit dem "Panorama der Schlacht von Borodino" errichtet, eines Kolossalgemäldes mit 3000 Einzelfiguren, das zur Hundertjahrfeier der Schlacht von 1812 seinerzeit (1912) im Zarenreich enthüllt, nach der Oktoberrevolution 1917 beseitigt und in einem Magazin verstaut und dann Anfang der sechziger Jahre wieder ausgegraben und in einem repräsentativen Bau neu aufgestellt wurde.

Bei der Enthüllung des Kutusow-Denkmals, gewidmet der "Erinnerung an Michail Illarionowitsch Kutusow und an die ruhmbedeckten Söhne, des Volkes, die im vaterländischen Krieg von 1812 siegten", hielten der Bürgermeister von Moskau und der Leiter der Militärakademie Frunse, Armeegeneral Radsijewski, die Gedenkreden. Der Denkmalsockel zeigt im Halbrelief neben Offizieren und Soldaten auch die Bilder

von Partisanen, die sich auf diese Weise in die offizielle russische Militärgeschichte auch bildhaft unter einem Marschall eingereiht finden.

Nach dem demonstrativen Einbau der Zaren Iwan des Schrecklichen und Peter des Großen, des Marschalls Suworow und — natürlich — aller Bürgerkriegsgenerale und Heerführer des Zweiten Weltkrieges, ist mit der Denkmalsetzung für Kutusow die militärische Tradition Rußlands auch figürlich in der Hauptstadt auf eine kontinuierliche Formel gebracht worden.

## **Andere Sitten**

Die Verlegerin der "Washington Post" und des Nachrichtenmagazins "Newsweek", Katherine Graham, hat in einem Fernsehinterview in New York über eine Auseinandersetzung mit dem verstorbenen US-Präsidenten Lyndon B. Johnson berichtet. Der Texaner hatte damals die einflußreichste Verlegerin der USA in seine Privatgemächer im Weißen Haus gebeten, um sich mit ihr über kritische Berichte in der "Post" zu unterhalten. Während des Gesprächs zog sich Johnson aus, schlüpfte in seinen Pyjama und stieg ins Bett. Katherine Graham: "Er bat allerdings darum, daß ich mich umdrehe. Das hat die Situation etwas erleichtert."

## Briefwechsel

Bundeskanzler Brandts Brief an Südafrikas Regierungschef Johannes Vorster, den der frühere Bundesfinanzminister Dr. Alex Möller bei seinem Südafrikabesuch (Ende Mai/Anfang Juni) überbrachte, wird vorerst unveröffentlicht bleiben. Möller hatte am 2. Juni vor der Presse in Südafrika geäußert, daß dieser Kanzlerbrief von Vorster "mit Freude gelesen" worden sei. Sowohl der Brief als auch die Antwort der südafrikanischen Regierung darauf würden zu gegebener Zeit veröffentlicht werden.

## Drüben:

# SED-Propaganda auf ZDF-Wellen

# Argumente zur Rechtfertigung der Einreisebeschränkungen

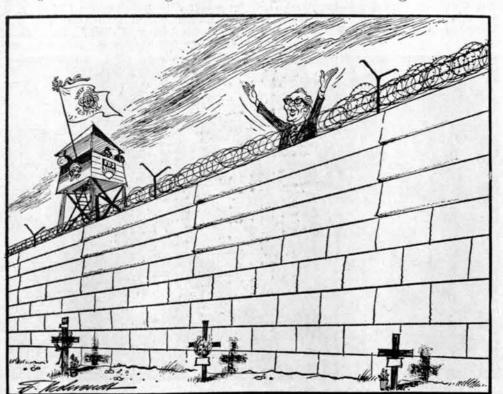
pagandist erwies sich jetzt wieder einmal Hanns Werner Schwarze in "Drüben" (ZDF). Schwarze warb um Verständnis für die Haltung der SED im Zusammenhang mit den geplanten Besuchsbeschränkungen in Ost-Berlin. Damit es nicht zu solchen offiziellen Schritten kommen müsse, empfahl er von West-Berlin aus: "Bei vernünftigem Nebeneinander gäbe es durchaus einen normalen Weg, finde ich, nämlich einen Appell Ost-Berlins im Zusammenwirken mit Bundesregierung und Berliner Senat, während der acht Tage des Festivals möglichst auf Besuche zu verzichten. Aber so normal ist man leider hierzulande noch nicht." Dank Schwarzes eifriger Bildschirmarbeit wird diese "Normalität" aber sicher bald vorhanden sein. Die Bundesregierung und der Berliner Senat als Komplizen der SED-Regierung, wenn es darum geht, West-Berliner und Bundesbürger von den Besuchern der Weltfestspiele fernzuhalten. Die SED wird es danken.

Aber dieser Appell zur Normalisierung reichte Schwarze noch nicht. Es trieb ihn, die Einreisebeschränkungen der SED mit guten Argumenten zu rechtfertigen. Das hörte sich dann so an: "Im übrigen sehe ich nicht Quartiersorgen, sondern das Sicherheitsproblem, die Furcht etwa vor jungen studentischen Störenfrieden, deren politischer Standort links von der SED, nämlich ganz dicht bei Mao anzusiedeln ist." Er kann sich der Zustimmung seiner Zuschauer sicher sein. Wer hat denn kein Verständnis dafür, wenn sich die SED gegen "studentische Störenfriede", die dazu noch in der Nähe von Mao anzusiedeln sind, zur Wehr setzt. Wir kennen diese Typen. Recht tut die SED. Oder soll sie sich etwa das Ost-Berliner Rathaus stürmen lassen. Nein. Wer etwa glaubt, die SED habe vor ganz normalen Demokraten Angst und sehe diese als ein Sicherheitsrisiko für das Gelingen der großen Show an, der irrt gewaltig.

Damit auch alles in den großen Zusammenhang paß!, hat Schwarze auch noch eine

Berlin/Mainz (rsi) — Als treuer SED-Prograndist erwies sich jetzt wieder einmal anns Werner Schwarze in "Drüben" (ZDF). hwarze warb um Verständnis für die altung der SED im Zusammenhang mit ein geplanten Besuchsbeschränkungen in st-Berlin. Damit es nicht zu solchen offiellen Schritten kommen müsse, empfahl von West-Berlin aus: "Bei vernünftigem ebeneinander gäbe es durchaus einen ormalen Weg, finde ich, nämlich einen Deutung der deutschen Spaltung zur Hand, die den Zuschauer vollends in den Zustand des Angeklagten und Beschämten setzt: "Nach meiner Ansicht war Deutschland nicht zuletzt deshalb teilbar, weil der überwiegende Teil der Westdeutschen in den 50er und 60er Jahren den Ostdeutschen den Rücken zugekehrt hat. Und auf ähnlichem Wege wäre auch die Nation teilbar — auf lange Sicht." Wer wagt da noch Forderungen an die "DDR" zu stellen.

## Die "Frankfurter Allgemeine" sieht Ost-Berlins Jugendfestival



Honecker: "Ich rufe die Jugend der Welt zu friedlich-fröhlichen Spielen nach Berlin!"

# Andere Meinungen

# Franffurter Allgemeine

### Wiedervereinigungsanspruch bekräftigt

Frankfurt - "Nach einem Verfassungsprozeß ist es üblich, daß der Sieger sich strahlend dem Volke zeigt, während der Verlierer in einer dunklen Ecke sich die Wunden leckt. Doch nach dem Urteilsspruch des Bundesverfassungsgerichts im Prozeß um den Grundvertrag hat der Sieger, die Bundesregierung, wenig Grund zu Triumphgeschrei, und der Verlierer, die bayeri-sche Regierung, braucht nicht verzweifelt zu sein. Das Verfassungsgericht hat auf dem Wege der verlassungskonformen Auslegung in den Vertrag Pilöcke eingeschlagen, die der Regierung einen Halt geben - aber freilich auch vorschreiben. Diese Hinweise lassen allesamt den Text des Vertrages unangefochten. Aber sie geben seinem Sinn bestimmte Richtungen und sperren andere. Das Verlassungsgericht hat die Fortexistenz des einen deutschen Staates festgestellt, der ein Staatsvolk und ein Staatsgebiet hat. Es hat den Wiedervereinigungsanspruch der Verlassung bekräftigt und die Organe der Bundesrepublik darauf verpflichtet. In diesem Sinne hat das Gericht dem Grundvertrag den Charakter eines Teilungsvertrages, wie er ihm bei uns und im Ausland vielfach bescheinigt wird, kategorisch abgesprochen. — So staats-politisch töricht war die bayerische Klage in Karlsruhe also doch nicht.

# DIE WELT

#### Wehners Rififi

Hamburg — "Für einen Mann wie Herbert Wehner, dem es nichts ausmacht, gefürchtet zu werden, ist Spott das Argerlichste. Den hat er sich nun selbst verdient. Wie konnte er sich den Coup mit dem Panzerschrank auch so vermasseln lassen! Dabei hatte alles so erfolgversprechend begonnen: Kratzspuren am Safe, eine aulgelöste Sekretärin, die Papiere in Unordnung - war dies vielleicht gar die Tat jenes großen Unbekannten, der schon einmal gesichtet wurde, als er im Foyer des Bundeshauses umherstrich und den unbescholtenen Volksvertreter Fläming zu korrumpieren suchte? Das alles roch stark nach Rechtskomplott. Aber diesmal machten sich richtige Kriminalisten an die Intersuchung und erkannten; kein Einbruch. War die Theorie über den nicht stattgefundenen Einbruch etwa schlampig konstruiert? Oder hatte der Geheimnisträger Wehner, der immer gleich Konspiration wittert, nur die Nerven verloren?

# Reue Zürcher Zeitung

## Ostblock - Jugendsorgen

Zürich - "Trotz aller vorbeugenden Maßnahmen spürt man, daß im Ostblock eine ideologische Unsicherheit herrscht. Kein geringerer als der sowjetische Spitzeniunktionär Boris Ponomarjow hat im Juni-Heit der Prager Zeitschrift Probleme des Friedens und des Sozialismus' geschrieben, daß die Entwicklung der Jugendbewegung die kommunistischen Parteien ,vor viele politische und theoretische Probleme' stelle. Einen besonderen Anlaß zur Wachsamkeit gibt dem sowjetischen Politiker die Verbreitung von maoistischen, trotzkistischen und linksextremistischen Ideen. Damit hat aber Ponomarjow nur einige kritische Aspekte erwähnt, Wäre er fair gewesen, so hätte er auch andere Symptome, wie etwa die kritische Einstellung zur herrschenden Ideologie, mangelhaftes Engagement, Entideologisierung und Entpolitisierung, wachsender Zynismus und Nihilismus der Jugend im eigenen Machtbereich, ansprechen müssen."

## **TEZ ECHOZ**

# Uberrumplung gelungen

Paris — "Die Neun scheinen von dem sowjetischen Vorschlag, Verhandlungen zwischen dem Gemeinsamen Markt und dem Comecon einzuleiten, überrumpelt worden zu sein . . . Muß man in dem von den Neun bewahrten klugen Schweigen Zeichen einer Zurückhaltung oder zumindest einer gewissen Verwirrung sehen? . . Die Neun wollen vor allem ihre bilateralen Beziehungen zu jedem der sozialistischen Länder aufrechterhalten. Infolgedessen ergibt sich ein neuer Prüfstein für die politische Zusammenarbeit zwischen den Mitgliedsländern der Europäischen Gemeinschaft . . .\*

# DIE MIT

## Linksdruck bei Labour

Zürich — "Heath und die Gewerkschaften werden aller Wahrscheinlichkeit nach außerstande sein, sich auf ein Wirtschaftsprogramm für 1973/74 zu einigen. Wilson seinerseits wird als Oppositionsführer seine liebe Not haben, um die Labour Party bei ihrer am 1. Oktober im nordenglischen Seebad Blackpool beginnenden Jahreskonferenz auf einem Kurs zu halten, der genügend gemäßigt und realistisch ist, um die Partei nicht von vornherein ihrer Wahlchancen zu berauben. Links von der Mitte, aber nur wenig links' ist die Leitlinie für Wilson. Selbst der Landesvorstand ging der Fraktionsführung schon zu weit nach links, indem dort die Forderung gutgeheißen wurde, eine kommende Labour-Regierung solle 25 der größten Unternehmungen in Staatseigentum überleiten."

# Warum hat sie denn überhaupt geheiratet?

Manches wird mit dem Schlagwort ,Emanzipation' bezeichnet - und hat nichts damit zu tun

Sie war noch sehr jung, hübsch, mit einem gewinnenden Lächeln. Er war nur wenig älter. Sein Gesicht deutete darauf hin, daß er aus dem Nahen Osten stammte. Er sprach vorzüglich Deutsch. Sah man ihn mit seiner Frau zusammen, blieb es einem nicht verborgen, wie sehr er sie liebte.

Ich lernte die beiden in meiner Ferienpension kennen, wo es auch eine Gästeküche gab, in der ich mir abends zuweilen Tee aufbrühte. Bei dieser Gelegenheit unterhielt ich mich mal mit dem einen oder anderen, aber wohl mehr mit ihr als mit ihm: über das Wetter, über die Preise in den Eßlokalen, eben über alle jene Dinge, über die man im Urlaub so zu sprechen pflegt. Um die beiden machte ich mir keine Gedanken. Warum auch?

Dann aber, einen Tag vor meiner Abreise, geschah es, daß ich mit den beiden noch einmal zusammentraf. Er stand, ein Handtuch um den Leib gebunden, in der Küche und wusch ab, während sie, mit einem hellen Sommerjäckchen und langen blauen Hosen angetan, gegen den Türrahmen lehnte. Wir grüßten einander, sprachen ein paar Worte und lachten wohl auch.

"Es ist nicht ganz leicht", sagte die junge Frau unvermittelt, und ihr gebräuntes Gesicht veränderte sich dabei, wurde ernst, fast bekümmert, "mit einem Ausländer verheiratet zu sein. Wie man sich auch verhalten mag, überall begegnet man Vorur-

Aber ich denke doch", entgegnete ich, "daß wir darüber längst hinweg sind!"

"Haben Sie eine Ahnung!"

Ihr Mann, der seine Arbeit fortsetzte, wenn auch langsamer jetzt, schaute gelegentlich herüber. Sein Gesichtsausdruck ließ erkennen, daß ihm unser Gespräch nicht behagte. Schließlich unterbrach er uns, indem er seine Frau fragte, ob sie ihm beim Abtrocknen behilflich sein wolle.

Willst du etwa", war ihre Antwort, wobei sie an dem Sommerjäckehen zupfte, "daß ich mir die hübsche Jacke schmutzig, mache, für die du so viel Geld bezahlt

das unterbrochene Gespräch fort, "in diesem kleinen Ort . . .

"Daß sie zu einem hinübersehen, wenn man im Restaurant beim Essen sitzt? Es sind ja gar keine Leute von hier, es sind Leute, die aus der Großstadt kommen. Ubrigens ist es bei Männern anders. Ihnen sieht man es eher nach, wenn sie eine Ausländerin heiraten. Aber eine Frau?"

Sie schwieg und fügte dann hinzu: "Das ist nicht nur bei uns so. Wir waren in England, Frankreich und in der Schweiz, da ganz besonders - überall ist es das gleiche. Die Menschen blicken einem nach. Man hört förmlich, wie sie miteinander flüstern.

Der Mann hatte inzwischen das Abtrocknen beendet. Er nahm ein Tablett, holte eine Teekanne aus dem Schrank, zwei Tassen, einen Teller mit Gebäck und stellte alles auf das Tablett. Darauf sah er wieder wortlos zu uns her, mit großen dunklen Augen, mehr zu seiner Frau als zu mir.

"Ist was?" fragte die Frau. Und noch ehe er hätte antworten können: "Es hat dich doch nicht etwa gestört, daß ich dich habe abwaschen lassen?" Und zu mir gewandt: "Auch das ist eine Frage der Emanzipation.

"Nein", unterbrach der Mann sie mit leiser Ungeduld, "es hat mich nitht gestört. Du weißt, daß es mich nicht stört! Aber . . .

"Aber was?" Und auch diesmal kam die Frage seiner Antwort zuvor, indem sie zu mir weitersprach: "Ich bin nun einmal so. Kann ich etwas dafür? Ich fordere für uns Frauen die gleichen Rechte, wie auch die Männer sie beanspruchen. — Zu Haus bin ich das einzige Kind gewesen. Ich wollte studieren. Wenn ich Hausfrau hätte werden wollen, die ihren Mann und die Kinder versorgt dann hätte - finde ich wenigstens die Mittelschule genügt. Meine Mutter hat mich noch gewarnt. Nur mein Vater hat zu mir gehalten. ,Wenn sie es sich in den Kopf gesetzt hat, studieren zu wollen', hat er gesagt, ,dann laß sie!' Ich will keine Kin-

Ein Standpunkt, dachte ich dennoch lag es mir auf der Zunge zu fragen, warum sie dann überhaupt geheiratet habe. Etwa nur,

"Vielleicht ist es nur hier so", setzte ich um eines Mannes sicher zu sein? Aber ich behielt meine Frage für mich.

"Ich will Karriere machen!" fuhr sie fort. "Wozu habe ich denn sonst mein Abitur ge-

Aber es nimmt dir doch niemand das Recht!" warf der Mann ein und hob das Tablett auf. Er schickte sich an, an uns vorbei ins Zimmer zu gehen.

"Dieses Recht lasse ich mir auch nicht nehmen, von keinem! Wenn ich es täte, dann hätte man mich damals nicht weiter zur Schule gehen lassen sollen!"

Würdest du mir bitte wenigstens die Tür aufmachen?" sagte der Mann sanft und doch mit einem vibrierendem Unterton in der Stimme.

Die junge Frau warf mir einen Blick zu. mit einem Lächeln, das nun fast hilflos wirkte. Darauf folgte sie ihrem Mann. Auch ich kehrte ins Zimmer zurück. Mir fiel ein, daß ich ja noch meinen Koffer packen mußte, so daß mir gar keine Zeit blieb, über das Geschehene nachzudenken. Erst jetzt, da ich wieder zu Hause bin, wird mir klar, wie sehr dieses Gespräch mich beschäftigt

Heiraten, überlege ich, heißt das nicht auch: Ich habe gewählt, und ich will alles tun, um aus meiner Wahl das Beste zu machen? War aber die junge Frau wirklich bereit, so zu handeln? Oder machte sie sich nicht etwas vor? Ob sie wohl eines Tages selber erkennen würde, daß sie einen folgenschweren Irrweg ging? Hans Colberg



Sah man ihn mit seiner Frau zusammen, blieb es einem nicht verborgen, wie sehr er sie liebte ..."

# Fleisch - das beste Gemüse

Für viele gehört Fleisch zu einer vollständigen Mahlzeit

Fleisch wird in fast allen deutschen Haushalten vier- bis fünfmal in der Woche gegessen. Der deutsche Verbraucher ist überzeugt, daß der Genuß von Fleisch Kraft gibt. Man hält Fleisch für ein wichtiges Nahrungsmittel, das ein besonderes Genuß-erlebnis vermittelt. Außerdem gehört für die meisten Deutschen Fleisch einfach zu einer vollständigen Mahlzeit. Dies ergab eine Untersuchung, die von der Marktforschungsabteilung der Centralen Marketinggesellschaft der deutschen Agrarwirtschaft (CMA) durchgeführt wurde.

Am liebsten wird in der Bundesrepublik Schweinefleisch gegessen. Es steht mit 50,6 Prozent des Fleischverbrauchs weit an der Spitze. So versteht es sich auch, daß der Braten meist ein Schweinebraten ist. Danach folgen Rindfleisch mit 30,4 Prozent und weit abgeschlagen Kalbfleisch mit 3,7 Prozent. Wild, Hasen, Kaninchen, aber auch Lamm und Hammel sind mit 1,9 Prozent noch längst nicht in jedem Kochtopf zu finden. Kalbfleisch wird in Deutschland nicht besonders gerne gegessen, da es verhältnismäßig teuer ist und im Geschmack etwas fade empfunden wird.

Die Preise stehen meist bei Fleischeinkäufen im Mittelpunkt der Uberlegungen der Verbraucher. Es hat sich jedoch gezeigt, daß bei steigendem Einkommen meist teurere Fleischsorten gekauft werden. Bei Preissteigerungen kauft die deutsche Hausfrau zwar häufiger billigeres Fleisch, z. B. zum Kochen oder für Gulasch, statt zum Kurzbraten oder Grillen, oder auch Werner Blei Schweine- statt Rindfleisch. Jedoch hat die

Untersuchung gezeigt, daß die Ausgaben und die Mengen konstant bleiben.

Der deutsche Verbraucher betrachtet jedoch Fleisch als ein teures Nahrungsmittel und fühlt sich mangels Warenkenntnis und aus einem daraus resultierenden Qualitätsmißtrauen heraus besonders unsicher beim Einkauf. Bei einer Studie über Wurst wurde deutlich, daß die Verbraucher in der Wurst keine Vitamine und nur selten Eiweiß, aber fast durchweg Fett erwarten. Auch ist man überwiegend der Meinung, daß vor allem minderwertiges Fleisch zu Wurst verarbeitet wird. Die CMA sieht es als eine ihrer bedeutendsten Aufgaben an, solche falschen Vorstellungen abzubauen und dem Verbraucher wichtige Informationen über die Zusammensetzung von Lebensmitteln zu

# Arger mit Richtpreisen Preisvergleiche lohnen sich

Das Spiel mit Verpackungen, denen .unverbindliche Richtpreise" oder "empfohlene Verbraucherpreise" aufgedruckt wurden, geht eindeutig zu Lasten des Verbrauchers, der weder Zeit noch Lust hat, die aufgedruckten Preisempfehlungen jedesmal mit dem tatsächlichen Verkaufspreis zu ver-

Diese Erfahrung wurde durch eine Untersuchung der hessischen Verbraucherzen-trale in Frankfurt erneut bestätigt: Bei einem Vergleich der "Richtpreise" auf den Packungen bekannter Kosmetikmarken mit den Verkaufspreisen wurden Differenzen zwischen 30 und 80 Prozent festgestellt. So kostete eine vielgekaufte Hautcreme in einem großen Geschäft 1,95 DM (Richtpreis 2,80 DM), eine bekannte Zahnpasta 1,98 DM (Richtpreis 3,55 DM), und ein Haarspray war für 2,45 DM zu haben (Richtpreis 6,25 DM)! Das ist eine Spanne von 155 Prozent.

Bei Nahrungs- und Genußmitteln waren die Spannen zwar nicht so hoch, aber mit 20 bis 40 Prozent immer noch beachtlich, da diese Ausgaben bei Verbraucher sich rasch summieren. Eine Fertigsuppe wurde für drei Mark angeboten (Richtpreis 3,90 DM), ein Paket Haferflocken einer bekannten Marke kostete 0,88 DM (Richtpreis 1,20 DM; Spitzenreiter war hier ein Erfrischungsgetränk, das zum Preise von 1,98 DM zu haben war (Richtpreis 3,45 DM) — also eine Spanne von 74 Prozent.

Es lohnt sich also nach wie vor für den Verbraucher, Preisvergleiche bei den Waren des täglichen Bedarfs anzustellen. Liegt der Verkaufspreis in der gleichen Höhe wie der aufgedruckte Richtpreis, dann ist Vorsicht geboten - und ein Preisvergleich in einem anderen Geschäft ratsam.

# Leder ist ein Statussymbol

Ende August wird in Offenbach die neue Ledermode gezeigt

Bequem und leicht, lässig und locker das sind die Schlagworte für die kommende Herbst- und Wintermode. Mit der leuchtenden Farbenpracht des Sommers ist es aus und vorbei. Braun beherrscht das Spektrum der Herbst- und Winterfarben der neuen Saison, womit sich auch die Offenbacher Lederwarenhersteller abfinden müssen. Auf der 49. Internationalen Lederwarenmesse vom 25. bis 29. August in Offenbach werden sich die neuen Lederwaren vorwiegend in Braun zeigen. Diese Braunskala reicht von Mocca über Cola und Kupfer, einer rotstichigen Kastanie bis zu einem Naturton, der als modischer Geheimtip gilt.

Was den Taschenmachern jedoch an Farbe für diesen Herbst versagt blieb, hastrie mit Ideenvielfalt bei Handtaschen, Kleinlederwaren und Reisegepäck wiedergutmachen können. English-Style, Retro-Mode, Puzzle-Spiel und Freizeit-Uniform heißen die Schlagworte der Textilindustrie. Dazu passend werden in Offenbach die neuesten Lederwaren gezeigt. Weil der Hand-tasche ausfallende Farbe vorenthalten ist, hat sie sich mit einem deutlichen Wandel vom Hoch- zum gemäßigten Querformat bemerkbar gemacht. Sie ist blickfangendes Accessoire, kann am Schulterriemen getragen werden und auch unter dem Arm. Dieses Querformat haben die Mädchen und Frauen bereits in der letzten Saison selbst beeinflußt: Sie trugen ihre Taschen unter dem Arm. Das war ein Hinweis für die Modelleure. Sie fingen die Idee auf und schufen die gesuchten Kuverttaschen im gestreckteren Format, die sich in den Kollektionen auf der Lederwarenmesse eingenistet haben. Nach dem Dekorationswechsel für den Herbst werden sie in den nächsten Wochen schon in den Fachgeschäften und Lederwarenabteilungen der Kaufhäuser zu finden sein.

Die junge Taschenmode des Herbstes 1973 gefällt sich in Extremen. Sie schwelgt in flächiger, fast verwegener Größe oder liebt die betont kleine Tasche mit überlan-

gem schnurdünnen Henkel. Modische Inspirationen haben die sportliche Tasche kaum beeinflußt. Sie gibt sich auch im kommenden Herbst praktisch in Größe, Fassungsvermögen und Verschluß. Vor allem wird eine reiche Inneneinteilung geboten, weil sich die Einraum-Tasche als unpraktisch erwiesen hat. Ordnung muß auch deshalb in der neuen Allround-Tasche sein. Handtaschen, Kleinlederwaren und Reisegepäck sind auch farbkombiniert auf der Messe zu finden. Braun-Braun-Kombinationen oder Schwarz-Weinrot sind modische Varianten des kommenden Herbstes. Lederbesätze zieren Überschlag oder Ecken.

Leder ist eine sehr teure Sache geworden. Und doch wird das Naturprodukt Leder seinen guten Ruf behalten. Für viele Verbraucher ist Leder ein Statussymbol.



Gerade bei Fleischeinkäusen stehen die Preise im Mittelpunkt der Überlegungen der Verbraucher

Die letzte Fortsetzung schloß:

Und die runde Uschi Schirrer fällt mir auf, die Unmengen von Leberwurststullen verdrückte und trotzdem behauptete, Hungers sterben zu müssen; und sie hat dann auch recht behalten.

Und neben Uschi stelzt Doris Kremarow. Rank ist sie, stinkvornehm und bildschön, und sie weiß, daß sie das alles ist.

Dann fängt Edith als erste zu laufen an und springt. Als sie aus dem Sand hochkrabbelt, entdeckt sie mich am Zaun. "Sie ist da", schreit sie der Klasse zu, "sie ist da", und stürzt auf mich und Hannelore am Zaun zu. Da johlen und winken auch die anderen alle und kommen angerannt.

Sonderbar, wir sagen nichts. Wir drängen uns schweigend gegen den Zaun, die Mädchen von der einen Seite, ich von der anderen. Ich sehe sie an, und sie sehen mich an. Und mir ist, als wäre ich nur durch den Zaun von ihnen getrennt, aber nicht durch die Jahre, die ich älter geworden bin.

"Komm doch rüber", sagt Edith. "Nein", sagt Hannelore für mich. "Sie will sich nur bei Fräulein Gutard bedanken, deshalb ist sie gekommen."

"Ja, dann..

Sie strecken mir die Hände zum Abschied über den Zaun.

"Dann eben später", sagt Edith unbeeindruckt und wischt mit diesen Worten jeden Zeitbegriff fort.

Hannelore führt mich weiter am Zaun entlang. Wir kommen an das Tor, gehen über den Hof. Die Mädchen turnen weiter, aber manche winken heftig.

"Ich gehe jetzt vor", sagt Hannelore. "Fräulein Gutard wird im Lehrerzimmer sitzen.

Sie bleibt einen Augenblick im Flur des "Es ist besser, du wartest im Rektorzimmer auf sie. Ich weiß nicht, ob sie dich sehen will. Vielleicht wird sie nur durch die offene Tür mit dir sprechen wollen... sagt Hannelore und sieht mich noch immer nicht an. "Fräulein Gutard ist nämlich... ich meine, sie sieht jetzt anders aus, als du sie kanntest.

Hannelore reißt die Tür des Rektorzimmers auf und schiebt mich hinein. Wie damals stehen Gummibäume in den Ecken, wuchern Aloen auf der Fensterbank. Um den Schreibtisch herum sitzen zwei mir unbekannte Lehrerinnen und ein Lehrer.

Fremdartige Gesichter haben sie. Hannelore legt den Finger auf den Mund. "Pst", macht sie. "Das sind die Neuen. Die

Bad Homburg 6 Frankfurt

Wer das ganze Jahr knackteste, frische Gurken will,

Alba

Gurkendoktor

Alba

Einmach-

gewürz

KENT

Ostpreußischer Berufsimker liefert Ihnen aus diesjähriger Ernte 5 Pfd. Lindenhonig DM 21,— 5 Pfd. Blütenhonig DM 21,— 5 Pfd. Waldhonig DM 25,— Porto und Verpackung frei Großimkerei Arnold Hansch

6589 Abentheuer Nr. 10 bei Birkenfeld (Nahe)

Köln Hohe Str. 88

# DIE FALLE

**Von Esther Knorr-Anders** 

sehen.

Ich begreife und stelle mich, mit dem Rücken zu ihnen, ans Fenster und blicke auf den Schulhof hinunter, auf die noch immer springenden Freundinnen. Wie winzig sie von hier aus wirken. Sehr oft schauen sie zum Fenster empor, und ich winke zu ihnen hinunter.

leben noch! Aber sie können uns nicht bis sie mich dazu auffordert, damit ich ihr sagen kann, daß.

Ich fühle ihre Hand auf meiner Schulter. Da will ich mich doch umdrehen, ich muß sie sehen. Ihre Hand preßt meine Schulter fester.

"Dreh dich nicht um", höre ich Hannelore sagen. "Es ist besser, du siehst Fräulein Gutard nicht. Sie ist nämlich von den Rus-



Zeichnung Erich Behrendt

Dann klappt eine Tür hinter mir. Ich höre leichte Schritte näherkommen. Das kann nur das spindeldürre Fräulein Gutard sein, der ich den Spitznamen Golddrossel anhängte, weil sie ihr Gesichtchen hin- und herrucken ließ, wenn sie aufgeregt war. Das Imposanteste an ihr aber war ihre Korallenbrosche an der Halskrause.

Ich drehe mich nicht um, ich will warten,

sen erschlagen worden - und sie kann dir nur so erscheinen, wie sie in den letzten Minuten aussah... Aber sie wird dir zuhören, und sie weiß auch, weshalb du gekommen bist . .

Unten im Hof krakeelen meine Freundinnen, und ich spüre fest Fräulein Gutards Hand auf meiner Schulter.

Ich will mich trotz allem umwenden, denn

ihre Augen haben sich bestimmt nicht verändert, und die will ich sehen - da wache ich auf.

Am 13. Februar 1945 beschlossen vier ausgehungerte Jugendliche in einer rauchenden, artilleriebeschossenen Stadt im ostpreußischen Samland, in den verlassenen Häusern nach etwas Eßbarem zu suchen. Es waren die Sekundaner Kyrill Skopbielski, Gunter Böhm, Roland Rosch und das Mädchen Anna Fleury.

Anna Fleury vergaß den 13. Februar deshalb nicht, weil Kyrill, Gunter und Roland von diesem Datum ab nur noch siebzehn Tage und neun Stunden zu leben hatten. In dieser Zeit wurden alle vier: Banditen, Helden und Menschen.

Das ging so zu... Roland stolperte, schlug der Länge nach in das vom Granateinschlag ausgefetzte Straßenloch. Einen Augenblick blieb er bewegungslos liegen, preßte das Gesicht in den Pulverschnee, schützte den Kopf mit beiden Armen. Rings um ihn rührte sich nichts in der Nacht.

"Verdammte Scheiße", fluchte Roland und betastete sein zerschundenes Knie. Die Hose war aufgerissen, er spürte Blut an den Fingern kleben. Das Knie schmerzte. Er fummelte nach einem Taschentuch und knotete es um das Knie.

"Das muß gehen", murmelte er und robbte sich aus dem Loch. Er rappelte sich auf und lauschte. Ein paar Kilometer östlich der Straße orgelte russische Artillerie. Ihr Dröhnen zermalmte die Luft, ihr Bersten zerbiß den Schnee.

Roland hinkte weiter, schonte sein Knie, so gut er konnte. Er hielt sich dicht an den Hausmauern, immer auf dem Sprung, den Rücken gegen sie zu stemmen, falls sie zusammenkrachten.

Roland war fünfzehn Jahre alt. An seinem Geburtstag hatte ihm sein Vater ein lebenswichtiges Geschenk gemacht. Im Fronturlaub hatte er Roland beigebracht, den Rücken an zusammensackende Wände zu pressen. Wenn du nachher noch lebst, kannst du Glück haben, ohne Rückgratverletzung davongekommen zu sein", hatte er gesagt und undeutlich gebrummt: "Laß Mutter nicht allein!" Acht Tage später war er bei Odessa gefallen. Rolands Mutter wurde beim Bombenangriff verschüttet, als er im Schulbunker saß. Der Sohn Roland dachte jetzt beim Wändelanghumpeln an seinen Vater.

Fortsetzung folgt

# Impotenz bei Männern

kann besonders erfolgreich bezwungen werden mit hochwertigen Extrakten aus Mulra-Puama, Damiana, Guaranae, Radix-Ginseng etc. wie sie in BIOROTH-FORTE enthalten sind. BIOROTH-FORTE, die erfolgreiche Kombinationskur, unterstützt gleichzeitig, und das ist besonders wichtig, die Funktionen der Nieren, der Blase und des Harnlassens mit weiteren wertvollen Natursubstanzen. 150 Dragees DM 22,— portofrei von Deutschlands größtem Spezialversandhaus für Heildrogen. Mit der Bezahlung können Sie sich ruhig 30 Tage Zeit lassen. ROTH-HEILDROGEN—8813 HAAR/MÜNCHEN, Abt. D 242

Naturbernstein Schmuck, erlesene Geschenke finden Sie in unübertroffener Auswahl in den Spezialgeschäften

Kalbächer Gasse 14 Schäfergasse 40

Mannheim

Kaiserring L 15 11 neben Café

Kettemann

Hannover

Rottach-Egern

Hotel Bachmayr

Seestr. 32 vis-à-vis

Sie finden uns mit einer großen Verkaufsausstellung auf dem Bundestreffen zu Pfingsten 1973 in Köln, Stand Nr. 100

# Urlaub/Reisen

Urlaub im Harz, Privatpens. u. Fleischeret, Zi. m. Hzg. fl. w. u. k. W., gt. Betreuung, Vollpens. n. Renovierung 20,— DM. Frau Anneliese Spicher, 3422 Bad Lauterberg, Scharzfelder Straße 23, Telefon 0 55 24 / 37 18.

Urlaub auf dem Bauernhof. Pony-hof im Werratal am Waldrand gelegen. Ab 15. August noch Zimmer frei. Übern. m. Fr. DM 8,--, Vollp. DM 15,--. Leo Gerigk, Freudenthal, Post 343 Witzen-hausen.

Ferien auf dem Lande in Mooru. Heidegebiet. Ostpreußen leiten den Fremdenverkehr und bleten schönen Ferienaufenthalt. Nahausfüge z. Vogelpark, Märchenwald sowie Wildpark. Der schönste See Norddeutschlands lädt zum Baden ein. Preis in Gastst. VP ab DM 18,50, privat U/F ab DM 9,--. Verkehrsverein 2131 Kirchwalsede, Tel. (042652) 268 und 813. Ferien auf dem Lande in Moor-

Herbsturlaub im Werratal! Mod. Zi. m. fl. w. u. k. Wasser, Heizg., gute Küche, eig. Hausschlacht., 5 Min. vom Wald, Liegew. dir. a. d. Werra, Angeln. Vollpens. 16,— DM. Gast- u. Pensionshaus, 3441 Albungen, Tel. 0 56 52 / 26 92.

Biete in schön gelegenem Privathaus im Westerwald bei Bad Marienberg ein gemütliches Zuhause (Dauerpension). Für Rentner auf Lebenszeit. Bianka Pfeifer, 5439 Nisterau (Bach), Nisterstraße 12, Telefon Nr. 0 26 61 / 56 70.

Witwe (Ostpreußin), 47/1,69, ev., schlank, gute Erscheinung, wü. die Begegnung mit einem lie-benswerten Herrn, Zuschr. u. Nr. 32 644 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Bekanntschaften

Ostpr. Bauerntochter, 48 J., wü. Heirat. Zuschr. u. Nr. 32 670 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hbg. 13.

Ausreichende Vitamin-A-Versorgung sichert gute Sehkraft scharfe Augen. Verlangen Sie Gratisprosp. A. Minck 237 Rendsburg, Pf Mnick 237 Rendsburg, Pf Mnick 237 Rendsburg, Pf Mirch Landsm. bis 62 J. zw. Freizeitgestitg. Mögl. Raum Köln/Düsseldort. Nur ehrl. gem. Zuschr., mögl. m. Bild (zur.), u. Nr. 32 605 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

# Ostpreuße, 36/1,76, ev., schlank, nittelblond, mö. gerne eine nette, solide Lebensgefährtin zw. Heirat kennenlernen, Eige-nes Haus u. Pkw vorh. Bitte nur ernstgem. Bildzuschr, u. Nr. 32 535 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Witwer, 60 J., ev., wünscht die Begegnung m. einer einfachen Frau. Zuschr. u. Nr. 32 637 an Das Ostpreußenblatt, 2 Ham-burg 13

Suche Rentnerin, 55-61 J., Anhang, am liebsten oh. Möbel, zur gemeinschaftl. Haushalts-führ. Auch Spätaussiedl. m. deutscher Sprache. Zuschr. u. Nr. 32 639 an Das Ostpreußen-blatt, 2 Hamburg 13.

Junger Mann, 1,70/35 J., möchte gern nettes ostpr. Mädel kennen-lernen, Zuschr, u. Nr. 22 596 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hbg. 13.

Rheinland, Beamter, 41/1,87, ev., led., solide, m. Eigentum, Wagen, ortsgebunden, sucht häusl., led., ev. Lebenspartnerin bis 30 J. Bildzuschr. (zurück) u. Nr. 32 595 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hbg. 13.

Raum Schleswig-Holstein: Verwaltungsangestellter, 54/1,78, ev., led., solide, Nichtraucher, freundl. Wesen, gute u. sichere wirtschaftl. Verhältnisse, sucht nette Ehepartnerin. Nach Möglichkeit bitte nicht über 40 J. und Nichtraucherin. Zuschr. u. Nr. 32 643 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13. Raum Schleswig-Holstein: Ver-

## Raum Köln:

Ostvertrieb. Rentner, 1,75 gr., ev., rüstig, gute Erscheinung, mehrere eigene rentable Miethäuser, sucht nette, freundliche Frau, mögl. Bauerntochter bis 50 J., zw. Heirat. Ausführl. Bildzuschr. u. Nr. 32 680 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

### **Immobilien**

Landwirtschaft mit Jagd, 300 Mor ten. Zuschr. u. Nr. 32 680 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

3-Zi.-Whg., ca. 65 qm, Küche, Bad, WC, Ölzentralhzg., w. Wass., Balkon, Garage im Einfamilienhaus, Dachgeschoß, etwas schräg, in schöner, ruhiger Lage in Luftkurort (Weserbergland) an ruhige Interessenten zu vermieten. 3 DM pro qm. Zuschr. u. Nr. 32 691 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

# Suchanzeigen



05 163 Name:

unbekannt, vielleicht Inge Perdolek etwa 1942 blaugrau dunkelblond

Ist mit einem Transport am 13. 10. 1948 aus Ostpreußen ge-kommen. Der damalige Heim-leiter hatte Inge gesagt, daß sie in Kaimen, Kreis Labiau, ge-boren sei und der Familien-name Perdolek oder Podelek lauten könnte. Sie hat am rech-ten Oberschenkel ein Mutter-



Name: unbekannt Vorname: geb. Werner etwa 1940/41

Werner kam mit Flüchtlingstransport vermutlich aus Ost-preußen. Er will sich an zwei ältere Brüder erinnern. Seine Mutter soll sehr gut und viel gesungen haben. Ein Zimmer zu Hause sei mit Geweihen ausgestattet gewesen.

Unsere Inserenten warten aut Ihre Zuschrift.

## Verschiedenes

Wo sind Neunaugen (Ostpr. Art) Verbindungen zu und nach Polen zu haben? Evtl. Mittig. an Frau E. Kolanowski, 2058 Lauenburg (Elbe), Glüsinger Weg 20.

# Einladung

zur Gründungsversammlung der

"Modernen Deutschen Partei" am 18. August 1963, 16 Uhr, nach 2391 Ruhnmark. Um tel. Teilnahmebestätigung wird unter 04 634/7 07 gebeten.

# Anzeigen- und Bestellannahme



auch nachts und feiertags! (0 40) 45 25 41 (Anrufbeantworter)

# Volles Haar verjüngt

und wirkt sympathisch anziehend. Haarnährpflege, besonders bei Schuppen.
Ausfall usw., mit meinem "Vitamin-Haarwasser" auf Weizenkeimölbasis gibt
Ihnen wieder Freude an ihrem HaarKunden schreiben: "Erfolg großartig".
"Überraschender Erfolg" etc. Flasche7,60 DM. Heute bestellen, in 30 Tagen
bezahlen. Otto Blocherer, Abt. 60HD
8901 Stadtbergen bei Augsburg

# Müde Augen?

Anzeigentexte bitte deutlich schreiben

Hildesheim

Erbach/Odw.

Bernsteinecke, Im Städtel. 6

Bevor Sie irgendwo

Geld anlegen,

prüfen Sie folgendes Angebot: Wir erwirtschaften über 20 % Rendite und schütten ca. 20 %

aus; davon vorab jeden Monat

1 % (im Jahr 12 %). Bei 10 000,-DM Mindesteinlage bedeutet das jeden Monat 100,- DM.

Zinsen vorab, nach Abschluß der Jahresbilanz die Zulagen

Die hohen Tagesumsätze er wirtschaften Freizeitcenter

Spezialitätenrestaurants in den Fußgängerzonen großer Städte Linien-Freizeitschiffe in

der Ostsee. Optimale Absicherung. Kein Privatmann könnte

allein ein solches Konzept ent-

wickeln! - Unterlagen und

Dipl.-Pol. Udo Walendy, 4973 Vlotho, Hochstr. 6

wirtschaften

# Blühende Wildnis im Sommer

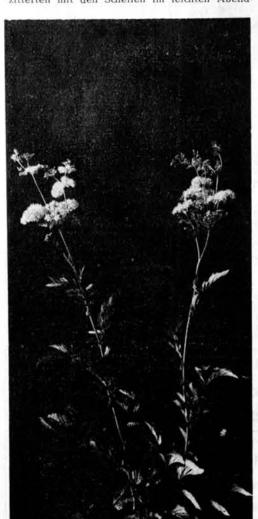
Von Lydia Kath

as Leben ist wunderbar schön", schrieb Walter von Sanden-Guja einmal, "wir freuen uns nur nicht genug daran Wieviel Lebensfreude gibt es in der Natur! Felder, Wälder, Seen, und wenn es sein kann, ein Stückchen Wildnis, sind ebenso große Kleinodien für die Seele eines Volkes wie seine schönsten Bauten, Kunstwerke und Erfindun-- ich glaube größere, weil sie dauerhafter sind und einst unsere eigene Heimat waren."

Diese Worte charaktisieren einen begnadeten Schriftsteller und Lichtbildner, der mit der Natur seiner ostpreußischen Heimat lebte wie kaum ein anderer und sie auch für uns in Wort und Bild unverlierbar einfing. Wenn wir ihm in seinen Büchern folgen, auf heute verlorenen Wegen, steigt noch einmal und immer wieder aus der Vergangenheit auf, was uns einst an Grünem und Blühendem erfreute in den Wiesen, Feldern und Wäldern Masurens. Das Plät-schern der Dachtraufen zur Frühlingszeit, das melodische Glucksen des Schmelzwassers unter dem schwindenden Schnee, zaghaftes Vogelgezirp und zuweilen schon wärmende Sonne. Die Haselsträucher am Weg schütteln wieder ihre braungelben Bommelchen im Wind, am Weidenbaum leuchten silberhell die Kätzchen. Unter den lichten Jungbuchen, deren Zweige noch mit dem dürren, vorjährigen Laub besetzt sind, ist über Nacht ein weißer Anemonenteppich entstanden. Zu den schimmernden Anemonen gesellen sich bald die goldenen Schlüsselblumen, die zarten Schleier der Leberblümchen und der sanften Violen, Vogellaut und Sonne sind wieder um uns wie einst, Tautropfen glitzern im Wiesengras, würzig duftet das Moos, und die frischen Blätter glänzen im Licht.

Jede Jahreszeit hat ihren besonderen Reiz. Am schönsten aber erschienen uns Wiesen, Felder und Wälder, wenn die vielen unbekannteren und anspruchslosen Pflanzen erblühten: die wilden Blumen und Kräuter, mit denen unsere Erde daheim so großmütig bedacht war. Der Kunsthistoriker Alfred Lichtwark meinte eingerade "die wilden Blumen sollte man viel eingehender betrachten als bisher. Denn an ihnen erwacht die Freude an der Farbe zu tieferem Bewußtsein. Sie geben sich nicht so leicht wie die Modeblumen, sie wollen umworben und studiert sein". Schon Walter von der Vogelweide hat das Gras besungen, schon Albrecht Dürer hat es ebenso unvergänglich gemalt wie die kleinen Blumen am Weg, und Walter von Sanden hat Gras und blühende Pflanzen ebenso unverlierbar im Lichtbild für uns festgehalten - so den anmutigen Bach-Nelkenwurz, die graziöse Kohl- oder Gänsedistel, den Wald-Engelwurz und viele andere.

Ich erinnere mich noch deutlich an unser Entzücken, als wir an einem Sonntag im späten Frühling auf einer Wiese nahe dem Niedersee zahllose blühende Kuhschellen sahen. So nannte man dort den Bach-Nelkenwurz. Die Blüten mit den nickenden Kronen standen einzeln oder in Dolden auf langen Stielen. Ihre Kronen, Glokken oder Schellen waren außen rötlichviolett und innen gelb. Die braunroten Kelchblätter zitterten mit den Schellen im leichten Abend-





Die beiden Aufnahmen heimischer Stauden und Waldblumen stammen von dem Schriftsteller und Naturforscher Walter von Sanden-Guja

wind. Es war ein zauberhaftes Bild in der fast unwirklichen Stille, die uns dort umgab, fern der lauten Welt — und unvergessen bis heute.

Lateinisch heißt die anmutige Planze Geum rivale. Sie wird schon bei Plinius als Heilpflanze erwähnt. Ihre Beliebtheit zeigt sich in den vielen Volksnamen, die man ihr gab - wie eben Kuhschelle, aber auch Bachrösli, Herzglocken, Fleischglöckchen, Herrgottsschühchen, Kapuzinerle, Kapuzinerglöckchen, Speckblümchen und gar Himmelbrot. Aus den Wurzeln der Pflanze wurde ein heilsames Mittel gegen verschiedene Krankheiten gewonnen,

Uber den rötlichen Blumenschellen lag damals der letzte Schein der Abendsonne und ließ die Farben intensiver leuchten. Halme und Rispen ragten über die nickenden Blüten empor und wiegten sich fast unmerklich mit.

Nicht weit davon blühte gerade der hohe Wald-Engelwurz auf, mit seinen großen weißen und rötlichen Dolden. Auch er war dort häufig auf feuchten Wiesen, an Gräben und Bächen und in lichten Wäldern zu sehen. Dieser Angelica silvestris, das heißt Wald-Engelwurz, schrieb man viele heilkräftige Eigenschaften zu. Aus der mit gelblichem Saft gefüllten, möhrenartly riechenden Wurzel wurde seit alter Zeit ein schleimlösendes Mittel gegen Brustkrank-heiten, zur Magen- und Nierenstärkung, gegen Zahn- und Ohrenkrankheiten und andere Übel gewonnen. Auch die Samen erwiesen sich noch als nützlich. Zu Pulver zerrieben halfen sie gegen mancherlei Ungeziefer.

Der Legende nach soll ein Engel vorzeiten den Menschen die heilkräftige Pflanze in einem Wald gezeigt haben. Daher rührt ihr Name Wald-Engelwurz, In manchen Gegenden wurde und wird sie heute noch als dekorative Pflanze kultiviert. Auch sie hat viele Volksnamen: Brustwurz, Wilde Meisterwurz, Heiligenwurz, Tutele, Gausepoten, Wiesenholunder. Hoch und stolz blühten im Frühsommer ihre großen Strahlendolden über dem roten Klee.

Um die gleiche Zeit etwa entwickelte die schöne Kohl-Distel ihre gelblichweißen Blüten, die von großen hellen Hochblättern umhüllt waren. Diese eigenartige Pflanze sah man auch auf den nährstoffreichen, feuchten Wiesen am See oder im lichten Wald. Bienen und Falter umsummten sie eifrig an warmen Tagen und bestäubten die Blüten; der Wind trug den Samen weithin über die Ebene. In Osteuropa wurde die Kohldistel früher allgemein als Gemüsepflanze im Garten angebaut — daher rührt auch der Name. Man nennt sie daneben jedoch Wiesen- oder Mattendistel, Gelbe Distel oder Otterkopf, Kuller- oder Finkendistel. Ihre weichen, nicht stehenden Blätter lieferten einst das Kohlgemüse. Mit ihr zusammen war bisweilen die kleine stengellose Kratzdistel zu sehen, die man wegen ihrer dornigen Blätter auch Bürste nennt oder Kleine Eberwurz und Jerichorose. Ihre Blüten sind rot und blühen einzeln auf sehr kurzen Stielen.

Dies war daheim die Zeit der wilden Blumen und Kräuter, die so "verschwenderisch wild über die tiefgrüne Erde entsprießen. Mit freigebiger Hand hat die Natur ihre Samen weithin geworfen, in Winden sie umher geweht und mit dem tränkenden Bach und dem befruchtenden Regen unzählige vermischt", damit unsere Erde bunter, seltener und reicher werde. Wer um diese Zeit durch Wälder, Felder und Wiesen ging und geht, fern den rastlosen Straßen, wird beglückt die Vielfalt, die stille und oft so wenig beachtete Schönheit der wilden Blumen und Kräuter erkennen und lieben lernen.

"Wie lange war es her", schreibt Walter von Sanden-Guja in einem seiner schönen Bücher, "daß im jungen zarten Gras erste Sternblümchen hervorkamen, die Schneeglöckchenbüsche standen und die blauen Perlblümchen im Winde nickten! Über allem hatten die Buchfinken ihren jubelnden Schlag hören lassen. Kein Vogelsang lockt so hinaus im Frühling, zum sorglosen Wandern, wie der Buchfinken Lied, wenn es aus grünenden Baumkronen erschallt und uns immer weiter ruft. Das war eine ganz andere Welt." Aber diese Welt ist doch nicht vergangen und verloren, wenn wir in den Erinnerungen und in den Büchern und Bildern, die uns blieben, nach ihr suchen und sie finden – auf den Pfaden von einst.

# Wenn es aber ernst wird...

# Eine Erzählung aus der heutigen Zeit - Von Heinz Rein

ie schlenderten durch die Straße, die Hände 5 tief in die Hosentaschen geschoben, die Ellbogen abgewinkelt. Wenn ihnen jemand entgegenkam, verstellten sie ihm zwar nicht den Weg, aber sie wichen auch nicht aus. Sie blickten ihm frech und nicht ohne Drohung ins Gesicht und lachten triumphierend, wenn man einen Bogen um sie machte. Sie hatten den Bürgersteig in Besitz genommen, und niemand wagte es, sie energisch daran zu erinnern, daß die Straße allen gehörte. Zudem war es schon spät, ein gelblichtrüber Nebel hing tief in die Straßenschlucht hinein und schlug sich feucht auf dem Asphalt nieder.

Ein paarmal gingen sie die Straßen entlang, um ihre Macht zu erproben, dann blieben sie vor einem Restaurant stehen. Hinter den Vorhängen war ein gedämpftes rötliches Licht, in dem sich ein paar Schatten bewegten.

"Was meint ihr?" fragte Kutti und wies mit dem Kopf auf die Eingangstür.

Ditze zog die dichten schwarzen Augenbrauen

hoch. "Hast du Geld?" "Bin blank", entgegnete Kutti.

"Und du, Jannie?" fragte Ditze.

"Frage", antwortete Jannie. "Morgen ist Zahltag. Wo soll ich'n da . . .

Ein paar Minuten standen sie unwillig herum und blickten die Straße entlang. Unter den Laternen standen Autos und glänzten verführerisch im feuchten Nebel unter den Straßenla-

"Woll'n wir hier Wurzeln schlagen?" fragte Ditze. "Los, kommt!"

Sie gingen langsam weiter, Ditze dicht am Bordstein. Im Vorbeigehen blickte er in die Autos und drückte auf die Türklinken. Die Autos waren leer, ihre Türen verschlossen.

"Wirst wohl kein Glück haben", höhnte Jan-

Ditze hob eine Hand, als wollte er sagen: Wollen wir erst mal sehen! Aber er hatte kein Glück. Keine Tür ließ sich öffnen.

"Mensch", sagte Jannie schließlich ärgerlich, "man kann 'ne Tür doch auch ohne Schlüssel aufkriegen.

Ditze wandte sich rasch nach ihm um. "Genau", sagte er. "Mit Werkzeug. Hast du wel-

Jannie schüttelte den Kopf. "Hab' ich nicht. Aber Kutti könnte vielleicht welches besorgen." Er stieß Kutti mit dem Ellbogen in die Seite. "Du arbeitest doch in so einer Bude .

Kutti nickte. "Schon", sagte er, "aber Ditze trat dicht vor ihn hin und faßte ihn an den Knöpfen seiner Lederjacke. "Was aber? Angst?"

Kutti tippte ihm gegen die Stirn. "Du fragst vielleicht blöd!" sagte er forsch. "Ich will nur nicht, daß sie mich dabei erwischen - jetzt, wo ich bald ausgelernt habe. Genügt dir das?

"Mensch", sagte Jannie, "du sollst ja nicht 'n Bagger oder 'ne Ramme mitnehmen, nur so 'n niedliches kleines

"Laß", sagte Ditze verächtlich. "Mußt du doch schon spitz haben. Wenn's ernst wird, ist unser kleiner ! in nicht mit dabei." Er ließ Kutti los, um und ging weiter. "Du L t ungerecht, Ditze", verteidigte Kutti

sich und ging Ditze nach. "Du weißt genau, daß ich kein Spielverderber bin . . Jannie schob ihn beiseite. "Stimmt", sagte

er und lächelte überheblich. "Aber eben nur bei Kindereien

"Ruhe!" gebot Ditze leise. "Paßt lieber 'n bißchen mit auf. Da vorn . . . "

Sie schwiegen sofort und folgten Ditzes Kopfbewegung mit ihren Blicken. Ein Auto war gerade dabei, sich zwischen die parkenden Autos einzureihen, Der Motor verstummte. Dann stieg ein Mann aus, warf die Tür des Wagens zu

und ging eilig in ein Haus.
"Hin!" sagte Ditze eifrig. "Der hat nicht ab-

geschlossen!

Sie liefen nicht, sie beschleunigten nur den

Schritt. Jannie faßte nach der Klinke und drückte sie nieder. Die Tür ließ sich öffnen. "Glück muß man haben!" Jannie grinste,

"Rein!" sagte Ditze. "Los, Beeilung, der kann jeden Augenblick wieder da sein!" Er schob Jannie in den Wagen und blickte Kutti an. "Und du? Gehst lieber nach Hause und hockst dich mit deinen Alten vor den Fernseher. Oder?" Statt zu antworten trat Kutti an den Wagen, öffnete die hintere Tür und stieg ein.

Jannie schob sich hinter das Lenkrad, "Prima", sagte er. "Sogar der Schlüssel steckt,

Ditze stieg ein und zog die Tür zu. "Ab!" agte er. "Und zunächst mal tüchtig Gas drauf!" Jannie startete den Wagen und bugsierte ihn aus der Parkreihe. Er fuhr durch ein paar Nebenstraßen, dann sagte Ditze: "Nun laß mich

Jannie hielt sofort an, sie wechselten die Plätze. Ditze drehte sich zu Kutti um und fragle: Und du? Willst du nachher auch mal?

Kutti saß zurückgelehnt im Fond und strich eine Strähne aus der Stirn. "Danke", sagte er kurz.

Verstehe", sagte Ditze ironisch. "Bist nur mitgefahren!"

"Und wenn der Mann, dem der Wagen gehört, gleich wieder aus dem Haus gekommen ist? Kann ja auch sein, daß er Arzt ist und Krankenbesuche macht", sagte Kutti langsam, dann braucht er vielleicht dringend seinen Schlitten.

Ditze winkte ab. "Was du so spinnst!" Er trat auf das Gaspedal. Der Wagen schoß vorwärts, seine Scheinwerfer bohrten sich quirlend in den Nebel, der Motor begann zu dröhnen, der Scheibenwischer beschrieb wieder seinen Halbkreis. Jannie und Ditze saßen hoch aufgerichtet da, starrten auf die Straße und genossen die Fahrt. Ditze fuhr vorschriftsmäßig, nicht zu schnell, er beachtete alle Stopschilder und die roten Lichter an den Ampeln. Er wußte, es gab kein sichereres Mittel, die Polizei auf sich zu ziehen, als wie irr durch die Stadt zu rasen.

Plötzlich legte Kutti seine Hände auf Ditzes Schultern. "Hab' mir's überlegt", sagte er. "Ich möchte auch fahren

Ditze fuhr an den Bordstein heran und hielt, Bravo!" sagte er anerkennend. "Setz' dich nach hinten, Jannie. Ich bleib vorn und werde ein bißchen auf Kuttilein aufpassen!

Kutti und Jannie tauschten die Plätze. Als Kutti hinter dem Steuer saß und nach dem Start-schlüssel griff, knurrte Ditze drohend "Mach keine Dummheiten, kapiert? Sonst bist du erledigt! Irgendwie gefällst du mir heute nicht. Kleiner!

Kutti saß für eine Sekunde unbeweglich da dann riß er den Starterschlüssel heraus und stieß die Tür auf. Ehe sich Ditze und Jannie von ihrer Überraschung erholt hätten, war Kutti ausgestiegen und hatte die Tür hinter sich zugeworfen. Dann lief er in den Nebel hinein, warf im hohen Bogen den Schlüssel weg, bog in irgendeine Querstraße ein, sprang über den Zaun, durchschritt einen Garten, ging um ein Haus herum und überstieg noch einen Zaun. Dann war er in einer Straße, die er nicht kannte. Er blieb stehen und lauschte. Er hörte Rufe und Schritte, aber sie kamen nicht näher. Kutti ging nun die Straße entlang, bis er eine Telefonzelle fand. Er betrat sie, warf zwei Münzen ein und wählte die Nummer der Polizei.

Als sich jemand meldete, sagte er: "Wenn Sie wissen wollen, wo der Wagen BES elfdreizehn ist, dann suchen Sie ihn in der Fürstenallee am Alten Rathausplatz."

Er hängte den Hörer wieder ein und lehnte sich wie erschöpft gegen die Glaswand der Zelle. Er würde nun nach Hause laufen müssen, denn die beiden Münzen, die er eingeworfen hatte, um zu telefonieren, waren sein letztes Geld gewesen. Aber er bereute es nicht.

## Ausgesprochen gehässig

Die Sendungen zum 17. Juni gingen glatt an der Sache vorbei. Die Gegenüberstellungen von Berichterstattungen aus Ost und West waren vielleicht ganz interessant, wichtig wäre aber gewesen, aufzuzeigen, wie es dazu kam. Daß der Protestmarsch eine reine Lohnforderung war, ist unrichtig, dazu hätten sich nicht Tausende von Menschen zusammengefunden. Es waren unerträgliche Zustände vorausgegangen, wie man so schön sagt "die Volksseele kochte" und es bedurfte nur eines kleinen Funkens, um das Pulverfaß zu sprengen. Die Urteile der Herren Professoren in allen Ehren es ist aber kaum anzunehmen, daß sie zu der Zeit in der Zone lebten. Das Enttäuschende ist, daß der 17. Juni "umfunktioniert" wurde und nun der Regierung als "Auftrag" für die neue Ostpolitik gilt, anstatt Mahnung für alle Deutschen zu sein.

Die Sendung über die Vertriebenenverbände war ausgesprochen gehässig und abwertend. Es wurde dauernd von "Vertriebenenfunktionären" gesprochen - so was gibt es nicht! Es wurde den Vertriebenen eine "lange Leitung" bescheinigt, weil sie sich nicht ohne weiteres positiv zu den Verträgen äußern. Die Statistik ist durch nichts bewiesen, man könnte ebenso gut eine andere aufstellen durch Befragen anderer Personen. Das Fernsehen wird mißbraucht, um gewisse Kreise der bundesdeutschen Bevölkerung in Mißkredit zu bringen. Im übrigen steher die Vertriebenen mit ihren Forderungen nicht allein, werden aber zu Prügelknaben der Nation gemacht. Kann man da noch von demokratischen Freiheiten sprechen?

# Anne-Liese Dombrowski, Glückstadt

### Sowjetische Normalität

Seit wir überall am "Normalisieren" sind, haben wir uns sehr tief in die kommunistische Begriffswelt hineingearbeitet. Das Wort "normal", das so harmlos klingt, hat im kommunistischen Osten einen aanz anderen Inhalt. Die erschütternden Nachrichten über die Einlieferung von Dichtern und Wissenschaftlern in Irrenhäuser — jetzt zuletzt war es der Mathematiker Jurij Schichanowitsch, der für unzurechnungsfähig erklärt und in einer psychatrischen Klinik interniert wurde - bekommen eine andere Bedeutung, wenn man sich mit der Kremllogik vertraut macht.

Sie macht es sich sehr einfach: Wer kein Kommunist ist und es nicht mehr sein will, der kann nicht normal sein. Der gehört dafür ins Irrenhaus. Und Schichanowitsch hatte nach Kreml-Auffassung einfach Zeichen von Unzurechnungsfähigkeit gezeigt. Er hatte nämlich öffentlich mit anderen Wissenschaftlern zusammen die Freilassung eines verhafteten Kollegen gefordert. Vor fast einem Jahr war er dafür selbst eingesperrt worden. Vermutlich hat das nicht ausgereicht, ihn wieder zu "normalisieren". Wenn das so weiter geht, wird bald ein großer Teil der russischen Intelligenz, soweit er unnormalerweise der Freiheit des Denkens frönt, in geschlossenen Anstalten untergebracht sein.

## Erwin Neufert, Lüneburg

# Verbindung zur Heimat

Ich würde es begrüßen, wenn das Blatt neben der sehr lobenswerten Wachhaltung der Erinnerung an die alte Heimat mehr

Wie "Historiker" Zeitgeschichte machen

Hanna Reitsch über die letzten Tage der Reichskanzlei

Vor rund drei Monaten hatten wir uns in unserer Zeitung unter dem Titel "Adolf Hitler und kein Ende" mit dem weltweiten Hitler-Rummel beschäftigt und ihn ganz schlicht als einen "Beschubs" bezeichnet. Besonders hatten wir uns dabei des Filmes "Hitler — die letzten zehn Tage" an-genommen, der dem Publikum als angeb-liche "historische Wahrheit" verkauft wird. In diesem Film wird u. a. auch Flugkapitän Hanna Reitsch verzeichnet dargestellt. Die echte Hanna Reitsch war in den letzten Tagen in der Reichskanzlei und kann wirk-lich den Anspruch darauf erheben, Ohrenund Augenzeugin jener dramatischen und nunmehr Geschichte gewordenen Ereignisse

gewesen zu sein.

Dieser Tage veröffentlichte die Hamburger
Zeitung "Die Welt" zu diesem Film einen
Leserbrief von Hanna Reitsch, den wir nachstehend ungeküzrt abdrucken:

Der englische Darsteller Hitlers - weltberühmt und sogar von der Queen geadelt und die Schauspielerinnen, hübsch und sympathisch, spielen, ohne daß man es ihnen übelnehmen könnte, nichts anderes als: "Wie Klein-Mäxchen sich den Untergang des Dritten Reiches vorstellt." Sie wissen eben nicht, daß die Tage und Stunden im Bunker vor dem Untergang alles eher als dramatisch waren und daß sich das Sterben dort in der Stille vollzog.

Auch der Regisseur, der übrigens einen sehr berühmten Vater hat - den weltberühmten Regisseur Max Reinhardt, der wie viele andere aus Deutschland emigriert war -, hätte als Filmstoff besser etwas anderes wählen sollen, vor allem weil ihm (nach Aussage des Films) sehr daran gelegen zu sein schien, "historisch und authentisch" darzustellen.

Einen der laut Filmvorspann Mitverantwortlichen des Films kann man schwer verstehen, den ehemaligen Rittmeister Boldt. Er wußte und weiß genau, daß die Darstellungen der letzten Tage im Bunker der Reichskanzlei glatt unwahr und unsachlich sind. Sollte Rittmeister Boldt der unüberwindlichen Macht der Filmproduzenten so sehr unterlegen gewesen sein, daß es ihm kaum gelang, auch nur ein klein wenig historische Wahrheit über den Ablauf des Endes im Bunker einzubringen? Er hätte es unbedingt ablehnen müssen, seinen Namen als Garantie für historische Wahrheit her-

zugeben. Es gelang ihm anscheinend nur, im Hinblick auf seine eigene Person, zu erreichen, daß man jenen Rittmeister im Film statt Boldt Hoffmann nannte. Wie er selbst dargestellt wird, ist eben auch falsch. So hat es, um nur ein Beispiel zu nennen, niemals ein viertes Testament Adolf Hitlers gegeben, und deshalb hat auch niemals Herr Boldt ein viertes Testament vor den Bunkermauern zerrissen. Aber was macht Geschichte hin, Geschichte her warum soll man nicht Millionen, die solche Filme sehen oder Magazine lesen, ruhig belügen, wenn es einem um der Dramatik willen in die Story paßt.

Was nun die Darstellung meiner Person, mein Tun und die Worte, die ich dort gesprochen haben soll, betrifft, so ist aber auch jedes Wort und Geschehen unwahr. Hätte man wirklich die Wahrheit aussagen wollen, so hätte man ja nur mich persönlich zu Rate zu ziehen brauchen; doch man wußte sicher: Wenn man bei der Wahrheit geblieben wäre, so wäre der Film halt recht undramatisch geworden.

Der wirklich dramatische Flug, den ich als Flieger durchzuführen hatte, um Generaloberst von Greim nach Berlin zu bringen, konnte im Film nicht dargestellt werden, so mußte die Phantasie herhalten, und man setzte mich ganz einfach zwischen Adolf Hitler und Eva Braun, um ihnen die Geschichte unseres Fluges zu erzählen. Dabei habe ich niemals in meinem Leben mit ihnen zusammengesessen.

Meine angebliche Erzählung ist ebenso unwahr wie alles andere; zum Beispiel wurde in Wirklichkeit kein einziger Begleitjäger abgeschossen, im Film dagegen waren es 43. Doch war dies wohl notwendig für das zugrunde liegende Konzept. Ja und verheiraten wollte mich der Regisseur im Film auch noch mit Feldmarschall Ritter von Greim. Er hat nur nicht gewußt, daß Herr von Greim bereits verheiratet war. Unserer "Ehe" habe — dem Film zu Folge - nur im Wege gestanden, daß ich Ehe" als überholte Bürgerlichkeit abgelehnt hatte. Das ist, auf gut deutsch gesagt, eine beispiellose Unverschämtheit.

So aber, wie meine Rolle (im Film) erfunden ist, außer der einfachen Tatsache, daß ich den verwundeten Generaloberst heil vor dem Brandenburger Tor landete

und im Bunker pflegte, so sind auch die Worte und Handlungen der anderen Figuren des Films grotesk erfunden. Es gab im Bunker weiß Gott keine Tanzgelage oder Geschunkel bei festlichem Schmaus war dort tiefbedrückend, es war fast unreal und still wie in einer Gruft.

Die "historische Wahrheit" des Films stützt sich auf die Angaben des englischen Historikers Trevor-Roper und dessen Buch über die letzten Tage im Hitlerbunker. Also muß es wohl wahr sein, so meinten wohl die Filmemacher. Daß ein Historiker, der noch heute am Christ-Church-College in Oxford liest, an der Wahrheit nicht interesslert ist, sondern nur an Politik, mag erstaunen, aber es ist Tatsache. Als ich nach anderthalbjähriger Inhaftierung durch die Amerikaner eines Tages erschreckt von dem Buch Trevor-Ropers erfuhr und es las, schrieb ich ihm umgehend einen Brief.

Ich war damals allerdings noch sehr jung und glaubte selbstverständlich an das ehrliche Bemühen um die Wahrheitsfindung eines Historikers. Ich teilte ihm mit, er sei einer Fälschung zum Opfer gefallen, denn er habe einen sogenannten "Augenzeugenbericht von Hanna Reitsch" über die letzten Tage im Hitlerbunker benutzt, der in "Ich-Form" geschrieben sei, den ich aber nie gemacht, nie geschrieben, nie gesehen und vor allem aber auch nie unterschrieben hätte, weil er eben nicht der Wahrheit entspräche.

Ich sei bereit, ihm zu schreiben, was ich dort erlebt hätte. Seine Antwort - für einen Historiker geradezu erstaunlich war dem Sinne nach: Was er geschrieben habe, das hätte er von der amerikanischen CIC erhalten, und die sei es gewohnt, nur die Wahrheit zu schreiben. Der englische Historiker wollte meinen eigenen Bericht überhaupt nicht; denn Geschichte schreibt sich, erfunden und gefälscht, für einen Historiker aus dem Kreis der Siegermächte viel leichter, schöner und interessanter, zumal wenn es sich um Taten und Reden der Besiegten handelt.

In meinem Buch "Fliegen, mein Leben" (Lehmanns-Verlag, München) kann jeder, der an der Wahrheit interessiert ist, nachlesen, wie es wirklich war.

Hanna Reitsch, Flugkapitan 6 Frankfurt a. M.

Beiträge über deren gegenwärtige Situation (Besiedlung, Wiederaufbau, Wirtschaft Verkehr, ev. Besuchsmöglichkeiten etc.) bringen würde. Nicht wenige ehemalige Ostpreußen würden sicher gern einmal ihre alte Heimat, die Gräber ihrer Angehörigen und Betriebe oder Behörden, in denen sie einmal tätig waren, wiedersehen. Auch interessiert es sicher sehr, ob und wer von der früheren deutschen Bevölkerung dort noch ausharrt und unter welchen Bedingungen er lebt. Ich verkenne nicht, daß solche Nachrichten sicher nur vereinzelt und schwierig zu beschaffen sind (besonders aus der russischen Zone), aber um so mehr dürften sie auf Interesse stoßen. Nach meiner Meinung wird die Zukunft einer jeden Gemeinschaft von Heimatver-

triebenen wesentlich davon bestimmt sein, inwieweit es gelingt, die lebendige Verbindung zu der alten Heimat aufrechtzuerhalten oder — wenn auch in bescheidenem Umfang — neu zu knüpfen. Dr. v. Fischer-Loßainen Lugano (Schweiz) Klares Wort aus Kanada

In Nr. 14 des Ostpreußenblattes auf Seite 12 nehmen Sie Stellung zu der berechtigten Klage "Ihres Landsmannes" Wil-helm H. in Waterloo (Ontario). Dieser muß sich ob dieser Begebenheit nach Ottawa wenden, und zwar an den Herrn Minister persönlich. Ich bekomme das Ostpreußenblatt als "Nichtostpreuße" pünktlich und ohne Ausfälle. Ich, als "Deutscher", möchte das Ostpreußenblatt nicht missen. Sie bezeichnen Herrn H. als Ihren Landsmann und sind der Meinung, daß "Wir Ostpreu-Ben" zusammenhalten müssen, heut' und

Meine Frage: Tut ihr das? Und zu welcher Kategorie zählen Sie die, die keine Ostpreußen sind, aber dieses Ostpreußen genauso im Herzen tragen wie Sie bzw. die Ostpreußen. Ich kenne hier auch englisch sprechende Ostpreußen, auch solche, die sich noch, wenn' sein muß, ihrer Muttersprache bedienen. Sie lesen das Ostpreußenblatt gern; aber nur dann, wenn man es ihnen schenkt. Solche Dämlacken gibt es auch.

Es ist teuer für uns, das Ostpreußenblatt. Wenn ich gezwungen sein werde, mich nach der Decke zu strecken, dann muß man manches abstreichen. In diesem Falle steht dann das Blatt der "Ostpreußen" an letzter Stelle bei mir!!! - Soll ich mich nun verabschieden in "landsmännischer Verbundenheit" oder "es grüßt Sie ein vertrottel-ter Deutscher"? Nichts für ungut.

Hermann Schirmacher, Winnipeg (Kanada)

# Autofahren – Charaktersache

Die Kritik an der 0,8-Promille-Grenze in Folge 29 "Puritaner im Kraftwagen" von Herrn Weyer halte ich für ungerechtfertigt. Wenn es nach Herrn W. nicht um die von keinem bestrittene Gefährlichkeit von Alkohol am Steuer geht, dann möchte ich wissen, warum es sonst geht. Diese "imaginäre Grenze" von 0,8 Promille ist mit geringen Abweichungen nach oben und unten bis hin zu 0.0 Promille (1) in den Gesetzen vieler Staaten in Ost und West zu finden.

Wenn man bedenkt, daß schon die geringste Menge Alkohol die Reaktionsfähigkeit beeinträchtigt und der Führerschein schon ab 18 Jahren erworben werden kann, dann ist es - auch mit wissenschaftlich verbrämten Argumenten - nicht vertretbar, zugunsten einiger konstitutionsstarker Gewohnheitstrinker zu lamentieren, die sich bis zu 2,0 Promille und mehr vollaufenlassen können - ob gefahrlos, das sei dahingestellt. Autofahren ist nämlich Charakter-

Johannes Kucharski, Neuhofen

## Sachlich und unverzerrt ...

Mit großem Interesse habe ich in Folge 28 den Artikel "Der Sturz Mussolinis" gelesen und möchte mich dafür bedanken. Es war praktisch zum erstenmal, daß ich als junger Mensch in einer sachlichen und unverzerrten Darstellung etwas über die Entstehung und das Wesen des Faschismus erfuhr, den unsere Generation ja nur als Schlag- oder Schimpfwort kennt, ohne zu wissen, was dahintersteckt. In der Schule erfährt man kaum etwas darüber und auch unsere Eltern haben manchmal etwas verschwommene Vorstellungen, weil sie nicht über Einzelheiten Bescheid wissen, wie z. B. den Ursprung des schwarzen Hemds. Ebenso interessant war es auch, etwas über die Beziehungen zwischen Italien und Deutschland in jener Zeit zu erfahren, denn gewöhnlich hört man nur von "verbündeten Diktatoren" und Achsenmächten. Artikel dieser Art würde ich gern öfter lesen.

Axel Dauer, Großhansdorf

# Heimat ist größer

Es ist verständlich, daß sich unsere Zeitung in erster Linie mit Ostpreußen beschäftigt. Aber unsere Heimat im Osten ist doch wesentlich größer als die eine Provinz. Ich würde es sehr begrüßen, wenn sie auch einmal gut bebilderte Berichte über Pommern, Danzig, Schlesien und das Sudetenland bringen würde. Diese schönen Teile Deutschlands interessieren den Leser Anna Erdmann, Münster

Von den zahlreichen an uns gerichteten Leserbriefen können wit nur wenige, und diese oft nur auszugsweise veröffentlichen Die Leseroriefe geben die Meinung der Ver-fasser wieder die sich nicht mit der Meinung der Redaktion zu decken braucht Anonyme oder anonym bleiben wollende Zuschriften werden nicht berücksichtigt



Leonids Reiseschnurren

"Ich hab' mir in den USA auch ein Irrenhaus angesehen. Und was glaubt ihr, wen die dort Zeichnung: Frankfurter Allgemeine Zeitung hineinstecken? — Nur lauter wirklich Irre!"

# Als der erste Zug nach Königsberg fuhr

Vor 120 Jahren wurde die Ostbahn eingeweiht - Die Entwicklung des Verkehrsnetzes

Line der wichtigsten ostpreußischen Gleisstrecken, die es nach der Zweiteilung unserer Heimatprovinz in eine russisch (Norden) und eine polnisch besetzte Hälfte (Süden) zumindest durchgehend nicht mehr gibt, beging in diesen Tagen ihren 120. Geburtstagdie ehemals rund 62 Kilometer lange Verbindung von Braunsberg nach Königsberg. Man schrieb den 2. August 1853, als das erste Dampfroß zwischen der Passarge und dem Pregel fauchte — freudig umjubelt von modern denkenden Menschen jener Zeit, angstvoll gefürchtet von anderen, aber von allen bestaunt an der Wende vom Postkutschen- zum Schienenzeitalter.

Mit jenem Tag hatte man die gesamte Verbindung zwischen Marienburg und der ostdeutschen Metropole geschaft, weil die Einweihung der 84 Kilometer langen Teilstrecke Marienburg—Braunsberg bereits ein knappes Jahr früher erfolgt war: am 19. Oktober 1852.

Diese Premierenfahrt gilt als Geburtsstunde des ostpreußischen Eisenbahnverkehrs, wenn man davon absieht, daß just am nämlichen Tage das winzige Zufahrtstückchen Elbing—Elbing-fluß (1,5 Kilometer) ebenfalls eine Art Uraufführung auf der Schiene erlebt hatte.

Aber ehe die Postillone in Deutschlands östlichster Provinz endgültig vom Bock stiegen, verging noch manch ein Jahr. Denn bis nach dem Ersten Weltkrieg, bis zum 1. Oktober 1927, wurden immer wieder Teilstrecken eingeweiht. Das Schlußlicht bildete die rund 17 Kilometer lange Linie zwischen Blindgallen und Szittkehmen der Nebenbahn Gumbinnen—Buttkenen (Goldap).

Daß der Chronist in der Lage ist, heute, fast drei Jahrzehnte nach dem Zweiten Weltkrieg, die Entwicklung des ostpreußischen Eisenbahnverkehrs von der "Stunde Null" bis zum Jahre 1927 genau zu verfolgen, ist sowohl dem Archiv für Eisenbahnwesen ("Wirtschaft und Verkehr in der Provinz Ostpreußen", 74. Jahrgang, 1964) als auch dem "Rößel-Zimmer" im Gymnasium Meppen (Ems) zu verdanken, das die Patenschaft für die Höheren Schulen Rößels übernommen hat. In diesem "Rößel-Zimmer" wird als Fundgrube für die Entwicklung des Schienenverkehrs eine Kopie der Liste aufbewahrt. Sie betitelt sich schlicht mit "Chronologische Darstellung der Entwicklung des ostpreußischen Eisenbahnnetzes" und bringt tabellenförmig eigentlich nur die Jahresangaben, die Tage der Betriebseröffnung, die Bezeichnung der jeweiligen Strecke und ihre Bahnlänge auf den Zehntel Kilometer exakt.

Aber so trocken, wie die zweiseltige Tabelle auf den ersten Blick erscheinen mag, ist sie gar nicht. Man kann auch zwischen den Zeilen und Zahlenreihen lesen:

Fast noch volle sieben Jahre dauerte es, bis Königsberg die Stellung einer "Endstation" ablegte. Ab Juni 1860 ging es in einem Rutsch 142 Kilometer weiter über Tapiau, Wehlau, Insterburg und Gumbinnen nach Stallupönen, und nur zwei Monate später war auch die Grenze in Eydtkuhnen (11 Kilometer) erreicht.

Nun meldete sich zum erstenmal eine Art Privatbahn zu Wort: Signal frei für die Tilsit-Insterburger Eisenbahngesellschaft, die den 54 Kilometer langen Törn von der Inster bis zur Memel am 16. Juni 1865 überbrückte. Noch im gleichen Jahr, am 11. September, wuchs Königsberg zur zunächst bescheidenen Drehscheibe: Die Ostpreußische Südbahn weihte ihren 46,5 Kilometer langen Eisenstrang nach Pillau ein.

Diese Gesellschaft war es auch, die ein Jahr später (24. September 1866) den Zug über das 58 Kilometer lange Schienenband von Königsberg nach Bartenstein rollen ließ. Dann folgten — immer von der "Südbahn" vorangetrieben — bis Ende 1868 die Teilstrecken weiter von Bartenstein über Korschen nach Rastenburg und von hier über Lötzen nach Lyck.

Der Deutsch-Französische Krieg 70/71 scheint den Bahnbau in Ostpreußen nicht empfindlich verzögert zu haben, denn allein 1871 konnten drei weitere Teilstrecken freigegeben werden: Gerdauen—Insterburg; Lyck—Prosken ("Südbahn") und Rothfließ—Korschen—Gerdauen. Während 1872 zwei Strecken an die Reihe

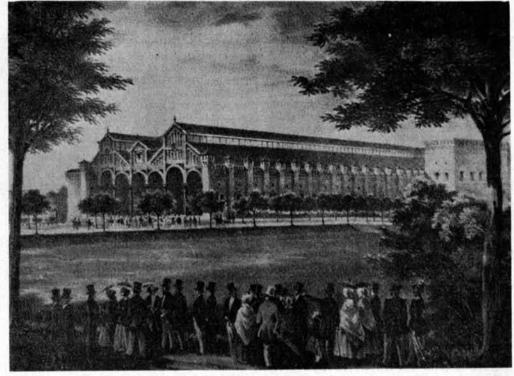
Während 1872 zwei Strecken an die Reihe kamen (Goßlershausen—Osterode und Allenstein—Rothfließ), beschied sich das Jahr 1873—jetzt vor einem Jahrhundert — auf die Inbetriebnahme der Strecke Osterode—Allenstein. Dann war zwei volle Jahre Pause.

Zwischen 1875/76 folgten Pogegen—Memel, Tilsit—Pogegen, Memel—Dangefluß (1,1 Kilometer), Marienburg—Riesenburg—Deutsch-Eylau und Memel—Winterhafen. Für 1877 stand auf dem Programm: Königsberg—Kaibahnhof; immerhin 1,4 Kilometer. Bis einschließlich 1885 ging es besonders

Bis einschleßlich 1885 ging es besonders flott voran. Wie eine Spinne zogen sich bald die blanken Schienenbänder von Stadt zu Stadt, von Ort zu Ort. Und von Ausnahmen abgesehen, erreichten die Teilstrecken immer Längen zwischen rund 40 und 60 Kilometer. Es entstanden die Strecken: Goldap—Insterburg, Lyck nach Goldap, Güldenboden—Mohrungen, Mohrungen—Allenstein, Allenstein—Ortelsburg, Ortelsburg—Johannisburg, Fischhausen—Palmnicken ("Südbahn"), Göttkendorf—Wormditt, Braunsberg—Mehlsack, Wormditt—Kobbelbude.

Hohenstein—Schöneck und Johannisburg—Lyck. Nach dem Gesetz vom 17. Mai 1884 wurde, wie 1903 die "Südbahn", die Tilsit-Insterburger Bahn verstaatlicht. Als dritte im Bunde der "Privatbahnen" ging 1903 auch die sogenannte Marienburg-Mlawtla-Eisenbahn in Staatsbesitz

Je einmal "Freie Fahrt" gab es 1887 für die Strecke Allenstein—Hohenstein, 1888 für die



Der Ostbahnhof in Königsberg bei der Eröffnung der Eisenbahnverbindung nach Berlin im Juni 1853

Aus "Königsberg im Spiegel alter Graphik"

Verbindung Hohenstein—Soldau und 1889 für die Linie Königsberg—Labiau.

Einen außerordentlich starken Zuwachs an neuen Verbindungen verzeichnete das Jahrzehnt vor der Jahrhundertwende, denn von 1891 bis einschließlich 1899 gingen nicht weniger als 19 Teilstrecken in Betrieb. Es waren während der ersten fünf Jahre die Linien: Tilsit nach Heinrichswalde, Heinrichswalde—Labiau, Tilsit—Ragnit, Pillkallen—Stallupönen, Memel nach Bajohren, Elbing—Osterode, Marienburg nach Maldeuten, Rautenberg—Pillkallen, Ragnit nach Klapaten, Rautenberg—Naujeningken, Mohrungen—Wormditt, Osterode—Hohenstein. Und in der zweiten Hälfte dieses Jahrzehnts:

Gerdauen—Nordenburg, Nordenburg—Angerburg, Rothfließ—Rudczanny, Zinten—Landsberg, Angerburg—Goldap, Landsberg—Heilsberg und Heilsberg—Rothfließ.

Jetzt, an der Schwelle zum 20. Jahrhundert, nahm das Rekordtempo zwar etwas ab, aber bis zum Beginn des Ersten Weltkrieges (1914/18) ging der Bahnbau doch flott weiter. Das Netz verdichtete sich von Jahr zu Jahr, denn längst waren noch nicht alle Städte und die größeren Marktflecken mit der Bahn zu erreichen.

Die beiden neuen Linien, die im Juli und September des Jahres 1900 den Anfang machten, hießen: Neidenburg—Ortelsburg und Goldap—Groß-Rominten. Es folgten Groß-

Rominten—Stallupönen und Löwenhagen nach Gerdauen (1901), Pogegen—Langszargen (1904), das mit 64,5 Kilometer recht lange Teilstück Wormditt—Heilsberg—Bischofstein—Bischdorf (1905) sowie im gleichen Jahr die Strecken Johannisburg—Arys und Angerburg—Lötzen.

Während in den Jahren 1906/07 nur drei Teilstrecken neu eröffnet wurden (Lötzen—Arys, Rastenburg—Angerburg und Gumbinnen nach Tollmingkehmen), erlebte das Jahr 1908 gleich sieben Premieren auf einen Schlag, so vor allem die lang ersehnte Verbindung Rastenburg nach Rößel (17,5 Kilometer) und Rößel—Bischdorf (9,7 Kilometer). Die Einweihungen lagen nur sechs Wochen auseinander, weil das erste Teilstück am 1. Juli, der Rest am 15. August 1908 Anschluß ans Eisenbahnnetz erhielt. Die übrigen fünf Strecken, über die das Dampfroß ab 1908 rollte, waren der Reihe nach: Tollmingkehmen—Mehlkehmen, Mehlkehmen—Szittkehmen, Kruglanken—Marggrabowa (später Treuburg), Johannisburg—Dlottowen und Mensguth—Bischofsburg.

Weitere sieben Teilstrecken konnten bis zum Ausbruch des Ersten Weltkrieges freigegeben werden. 1909: Jablonken—Mensguth, Ortelsburg—Jablonken, Mohrungen—Liebemühl: 1910: Bergfriede—Groß-Tauersee; 1911: Wehlau nach Friedland, Friedland—Bartenstein und Sensburg—Arys.

Dann gab es im ostpreußischen Bahnbau eine vierzehnjährige große Zwangspause. Erst 1925 erschienen auf den Fahrplänen zwei völlig neue Strecken: Schlobitten—Döbern und Freystadt nach Bischfoswerder. 1926 schließlich konnte auch die Reststrecke Döbern—Wormditt der Nebenbahn Schlobitten—Wormditt—Heilsberg über Bischdorf—Rößel—Rastenburg nach Angerburg in Betrieb genommen werden.

Damit war im ostpreußischen Eisenbahnwesen eine gewisse "Sättigung" erreicht, zumal sich das Zeitalter der beginnenden Motorisierung bereits abzeichnete. Nur am 1. Oktober 1927 gab es noch einmal eine Einweihungsfeier, als die genau 16,98 Kilometer lange Teilstrecke Blindgallen—Szittkehmen der Nebenbahn Gumbinnen—Goldap als letzte offizielle Linie in das Streckennetz aufgenommen wurde. Was später vielleicht noch an Kurzanschlüssen verbessert wurde, führt das Archiv für Eisenbahnwesen nicht mehr auf.

Die Dichte des Netzes hielt jedem Vergleich mit ähnlichen Landstrichen Deutschlands stand, zumal noch eine Reihe von Privatbahnen, die das Eisenbahn-Archiv nicht berücksichtigt, hinzukamen. Immerhin rollten auf fünf Hauptstrecken Schnellzüge, teilweise im internationalen Durchgangsverkehr mit dem benachbarten Ausland.

# Paslöpen, Uszpiaunen, Grumbkowkaiten ...

# Aus der Geschichte der Pillkaller Kleinbahn – Verwundete waren die letzten Fahrgäste

egen Ende des vorigen Jahrhunderts lagen die Verkehrsverhältnisse im Kreis Pillkallen im argen. Zwar durchschnitten ein Steinchausseen das Kreisgebiet, Kiesstraßen gab es, meines Wissens, abgesehen von Schirwindt-Dwarichken, überhaupt nicht und Pillkallen und Schorelen waren die einzigen Bahnstationen im Kreise, der ganze weite Osten aber war ohne jede Bahnverbindung. Da gelang es dem damaligen Landrat des Kreises, Pitsch-Schröner, und einigen fortschrittlichen Männern aus Wirtschaft und Verwaltung, die Ostdeutsche Eisenbahngesellschaft für das Projekt einer Pillkaller Kleinbahn zu gewinnen. Ich entsinne mich noch aus meiner Schulzeit, wie der Bürgermeister von Schirwindt, Peicher, sich mit gro-Bem Eifer für den Bahnbau einsetzte. Sein Slogan "Sie kommt, sie kommt die Bahn", wurde zum geflügelten Wort.

Die Planung bereitete wohl noch einige Schwierigkeit, nicht jeder Wunsch konnte be-rücksichtigt werden, aber dann konnte der Bau beginnen und wurde in den Jahren 1899 bis 1901 ausgeführt. Die Trasse war günstig gelegt. Sie verlief über Ziegelei Paslöpen, Domäne Uszpiaunen, Dorf Uszpiaunen, Wiltauten und Uszballen nach Grumbkowkaiten. Jeder der genannten Orte erhielt eine Haltestelle. Von Grumbkowkaiten gingen dann zwei Linien. Die eine, die in östlicher Richtung über Bilden, Willuhnen, Kailen, Kruschinehlen, Gr.-Naujehnen, Lindicken und Warupönen nach Schirwindt führte, blieb immer in etwa 3 km Entfernung von der Pillkaller-Schirwindter Chaussee und erschloß die genannten Orte dem Verkehr. Die andere ging von Grumbkowkaiten nach Norden über Wingern nach Kiauschen, wo sie sich wieder in zwei Strecken gabelte, die eine nach Schillehnen, die später über Eid-gimmischken nach Doristal verlängert wurde, und die andere über Augstutschen, Lasdinehlen, Rucken, Uszbördzen und Sallehnen nach dem Kirchdorf Lasdehnen. Die letztere Linie besorgte u. a. die Holzabfuhr aus der Schoreller und Weszkaller Forst und hatte dadurch eine sichere Einnahmeguelle.

Die erste Kleinbahn war schmalspurig und hatte kleine Lokomotiven und Wagen, und doch bedeutete ihre Eröffnung für den Osten des Pillkaller Kreises ein epochemachendes Ereignis.

Als dann im Ersten Weltkrieg der Lokomotivund Wagenpark zum großen Teil zerstört und auch der Bahnkörper stellenweise beschädigt wurde, entschloß sich die Ostdeutsche Kleinbahngesellschaft zur Verbreiterung der Strecken, doch blieb die neue Spurbreite etwas unter der der Großbahn. Infolgedessen mußten alle Güter, die mit der Staatsbahn weiterbefördert wurden, in Pillkallen umgeladen werden, was auf den ersten Blick wohl als Nachteil erscheint, aber für die Landwirte war es viel wichtiger. daß sämtliche Haltestellen bestehen blieben und die Kleinbahn ihren Charakter behielt.

Von 1901 bis zur Vertreibung durch die Russen im Jahre 1944 ging der ganze Personen- und Güterverkehr in unserer Heimat durch die Kleinbahn. Sie brachte Futter- und Düngemittel, sie transportierte die ganze Ernte ab und das zu überaus günstigen Tarifen. So weiß ich noch, daß der Zentner Getreide im Waggon von Naujehnen nach Pillkallen (18 km) 12 Pfennig Fracht kostete. Wer wolte da noch sein Getreide mit Fuhrwerk zur Stadt fahren?

Die Kleinbahn nahm morgens die Milch mit zur Meierei und Stückgut von der Dreschmaschine bis zum Blumenstrauß, sie beförderte Baumaterial, vor allem die Produktion der an ihr liegenden Ziegeleien, man verlud Vieh mit ihr und sie brachte die Post.

Auch der Personenverkehr florierte. Dreimal am Tage fuhren die Züge von Schirwindt nach Pillkallen hin und zurück und an jeder Blechbude, wie wir die Stationen nannten, stand eine Anzahl Menschen. Damals kostete die Rückfahrkarte von Naujehnen nach Pillkallen in der Polsterklasse 1,80 Mark und von Naujehnen nach Schirwindt 50 Pfennig. Schnell reiste man allerdings mit der Kleinbahn nicht, denn der ganze Stückgutverkehr und das Aus- und Einrangieren der Waggons mußte während des Aufenthaltes der Züge auf den Stationen von den Schaffnern abgewickelt werden, das hielt auf. Von Naujehnen nach Schirwindt fuhr man 30 Minuten und von Naujehnen nach Pillkallen eine Stunde und 20 Minuten. Aber damals hatten die Menschen noch Zeit. Da wartete der Schaffner auf einen Fahrgast, der sich etwas verspätet hatte und nun im schnellsten Tempo dem Bahnhof zustrebte, noch ein Weilchen, oder er half einem alten Mütterchen in den Wagen. Es waren ja alles alte Bekannte. Und wenn ein Stück Vieh zugeladen wurde, legte er mit Hand an. Ja es kam vor, daß man ein Stück Frachtgut abholen ließ und hatte vergessen, das Geld mitzugeben. In einem solchen Falle wurde es auch ausgehändigt. Dann legte der Schaffner eben die Fracht aus. Daß er sein Geld vom Empfänger wiederbekommen würde, wußte er genau.

Ein Hauch von Gemütlichkeit umwehte die Kleinbahn. Die Beamten Hoppe und Leißner, die viele Jahre auf der Schirwindter Strecke Dienst taten, sind uns heute in angenehmer Erinnerung, sie seien hier für alle genannt.

Besonders hohe Anforderungen wurden an die Kleinbahnen im Winter gestellt. Im östlichen Ostpreußen hatten wir den stärksten Schneefall der ganzen Norddeutschen Tiefebene. Die Straßen waren tief verschneit, kein Auto, kein Wagen fuhr, der ganze Verkehr ging mit Schlitten.

Die Wintermonate waren die Hauptdruschperiode. Da mußten die Kleinbahnstrecken unter allen Umständen offengehalten werden. Es gab Verspätungen, es blieb mal ein Zug im Schnee stecken, aber immer wieder wurde die Strecke freigeschaufelt. Die Kleinbahn war ja das Rückgrat des ganzen Güterverkehrs bis zuletzt. Noch im Sommer 1944, als die Russen schon an der Grenze standen und die Druschkommandos in den grenznahen Ortschaften die Ernte ausgedroschen hatten, hat sie das ganze Getreide abgefahren. Damals lag Schirwindt schon unter russischem Artilleriefeuer. Naujehnen war Endstation, von der die Züge abgefertigt wurden, und die verwundeten Soldaten, die von hier verladen wurden, waren die letzten Fahrgäste.

# Vou Heusch ui Heusch

Erich Krause wurde wiederum zum Vorsitzenden des Hauptpersonalrats beim Bundesministerium der Verteidigung gewählt. Das war für ihn die siebente Berufung zum Sprecher der über 170 000 im Verteidigungsbereich beschäftigten Beamten, Angestellten und Arbei-ter. Der am 20. Juni 1923 in Paradies, Kreis Mohrungen, geborene Ostpreuße erlernte nach dem Schulbesuch in seinem Heimatort und in Mohrungen das Tischlerhandwerk und wurde 1942 Soldat. Als Angehöriger der 349. Volksgrenadier-division geriet er bei Kriegsende in russische Gefangenschaft, aus der er erst im November 1949 heimkehrte. Nach einem Zwischenaufenthalt in Ostfriesland fand er einen Arbeitsplatz bei einer Einheit der britischen Besatzungsmacht, wo er mehrere Jahre Vorsitzender des Betriebsrates war. Bei der Aufstellung der deutschen Streitkräfte trat Krause als Zivilist zur Bundeswehr über. Hier vertrat er zunächst als örtlicher Personalratsvorsitzender die Interessen der Zivilbediensteten bei der Standortverwaltung Wahn. Hervorragende Kenntnisse auf dem Gebiete des Tarif-, Arbeits- und Personalvertretungsrechts brachten ihn schon 1958 in den Hauptpersonalrat des Verteidigungsministeriums. Krause wurde damals der an Lebensjahren jüngste Vorsitzende einer obersten Stufenvertretung im Bundesgebiet. Unter sechs aufeinanderfolgenden Ministern - Blank, Strauß, von Hassel, Schröder, Schmidt und Leber — übt er dieses Amt, das wegen der Eigenart der Beschäftigungs- und Unterstellungsverhältnisse sowie der räum-lichen Ausdehnung über alle NATO-Länder hohe Anforderungen an den Inhaber stellt, seit nunmehr 15 Jahren aus. Erich Krause wurde Ende 1968 mit dem Bundesverdienstkrenz am Bande ausgezeichnet

# Von Bielkenfeld bis Kut-el-Amara

Vor 130 Jahren wurde Goltz-Pascha geboren – Der Lebensweg eines großen Soldaten

Annalen forschend, stößt man verschiedentlich auf Persönlichkeiten von hohem Rang, deren Erkenntnisse und Bestrebungen im Vaterland keinen Anklang fanden oder durch Intrigen und Ränke zum Scheitern verurteilt waren, die aber im Ausland zu Ruhm und Würden gelangten. Zu diesen zählt Colmar Freiherr von der Goltz-Pascha, dessen Erdendasein vor einhundertdreißig Jahren begann.

"Pascha" war vor 1918 die Bezeichnung für einen im Generalsrang stehenden türkischen Offizier.

Um die Wende des vorigen Jahrhunderts stand es schlecht um das türkische Reich. Die Machtverhältnisse hatten sich seit der Zeit, da Mohammed II., Bajasid II. und Selim I regierten, grundlegend gewendet. Damals hatte das türkische Reich seine höchste Blüte gehabt. Selim besiegte 1514 den Schah von Persien, eroberte Armenien und die Mamelucken, unterjochte 1517 auch Syrien, Palästina und Agypten: Suleiman II. eroberte 1521 Belgrad und vertrieb von der Insel Rhodos die Johanniter, vernichtete 1526 das ungarische Heer und drang 1529 bis Wien vor. Seine Flotten beherrschten das Mittelmeer bis Gibraltar und beunruhigten durch Raubzüge im Indischen Ozean die portugiesischen Kolonien. Den Türken galt damals nicht der Frieden, sondern der Krieg als ein Zustand, der erstrebenswert war.

Aber gerade darin lag auch schon der Keim zu den einsetzenden Mißerfolgen, die - zwar unterbrochen von neuen Siegen - stets weiter abwärts führten.

In der Schlacht bei Zenta am 11. September 1697 wurde unter Führung von Prinz Eugen die türkische Macht in Ungarn gebrochen. Die in Intervallen erfolgenden Angriffe der Russen, die zwar nicht immer siegreich verliefen, aber doch eindrucksvoll an der Substanz des türkischen Machtbereichs zehrten, ließen die Kurve steil abwärts gleiten, abgesehen von den inneren Kämpfen, die mit der Zerrüttung der Finanzen Hand in Hand gingen. Etwa um das Jahr 1880 war es soweit, daß die Regierung in Konstantinopel alle ihr zugefügten Aggressionen hinnehmen mußte, weil die Schlagkraft des Heeres zu dürftig war, um sie abzuwehren,

Situation wurde der Major und In dieser Lehrer für Kriegsgeschichte an der Kriegsakademie zu Berlin, Colmar Freiherr von der Goltz, von der türkischen Regierung nach Konstantinopel gerufen, um eine Neuaufstellung des Heeres und eine Ausbildung in preußischem Stil zu unternehmen.

In den "Nachrichten über die Familie der Grafen und Freiherren von der Goltz", erschienen 1886 in Straßburg, ist Iolgendes nach-zulesen: " . von der Goltz, ein in Prenßen verbreitetes, mit einem Zweig auch in den Niederlanden ansässiges, teils gräfliches, teils freiherrliches Geschlecht, aus dem viele hervorragende Mitglieder der preußischen Militärund Zivilverwaltung hervorgingen . .

Und ein Sproß dieser großen und ausgezeichneten Familie war Colmar Freiherr von der Goltz, in einer Chronik als "Militärschriftsteller" deklariert; zwar hat er kriegsgeschichtliche und militärkritische Werke geschrieben, aber das Allumfassende seiner Leistung begann erst da-

Dabei sah die Zukunft des kleinen Colmar, als er am 12. August 1843 auf dem Gut Bielkenfeld im Kreis Labiau geboren wurde, alles andere als rosig aus. Sein Vater, der schon früh als Leutnant seinen Dienst beim preußischen Heer quittiert hatte, um sein Gut zu bewirtschaften, hatte bei dem damaligen Tiefstand der Landwirschaft, die sich noch nicht von den Kriegslasten aus der Zeit der Befreiungskriege erholt hatte, einen so schweren Stand, daß er sein Gut Bielkenfeld zwischen Haff, Deime und Pregel nicht halten konnte; er verkaufte es und erwarb für den Erlös das kleinere Besitztum Königsberg Fabiansfelde zwischen Preußisch-Eylau.

Als er starb, mußte die Witwe auch dieses Anwesen veräußern, für einen so geringen Preis, daß nach Abzug der Schulden bitter wenig für die Ausbildung des Sohnes übrigblieb. Man erwog bereits, ihn Handwerker werden zu lassen. Weil er sich aber nach Kräften, mit den

großer Deutscher durch- Mitteln des Kindes, zur Wehr setzte und Soldat werden wollte, tat sich die Familie zusammen und brachte ihn bei der Kadettenanstalt in Kulm unter; später nahm man ihn als Kadetten in Berlin auf; er wurde Leutnant und besuchte die Kriegsakademie. Im Krieg gegen Osterreich wurde er verwundet, trat zwei Jahre später in das Topographische Büro des Generalstabs ein, im deutsch-französischen Krieg Generalstabsoffizier und kehrte als Hauptmann in den Großen Generalstab zurück, wo er in der historischen Abteilung beschäftigt wurde.

> In dieser Zeit ist sein Buch über Leon Michel Gambetta, auch in französischer Übersetzung, erschienen. Im Generalstab nahm man ihm dieses Buch aus zwei Gründen übel, einmal weil er den "Helden" von einer zu freundlichen Seite behandelte, und außerdem, weil er in diesem Werk für eine zweijährige Dienstzeit im Deutschen Heer plädierte. Er wurde deshalb in das 96. Regiment versetzt, doch holte man ihn 1878 in die kriegsgeschichtliche Abteilung des Gro-Ben Generalstabs zurück und beförderte ihn zum Major, machte ihn außerdem zum Lehrer für Kriegsgeschichte an der Kriegsakademie.

> Was das erwähnte Buch betrifft: Gambetta war ein französischer Staatsmann, der im deutsch-französischen Krieg 1870/71 eine sehr aktive Rolle spielte. Er tadelte im Parlament die leichtfertige Art, Deutschland den Krieg zu erklären, proklamierte nach dem Fall von Sedan die Thronentsetzung Napoleons III. und seiner Familie "auf ewige Zeiten" und übernahm in der Regierung das Department des Krieges und der Finanzen, zog die uneingeschränkte Macht an sich und verstand es, durch seine mitreißenden Reden die Leidenschaften des Volkes zu entzünden.

> Er stellte neue Armeen auf und rüstete sie aus. Er glaubte, und übertrug den Glauben auch auf die Volksmassen, daß es möglich sein müßte, durch ein rasch ausgebildetes Massenheer und durch einen Partisanenkrieg im Rücken der deutschen Armeen diese aufzureiben, Paris zu entsetzen und die Deutschen vom geheiligtem Boden des Vaterlandes zu vertreiben. Alle neuen Mißerfolge reizten ihn nur um so mehr; er setzte Generale ab und griff selbst in die Führung ein. Als der Frieden dennoch geschlossen wurde, nahm er seine Ent-

> Freiherr von der Goltz hatte dieses Buch über Gambetta aus der Sicht des Strategen geschrieben, als Beispiel etwa für die Möglichkeit, im Ernstfall für die Verteidigung große Armeen aufzustellen; darum auch sein Plädoyer für eine kürzere Ausbildungszeit der Rekruten. Die harte Kritik seiner Vorgesetzten und seine Abberufung aus dem Großen Generalstab zur Truppe hatten einen Stachel im Herzen des äußerst fähigen, klugen Offiziers, trotz seiner Rehabilitierung, wenn man seine Rückkommandierung so nennen darf, hinterlassen. Er war nicht glücklich.

Als die Frage an ihn herangetragen wurde, ob



Colmar Freiherr von der Goltz-Pascha

er bereit sei, als Reorganisator der türkischen Armee nach Konstantinopel zu gehen, gab er ohne Zögern sein Jawort.

Hier, wo man seine Fähigkeiten, und sei es auch nur aus seinen Schriften, erkannt hatte, wo man ihn brauchte und ihm vertraute, ging eine Verwandlung in ihm vor. Voll und ganz gab er sich seiner Aufgabe hin. Hier konnte er zeigen, was er gemeint hatte und was er zu vermochte. Er wurde zum Adjutanten des Sultans ernannt und in den Generalsrang erhoben. Die Leitung des gesamten Militärausbildungswesens lag fortan in seinen Händen.

Die Früchte seines Wirkens zeigten sich bald. Als Griechenland 1897 die Türkei neuerlich zum Kriege herausforderte, rückte das türkische Heer in Thessalien ein und besetzte fast die ganze Provinz; auch in Epirus mißlang ein Einfall der Griechen. Die Mobilmachung klappte ganz ausgezeichnet und die Führung und Haltung der Truppen war vorbildlich. Die Türkei behielt Thessalien und die Griechen mußten eine hohe Kriegskostenentschädigung zahlen.

Von der Goltz-Pascha, wie er jetzt hieß, hatte aber auch den inneren Anschluß an seine türkischen Freunde gefunden. Das orientalische

Leben bezauberte ihn. Es machte ihn heiter und die Landschaft am Bosporus schlug ihn in ihren Bann. Es war eine gute, eine fruchtbare Zeit; glücklich und zufrieden und stolz auf den Mann, den sie liebte, war auch die Frau, die er sich aus dem Kreise seiner ostpreußischen Kinderfreund-schaften geholt hatte: Therese Dorguth aus Orschen im Kreis Pr.-Eylau.

Nach zwölf Jahren Türkei meldete er sich wieder zum Dienst in und für Deutschland zurück. Man gab ihm ein Kommando in Königsberg. Keinen besseren Dienst hätte man ihm erweisen können, denn er liebte die Heimat. liebte die Stadt seiner kärglichen Kinderjahre. Er wurde Chef des Ingenieur- und Pionierkorps Generalinspektor der Festungen. Königsberger waren stolz auf ihren General und ganz Ostpreußen raunte von ihm, von dem Außergewöhnlichen, das ihm anhaftete, zugleich in Scheu vor dem großen Mann und dem Reiz des Fremdartigen, als trüge er das Odeur der Bazare von Bagdad an sich. Er sprach selten und dann nicht sehr viel davon, eher seine Gattin gab das eine oder andere Erlebnis zum Besten beim Kaffeekränzchen, das sie den Damen des Stabes zu geben verpflichtet war.

Von 1902 bis 1907 stand er an der Spitze des Armeekorps. In dieser Zeit wurde ihm eine ganz besondere Ehrung zuteil: die Königsberger Universität verlieh ihm die Würde eines Ehrendoktors Seit 1911 trug er auch die Friedensklasse des Ordens pour le mérite. Danach war er Armee-Inspekteur und erhielt Ehrungen und Orden, nur das, was ihn am meisten erfreut und geehrt haben würde, die Stellung des Chef des Generalstabs der Armee blieb ihm versagt. Beim Großen Generalstab in Berlin betrachtete man ihn immer noch wegen der Gambettaschrift als Ketzer.

So kam es, daß nicht Freiherr von der Goltz sein Ostpreußen verteidigte und den Rußlandfeldzug leitete, als 1914 der Krieg ausbrach; statt dessen kehrte er wieder zu seinen türkischen Freunden zurück. Im Frühjahr 1915 wurden ihm alle Truppen in der Türkei unterstellt, die nach Persien vordringen sollten, um von dort aus gegen die Engländer zu operieren. Das Land, in dem er nicht vergessen war, bereitete ihm festliche Empfänge, wobei er im Sultanspalast den ersten Platz neben dem Thron innehatte.

Sechs Tage fuhren sie auf dem Tigris nach Bagdad, auf Flößen aus aufgeblähten Hammelfellen. Auf dem Kriegsschauplatz in Mesopotamien schlossen sie 13 000 Engländer, eine ganze englische Division unter dem Kommando des Generals Townshend so lange ein, bis sie sich ergeben mußte.

Im März infizierte sich von der Goltz an Fleckfieberkranken; man nimmt an, auf einer Dampferfahrt nach Bagdad, wobei Verwundete und Kranke das Schiff bis zum letzten Winkel füllten. Noch vom Krankenbett aus leitete er die kriegerischen Operationen, und der überwältigende Sieg über den Feind konnte ihm noch gemeldet werden. Das nahm er mit hin-über; damit löschte sein irdisches Leben aus, in der Nacht vom 18, zum 19. April 1916. Ein gro-Ber Soldat, ein vorzüglicher Mensch, ein Ostpreuße hatte Abschied genommen.

Seine türkischen Freunde haben ihm in Konstantinopel im Therapia-Park eine würdige

# Pures Gold zahlte man für weiße Falken

# Jagdfalken aus dem Ordensland galten ehemals als fürstliche Geschenke

soll hier nicht darüber entschieden werden, ob die Beizjagd mit abgerichteten Falken schon den jagdfreudigen Prussen in ihren Wohnsitzen zwischen Weichsel und Memel bekannt war oder ob der Deutsche Ritterorden diese im Mittelalter weiterhin blühende Jagdart erst nach Altpreußen gebracht hat. Es mag hier die durch vielerlei Urkunden belegte Tatsache genügen, daß die Beizjagd zur Ordenszeit in Preußen in hoher Blüte stand und nicht nur von den deutschen Rittern im Ordensmantel, sondern auch nicht weniger eifrig von prussischen Edelingen geübt wurde.

Das Abrichten und schon der Fang der Falken und Habichte, die die Ordensbücher als "Terzel" verzeichneten, galt als hohe und edle Kunst. Nur der Hochmeister des Ordens hatte — nach einer Verordnung Winrichs von Kniprode — allein das Recht, Jagdfalken in das Ausland zu versenden, und wir wissen durch die Gründung eines weiteren Falkenhofes durch den Hochmeister Konrad von Jungingen 1396, daß aus dem Haupthaus der Marienburg ein lebhafter Handel mit Beizvögeln in alle Welt getrieben wurde. Der Hochmeister zahlte für einen abgerichteten Falken anderthalb Mark, ein für damalige Zeiten sehr hoher Preis, da eine Mark dem Wert von 480 Kilo Roggen entsprach. Ausländischen Fürsten und Herren zahlten für die Jagdfalken aus dem Preußenland mindestens drei Mark an den Ordenstreßler. Auch weiße Falken wurden als große Seltenheiten unter den Beizvögeln aus dem Preußenland geliefert und mit purem Gold bezahlt.

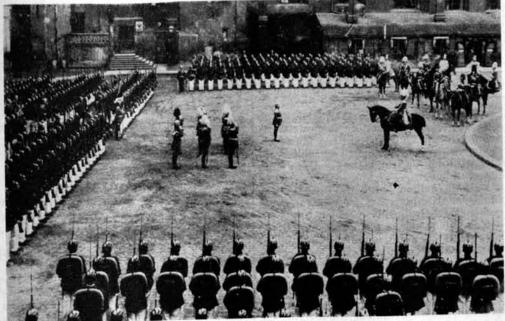
In den waldreichen preußischen Landschaften waren überall "Falkenbuden" eingerichtet, von denen aus Falkenmeister den Fang und die "Ab-- die Abrichtung - der Habichte und Falken vornahmen. Besonders ergiebige Fangplätze waren das Samland und die Frische Nehrung. Aber auch in der Wildnis an der Südgrenze nach Masowien gab es mehrere Falkenbuden, so bei Soldau und Rhein. Sehr genau wurde über die Kosten für Falkenfang und Aufzucht in den Büchern der Komtureien Rechnung gelegt, und es ist daraus zu folgern, welche Bedeutung die Falknerei im Ordensland besaß. "Falkengeschenke" des Ordenshochmeisters wie auch später des Herzogs von Preußen an fremde Fürsten waren hochgeschätzte Gaben.

Etwa aus der Zeit um 1696 lautet ein Bericht über eine Reiherbeize: "Man geht auf ein weites ebenes Feld, um weit um sich blicken zu können, am liebsten auf einen kleinen Hügel. Die berittenen Jäger begeben sich mit den Vögeln auf der Faust zu ihren Posten, und wenn ein Reiher gesichtet wird, lassen sie zwei Vögel fliegen. Die Kunst besteht darin, es so abzupassen, daß die Falken mit dem Vorteil des Windes die Reiher überflügeln. Sobald dieser nämlich den Falken erblickt, versucht er so hoch als möglich in die Luft zu steigen. Das tut auch der Falke, und es ist schön und unterhaltend welche Wendungen und Künste die beiden machen, um sich zu überflügeln. Wenn der Rei-her fühlt, daß er dem Falken nicht mehr entrinnen kann, wendet er sich mit vorgestrecktem Schnabel gegen den Feind. Dann packt ihn der Falke von oben und beide stürzen zur Erde. Zuweilen wird aber auch der Falke vom Schnabel des Reihers durchbohrt und beide sterben zusammen. Nach der Jagd pflegt man dem Falken eine junge Taube zu geben, damit er von seiner

Es ist das Verdienst des ostpreußischen Vogelprofessors" Dr. J. Thienemann von der Vogelwarte Rossitten auf der Kurischen Nehrung, daß die seit zwei Jahrhunderten vergessene Falknerei in den zwanziger Jahren unseres Jahrhunderts in Ostpreußen wieder ein breites Interesse fand. Thienemann veröffentlichte Abhandlungen über die große Tradition der ostpreußischen Falknerei und gab aus seinen einmaligen Erfahrungen auch praktische Ratschläge für die Abrichtung der Beizvögel.

Auf ihn war es auch zurückzuführen, daß 1929 in Ortelsburg, der Garnisonstadt des 1. Jägerwurde, dessen Vorsitzender der jeweilige Kom-mandeur des Bataillons war, und daß dort ein Falkenhof geschaffen wurde, der der seiner Art in Deutschland und wohl auch Europa war. In dessen Gästebuch konnte man lesen: Den Gedanken, das Jägerbataillon mit der ältesten und weidgerechtesten Jagdart zu verbinden, verdanken wir Herrn Oberleutnant Knabe (verstorben 1973 als Oberst a. D. in Bad Dürkheim). Unser lieber Vogelprofessor Dr. Thienemann, Rossitten, lehrte uns 1929 die Kunst, mit Raubvögeln zu jagen. Dem deutschen Osten dieses kulturrelle Werk zu erhalten, es seinen ideellen, ästhetischen, wissenschaftlichen und jagdsportlichen Aufgaben zuzuführen, ist unsere höchste und vornehmste Aufgabe.

Im Heimatbuch "Der Kreis Ortelsburg" (Holzner-Verlag 1957) wird berichtet, daß der Falknerverein die Nestjungen von Wanderfalken, Habichten und Sperbern mit viel Mühe aus den Horsten besonders im Forstamt Corpellen holte, sie großzog und durch Falkner-meister Stock abtragen ließ. Der Falkenhof Ortelsburg besaß ca. 40 abgetragene Beizvögel und zeigte auf Beizjagden in ganz Ostpreußen das hohe Können seiner Beizvögel und ihres Meisters. Selbst Beizjagden zu Pferde fanden statt Auch der berühmte Thienemannsche Kaiseradler "Sturm", der einzige Kaiseradler Deutschlands, der für die Beize abgerichtet war, hatte hier im Falkenhof seinen Standort.



Zu Goltz-Paschas Zeit in Königsberg: Kaiser Wilhelm II. (zu Pferde) übergibt dem Pionierbataillon Fürst Radziwill eine neue Fahne (1910) Foto Archiv

Wohnungsbau:

# ie breite Mittelschicht ist betroffen

Herr in den eigenen vier Wänden: Für viele Bausparer nicht mehr zu verwirklichen?

Hamburg — Das ist schon ärgerlich! Da sparen die Bausparer treu und brav jahreang ihr Guthaben an, kalkulieren genau Eigenkapital und Fremdkapital, um über die Runden zu kommen. In diese Kalkulation konnten sie bisher auch die Steuervergünstigung nach Paragraph 7b mit einbeziehen. Das ist nun vorläufig vorbei, Auch für die Vielzahl der Bausparer, die nur einmal im Leben von dieser Vergünstigung unter sonst großen persönlichen und materiellen Anstrengungen Gebrauch machen können. Selbst Fachleute waren davon überrascht, daß die Bundesregierung in ihr Stabilitätspaket auch die Aussetzung der erhöhten Abschreibung für Ein- und Zweifamilienhäuser sowie für Eigentumswohnungen einbezogen hat.

Die Vorschrift des Paragraphen 7b trat am 1. Januar 1949 in Kraft. Zwischenzeitlich wurde sie mehrfach modifiziert. Bisher wurde ihr Vollzug jedoch noch niemals ausgesetzt. Zwar setzte das Steueränderungsgesetz vom 30. Juli 1960 die Begünstigungshöhe von 10 auf 7,5 Prozent herab, und eine weitere Einschränkung erfuhr die Vorschrift durch das Gesetz zur Einschränkung des Paragraphen 7b vom 16, Mai 1963, Zur Begründung der Einschränkung hatte die Bundesregierung damals ausgeführt, daß auf dem Baumarkt seit Jahren ein Mißverhältnis zwischen Angebot und Nachfrage bestehe, das zu einem ständigen und erheblichen Ansteigen der Preise geführt habe.

Da eine Ausweitung des Angebots in dem erforderlichen Ausmaße kurzfristig unmöglich sei, könnten gesunde Verhältnisse nur durch Dämpfung der Nachfrage erreicht werden. Daher sollten die von den erhöhten Absetzungen nach Paragraph 7b profitierenden Baumaßnahmen vorübergehend eingeschränkt werden. Damals wurde die Vergünstigung nur noch für die eigentumspolitisch besonders förderungswürdigen Eigenheime, Kleinsiedlungen und eigengenutzten Eigentumswohnungen zugelassen.

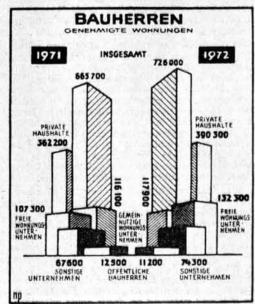
Im Zusammenhang mit dem Gesetz zur Einschränkung des Paragraphen 7b EStG hatte die Bundesregierung damals erstmalig den Vermögensbildungscharakter dieser Form der Wohnungsbauförderung hervorgehoben. Auch in der Folgezeit, insbesondere bei der Novellierung des Paragraphen 7b durch das Gesetz zur Neuregelung der Absetzung für Abnutzung bei Gebäuden vom 16. Juni 1964, wurde die Absicht des Gesetzgebers, privates Kleineigentum als besondere Form der Vermögensbildung zu fördern, unterstrichen.

Landesbausparkassen/Offentliche Bausparkassen fühlen sich als legitime Interessenvertreter ihrer Bausparer. Seit Jahren treten sie für die Rückgewinnung

der Geldwertstabilität ein. Diesem Grundsatz haben sie oberste Priorität eingeräumt. Die Bausparkassen können daher jetzt nicht in Wehklagen ausbrechen, wenn die Maßnahme der Bundesregierung auch einen harten und schmerzhaften Eingriff für die Bausparer darstellt. Insofern ist die zeitweise Aussetzung des Paragraphen 7b zwar kein angenehmer, aber ein richtiger Schritt in der auch von den Bausparkassen gewiesenen Richtung.

Folgendes ist aber zu bedenken: Nach den Zahlen zum Jahresende 1972 sind mehr als zwei Drittel aller Bausparer der Landesbausparkassen/Offentlichen Bausparkassen Arbeitnehmer, die ihre Bausparverträge erfahrungsgemäß für den Bau eines Eigenheimes oder einer Eigentumswohnung verwenden. Diese Bausparer betrachten Hausund Grundbesitz zugleich als eine Maßnahme der Vermögensbildung im engeren Sinne. Das wird auch dadurch erhärtet, daß diese Bevölkerungsgruppe zu 71 Prozent das 624-DM-Gesetz über Bausparverträge ausgenutzt hat.

Der Wegfall der 7b-Abschreibung trifft daher in erster Linie die breite Mittelschicht von Arbeitnehmern, Beamten und Selbständigen, deren Einkommen gerade über den Grenzen für den sozialen Wohnungsbau liegen. Bei dieser Sachlage wird die Aussetzung des Paragraphen 7b auch ihre Wirkung insofern nicht verfehlen, als die meisten der betroffenen Bausparer bis zum 1. Mai 1974 keinen Antrag auf eine Baugenehmigung stellen werden. Auch die Bausparkassen könnten in dieser Richtung beratend tätig sein, wenn sie die Gewißheit hätten, daß nach diesem Zeitpunkt gerade diese Bevölkerungskreise für den Erwerb von Wohnungseigentum die Steuervergünstigung nach Paragraph 7b wieder in ihre Pläne einkalkulieren können. Eine entsprechende Zusicherung der Bundesregierung wäre sehr von Nutzen, damit sich die Pläne der Bausparer verwirklichen, einmal im Leben Herr in den eigenen vier Dr. Alfred Röher Wänden zu sein.



Hamburg - Für 768 500 Wohnungen in Wohn und Nichtwohngebäuden wurden 1972 Bauge nehmigungen erteilt. Das war der Nachkriegs-rekord. Davon lagen 726 000 Wohnungen in Wohngebäuden. Unter den Bauherren stehen nach wie vor die privaten Haushalte an der Spitze. Die Zahl der für sie genehmigten Wohnungen stieg gegenüber dem Vorjahr um 7,8 Prozent. Bei den freien Wohnungsunternehmen betrug die Zunahme jedoch 23,3 Prozent, bei den sonstigen Unternehmen 9,9 Prozent, bei den gemeinnützigen Wohnungs- und ländlichen Siedlungsunternehmen dagegen nur 1,6 Prozent. Bei den öffentlichen Bauherren ergab sich sogar eine Abnahme der genehmigten Wohnun-

# Sozialrecht:

# Sonderleistungen für Wehrpflichtige Neuregelungen nach dem Unterhaltssicherungsgesetz jetzt erfolgt

Bonn - Nach einer Mitteilung der Pressestelle des Bundesverteidigungsministeriums sind für die wehrpflichtigen Soldaten der Bundeswehr Neuregelungen bei den Sonderleistungen nach dem Unterhaltssicherungsgesetz in Kraft getreten. Dabei geht es um Beiträge für Lebensversicherungsverträge, Bauspar- und Prämiensparverträge wie auch um den Sparvertrag über vermögenswirksame Leistungen nach dem 624-Mark-Gesetz.

Bei Anträgen auf Erstattung von Sparbeiträgen als Sonderleistungen vertraten die Unterhaltssicherungsbehörden der Stadtund Landkreisverwaltungen bisher die Auffassung, daß bei Lebensversicherungs-, Bauspar- und Prämiensparverträgen nicht nur der Vertrag selbst zwölf Monate vor der Einberufung zum Wehrdienst bestanden haben mußte, sondern auch die Verpflichtung zur Zahlung der Sparbeiträge.

Wurde z. B. der Wehrdienst am 2. März 1973 angetreten, so mußte der erste Beitrag spätestens am 1. 3. 1972 gezahlt worden sein, um eine Beitragserstattung als Sonderleistung zu erhalten.

Das ist jetzt anders geworden. Nach einem Urteil des Bundesverwaltungsgerichts kommt es ab 1. April 1973 nur noch darauf an, daß der Vertrag zwölf Monate vor der Einberufung wirksam abgeschlossen worden ist. Der Beginn der Zahlungsverpflichtung ist nicht mehr von Interesse, d. h. er kann erst kurz vor der Einberufung oder während des Wehrdienstes liegen!

Für einen Sparvertrag über vermögenswirksame Leistungen (624-Mark-Gesetz) konnten bisher keine Beiträge erstattet werden. Auch hier ist eine Änderung zugunsten der Wehrpflichtigen eingetreten.

Vom 1. Juli 1973 an kann der wehrpflichtige Soldat auf Antrag auch für derartige Verträge Sonderleistungen nach dem Unterhaltssicherungsgesetz in bestimmten Grenzen erhalten. Die Zwölfmonatsfrist (wie bei den anderen Verträgen) gilt auch hierbei.

Allerdings erhält der Wehrpflichtige k e i n e Prämie, wenn er die Sonderleistung auf den bisherigen Sparvertrag über vermögenswirksame Leistungen einzahlt. Auch hier wird der Vertrag trotz der Einzahlung unterbrochen.

Deshalb sollten, so der Vorschlag des Bundesministeriums der Verteidigung, die gewährten Leistungen auf einen bestehenden prämienbegünstigten Ratensparvertrag eingezahlt oder ein neuer prämienbegünstigter Vertrag abgeschlossen werden.

In allen Fällen müssen die Sonderleistungen bei den Unterhaltssicherungsbehörden neu beantragt werden - auch wenn ein früherer Antrag abgelehnt worden ist. Wehrpflichtigen Soldaten wird empfohlen, sich bei den Sparkassen oder Banken beraten zu lassen. E. M.

### Junge Ostpreußen, die ihre Angehörigen suchen

- 1. Gesucht werden Eltern und Angehörige für eine junge Frau, die mit Vornamen angeblich Traute heißt und etwa 1940/41 geboren ist. Traute hat graublaue Augen und blondes Haar. Sie soll in der Nähe von Sensburg aufgefunden worden sein und wurde im Juni oder Juli 1944 auf dem Bahnhof in Wartenburg, Kreis Allenstein, durch einen Bahnbeamten, zwei Angestellten des Kinderheimes Wartenburg übergeben.
- 2. Gesucht werden Eltern oder Angehörige einer jungen Frau, die angeblich Helga oder Hilde Neumann heißt und etwa 1940/41 geboren ist. Sie hat blaugraue Augen und kastanienbraunes Haar. Im Sommer 1947 wurde sie mit noch weiteren Kindern, die aus Ostpreußen stammten, in das Kinderheim Konstancin bei Warschau eingeliefert, zuvor befand sie sich höchstwahrscheinlich in einem Kinderheim in Ostpreußen. Helga Neumann kann eventuell aus dem Kreis Allenstein, Rastenburg, Sensburg oder Rößel stammen. Sie erinnert sich an einen Bruder, eine ältere Schwester und will mit Vater und Mutter in einem Parterrehaus gewohnt haben. Ferner erinnert sie sich, daß sie später mit ihrer Mutter in einem Dorf auf einem Zimmer gewohnt und mit Kindern auf dem Felde im Heu gespielt hat. Die Mutter soll in dem Zimmer an einem Beinleiden gestorben sein.
- Aus Großgarten, Kreis Angerburg, wird Erika Stroetzel, geb. am 22. August 1924, gesucht von ihrem Sohn Werner Stroetzel, geb. 26. Mai 1944. Die Gesuchte wurde Anfang des Jahres 1945 von ihrem Sohn getrennt.
- 4. Aus Karkheim, Kreis Angerapp, wird Ernst Mertins, geb. 20. November 1897 oder 1898, gesucht von seiner Tochter Helga, geb. 8. März 1938. Der Gesuchte wurde in der Nähe des Dorfes Kuckenhütte, Kreis Angerapp, von seiner Familie getrennt.
- 5. Vermutlich aus Königsberg oder der näheren Umgebung werden Eltern oder Angehörige gesucht für Johannes Kostrow, geb. etwa 1941, und Peter Kostrow, geb. etwa 1942/43. Peter und Johannes kamen im Herbst 1947 mit einem Aussiedlertransport aus einem Waisenhaus in Königsberg nach Mitteldeutschland.
- Aus Königsberg wird Hildegard Klein, geb. etwa 1924/25 gesucht von ihrer Tochter Renate Klein, geb. 6. Februar 1944 in Königsberg. Renate soll auch noch weitere Geschwister haben.
- 7. Aus Königsberg wird Eva Maronse, geb. 1928, gesucht von ihrem Bruder Hans-Dieter Maronse, geb. 1944. Auf der Flucht im Jahre 1945 soll Hans-Dieter in Danzig von seinen Angehörigen getrennt worden
- 8. Aus Königsberg, Sternwartstraße 56, wird Frieda Meller gesucht von Manfred Meller, geb. 5. Februar 1940. Frau Meller war vermutlich von Beruf Hausgehilfin. Sie soll noch einen Sohn Dieter, geb. etwa 1943, gehabt haben.
- 9. Aus Königsberg, Sackheim 10, wird Berta Tengler, geb. 10. März 1919, gesucht von ihrem Sohn Dietmar Tengler, geb. 15. Mai 1943 in Königsberg. Frau Tengler war bei der Firma Tengelmann in der Vorstädtischen Langgasse beschäftigt. Im April 1945 hat man sie das letztemal in Tenkitten bei Neukuhren gesehen.
- 10. Vermutlich aus Königsberg oder aus dem Kreis Samland werden Eltern und Angehörige gesucht für Hans-Peter Weber, geb. 25. Oktober 1943. Hans-Peter kam mit einem Transport aus der Kinderklinik Königsberg-Schwarzenberg.

Zuschriften erbittet die Geschäftsführung der Landsmannschaft Ostpreußen, 2 Hamburg 13, Postfach 8047, unter Kindersuchdienst 8/73.

# Auskunft wird erbeten über . . .

- . . die Nachkommen des August Bortz, der 1842 geboren und 1861 von Ostpreußen nach den USA ausgewandert ist.
- . Otto Pauke, aus Labiau, Bürovorsteher bei Rechtsanwalt Buhrke in Labiau, Königsberger Straße 69.

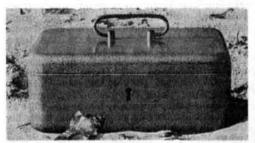
Zuschriften erbittet die Geschäftsführung der Landsmannschaft Ostpreußen, Abtellung Suchdienst, 2 Hamburg 13, Postfach Nr. 8047.

# Die Kriminalpolizei rät:

# Saisondieben das Geschäft verderben

# Urlaubslaune darf Reisende nicht leichtsinnig machen

wirklich. Und sie machen leichte Beute, weil die Urlaubsfreude und -entspannung sorglos macht. Wer mag denn schon an Diebe denken, wenn er frohen Herzens in Feld darin. Man schlendert nur etwas in der Gegend herum, sucht ein paar Beeren, beobachtet die Natur und läßt den Rastplatz aus



den Augen. Kommt man zurück, ist die Jacke, vielleicht auch nur die Brieftasche fort. Andere stellen ihren Kraftwagen am Wanderparkplatz im Walde ab; aber weil es so warm ist, bleiben die Fenster offen, vielleicht läßt man sogar den Zündschlüssel stecken und vergißt das Abschließen des Wagens. Dem Saisondieb ist all das, was im Wagen liegt, eine willkommene Beute; er kann ja auch in Ruhe arbeiten, weil er genau beobachtet hat, daß sich die Wageninsassen entfernt haben und nun sicher nicht so schnell zurückkommen werden.

Auch mancher Urlauber, der an einer süd-

Wiesbaden — Saisondiebe — die gibt es lichen Meeresküste ein frisches Bad nehmen wollte, hat schon erleben müssen, daß, während er fröhlich im klaren Wasser schwamm, gleich der ganze Wagen gestohlen wurde. Es sind Fälle bekannt, in denen und Flur wandert. Am Rastplatz wird die der Bestohlene, der weit ins Meer hinaus-Jacke ausgezogen, die Brieftasche steckt geschwommen war, aus der Ferne mit ansehen mußte, wie sein Fahrzeug ausgeplündert oder fortgefahren wurde, ohne daß er einzugreifen vermochte.

> Saisondiebe! Das sind Verbrecher, die die Sorglosigkeit anderer einkalkulieren und zur Grundlage ihres Treibens machen. Es gibt keine für alle Fälle sichere Methode, sich ihrer zu erwehren. Aber man kann selbst viel gegen sie tun. Man läßt nichts unbeaufsichtigt am Rastplatz liegen, man sichert das parkende Kraftfahrzeug, läßt keine begehrenswert erscheinenden Gegenstände (z. B. Filmgeräte) sichtbar darin liegen und schließt die Fahrzeugfenster, man löst sich beim Schwimmen im Waldweiher ab, so daß immer einer die abgelegten Kleider bewachen kann - um nur ein paar Beispiele zu nennen.

> Die Urlaubsstimmung darf nicht zum Leichtsinn verleiten. Auch nicht auf dem Campingplatz, im Hotel oder auf der Bank im Park. Wer seine Sachen dort achtlos herumliegen läßt, darf sich nicht wundern, wenn sich andere ihrer angenommen haben. Andere - das sind die Saisondiebe, die auf die Unachtsamkeit ihrer Mitmenschen spekulieren. Verderben wir ihnen das Geschäft durch Vorsicht und Aufmerksamkeit.

Je eine Flasche echt ostpreußischer Bärenfang

(0,7 1): Nr. 03 491, Nr. 33 915, Nr. 23 725, Nr. 06 703, Nr. 30 789, Nr. 15 518, Nr. 39 079,

Nr. 12 551, Nr. 31 611, Nr. 08 551, Nr. 17 141,

Nr. 01 899, Nr. 42 066, Nr. 27 312, Nr. 14 352, Nr. 19 049, Nr. 33 509, Nr. 24 453, Nr. 07 528,

Nr. 24 765, Nr. 24 820, Nr. 40 278, Nr. 36 089,

Nr. 32 253, Nr. 11 058, Nr. 14 401, Nr. 04 602,

Nr. 02 967, Nr. 24 168, Nr. 08 543, Nr. 13 595,

Nr. 11 745, Nr. 24 969, Nr. 41 906, Nr. 27 988, Nr. 31 792, Nr. 33 418, Nr. 39 161, Nr. 06 023.

Nr. 29 080, Nr. 10 869, Nr. 30 564, Nr. 39 863,

Nr. 17 524, Nr. 22 625, Nr. 38 396, Nr. 22 321,

Nr. 18 384, Nr. 22 494, Nr. 24 626, Nr. 32 815

Nr. 00 550, Nr. 16 556, Nr. 15 433, Nr. 39 009

Je eine Flasche Krambambuli (Kirsch, herb -

Danziger Lachs, 0,7 1): Nr. 16 341, Nr. 07 414, Nr. 40 137, Nr. 15 361, Nr. 23 752, Nr. 24 025

Nr. 33 936, Nr. 12 143, Nr. 23 895, Nr. 25 372

Je eine Geschenpackung Königsberger Marzipan: Nr. 00 752, Nr. 24 549, Nr. 05 984, Nr. 30 751

Nr. 28 443, Nr. 00 876, Nr. 08 133, Nr. 31 069, Nr. 05 114, Nr. 33 263, Nr. 15 090, Nr. 07 235, Nr. 38 253, Nr. 16 885, Nr. 16 257, Nr. 26 529,

Nr. 20 727, Nr. 25 003, Nr. 04 998, Nr. 45 140.

Nr. 16 287, Nr. 03 843, Nr. 38 927, Nr. 04 210, Nr. 42 633, Nr. 05 203, Nr. 22 137, Nr. 36 999, Nr. 38 747, Nr. 03 861, Nr. 23 747, Nr. 09 663.

Je eine Flasche Danziger Lachs (Kurfürst, 0,5 1):

Nr. 00 264, Nr. 35 947, Nr. 06 707, Nr. 16 212,

Nr. 06 078, Nr. 19 428, Nr. 24 640, Nr. 11 353,

Nr. 19863, Nr. 05004, Nr. 05073, Nr. 16220, Nr. 32 357, Nr. 38 704, Nr. 39 167, Nr. 07 002,

16 394, Nr. 16 617, Nr. 05 055, Nr. 22 667,

eine Flasche Kosakenkaffee (0.35 911)

Nr. 45 099, Nr. 45 927, Nr. 02 387, Nr. 27 112, Nr. 41 626, Nr. 40 589, Nr. 08 291, Nr. 34 421,

Nr. 29 806, Nr. 38 136, Nr. 29 933, Nr. 42 233.

Nr. 28 369, Nr. 32 748, Nr. 41 998, Nr. 18 933,

Je eine Flasche Danziger Lachs (Goldwasser, 0,5 l): Nr. 08 895, Nr. 32 842, Nr. 08 630,

Nr. 34 149, Nr. 27 614, Nr. 33 583.

Nr. 00 694, Nr. 16 551.

Nr. 35 845, Nr. 24 572, Nr. 14 745.

Je eine Flasche Kosakenkaffee (0,71):

Nr. 08 777, Nr. 06 874.

# Der Hauptgewinn: Ein Auto auf Losnummer 18674

Bei der Bundesgeschäftsführung wurden in Hamburg jetzt die Preise der Festabzeichen-Tombola ausgelost

Endlich haben auch die letzten noch ausstehenden Gruppen ihre Abrechnungen über den Verkauf der Festabzeichen zum Bundestreffen 1973 abgegeben, und das ist nicht ganz unwichtig — nicht nur aus finanziellen Gründen für die Landsmannschaft, sondern auch für die Mitglieder der Landsmannschaft und Leser des Ostpreußenblattes, die ein oder mehrere Festabzeichen gekauft haben. Jedes Festabzeichen war ia bekanntlich mit einer Losnummer gekoppelt die zur Teilnahme an einer Verlosung berechtigte, bei der mehr als zweihundert schöne Preise zu gewinnen waren.

Am Mittwoch vergangener Woche war es nun soweit: Im Sitzungszimmer des Ostpreußenhauses in der Hamburger Parkallee versammelten sich eine Reihe von Mitarbeitern der Bundesgeschäftsführung, um in Anwesenheit von Dr. Günther Lindenau, Mitglied der Ost-preußischen Landesvertretung, und Bundesgeschäftsführer Friedrich-Karl Milthaler die Verlosung vorzunehmen. Zwei große Wannen waren mit gut gemischten Losen gefüllt, aus denen es die Gewinne zu ermitteln galt. "Glücksfee" war Frau Ursula Illas, eine junge Spä aussiedlerin, die in der Anzeigenabteilung de-Ostpreußenblattes arbeitet. Sie war es, die immer wieder in die Wannen griff und die Lose herausholte, die mit einem Gewinn bedacht

So, und nun nehmen Sie am besten Ihre eigene Losnummer zur Hand und studieren Sie die folgende Liste.

### Die Gewinnliste

Der Hauptgewinn, ein Personenwagen vom Typ Simca 1100, entfällt auf die Losnummer 18 674.

Ein Trakehner Fohlen (oder den Gegenwert in bar) gewann das Los mit der Nummer 20713.

Eine Reiseflasche in Silber mit Bernstein:

Reisegutschein für die Deutsche Bundesbahn im Werte von 250,— DM: Nr. 22 426.

Ein Reisegutschein für die Deutsche Bundesbahn im Werte von 100,- DM: Nr. 03 773.

Ein Olgemälde: Nr. 19 004.

Je ein Exemplar "Ostpreußen in 1440 Bildern": Nr. 22 288, Nr. 35 364, Nr. 01 324, Nr. 01 492, Nr. 23 937, Nr. 33 360.

Ein Original-Kurenwimpel, ca. 110 cm lang:

Em holzgeschnitzter Elch: Nr. 33 083.

Ein Kurenwimpel, 50 cm lang: Nr. 32 390.

Je ein Präsentkorb mit Fischspezialitäten:



Ursula Illas zieht den Hauptgewinn

Eine Halskette aus Naturbernstein: Nr. 16068.

Je ein Brieföffner, mit Naturbernstein verarbeitet: Nr. 39 290, Nr. 35 182, Nr. 06 768.

Je ein Flaschenzierkorken in Silber mit Naturbernstein: Nr. 07 060, Nr. 41 559, Nr. 09 240.

Je ein Schlüsselanhänger mit Naturbernstein: Nr. 38 529, Nr. 42 965, Nr. 24 116.

Ein Wandteller, original Wächtersbacher Keramik: Nr. 41 892

Eine Pferde-Statuette in Messing: Nr. 00 931.

Eine Tischglocke in Messing: Nr. 38749.



Viele schöne Preise vom Kurenwimpel bis zum heimatlichen Getränk

15 Kartons portugiesischer Rotwein mit je 4 Geschenkflaschen zu 2,05 Liter: Nr. 10 420, Nr. 07 664, Nr. 25 860, Nr. 09 650, Nr. 08 226, Nr. 39 306, Nr. 32 857, Nr. 26 946, Nr. 35 481, Nr. 38 080, Nr. 41 029, Nr. 40 985, Nr. 31 688, Nr. 40 286, Nr. 23 984

Ein Exemplar Gause: "Königsberg in Preußen":

in Exemplar: "Große Deutsche aus Ost-preußen": Nr. 36.347.

Je ein Exemplar: "Erinnerungen an Ostpreußen": Nr. 45 380, Nr. 31 865.

und Marjellchen": Nr. 03 882, Nr. 08 731.

Je ein Exemplar von Sanden-Guja: "Im Wechsel der Jahreszeiten": Nr. 00 473, Nr. 38 295,

Je ein Exemplar Georg Banszerus: "Deutschland

Eine Geschenkpacknug Briefpapier: Nr. 34 969.

# Je ein Exemplar Matull: "Von Grafen, Pastoren

Je ein Exemplar Klootboom: "Carol": Nr. 02 661, Nr. 32 324, Nr. 40 128.

Nr. 09 462, Nr. 16 612, Nr. 09 255.

ruft dich": Nr. 39.394, Nr. 19.528.

# Je eine Flasche Danziger Lachs (Pomeranzen, 0,5 l): Nr. 31 735, Nr. 30 954, Nr 24 438,

Je eine Flasche Bärenfang (0,35 1): Nr. 18 464, Nr. 13 833, Nr. 02 665, Nr. 12 926, Nr. 23 316, Nr. 22 273, Nr. 02 868, Nr. 41 401, Nr. 45 988, Nr. 35 624, Nr. 13 736, Nr. 38 898.

Nr. 38 219, Nr. 39 554, Nr. 38 962, Nr. 21 791, Nr. 01 901, Nr. 22 089, Nr. 14 935, Nr. 16 412, Nr. 38 055, Nr. 16 210, Nr. 17 008, Nr. 41 002, Nr. 00 208, Nr. 33 986.

Je eine Flasche Rilling-Sekt (0,7 1): Nr. 01 458,

Ein Barpreis von 20,— DM: Nr. 30 957.

Haben Sie etwas gewonnen? Dann senden Sie bitte bis spätestens 10. Oktober Ihre Losnummer mit gut lesbarer Anschrift (am besten Druckbuchstaben) ein an die

> Landsmannschaft Ostpreußen Bundesgeschäftsführung 2000 Hamburg 13, Parkallee 86

# Im Mittelpunkt stand das Pferd 29. Preußische Tafelrunde hörte Vortrag über Trakehnen

Unter den 140 Gästen der 29. "Preußischen Tafelrunde" konnte die Pforzheimer Gruppe der Landsmannschaft neben dem Referenten Diplom-Chemiker Dieter Hildebrand den Altbundestagsabgeordneten Siegfried Meister, viele Stadt-und Altstadträte, den Stadtdirekor und Kreisjägermeister, stellvertretend für alle geladenen Gäste der Pforzheimer und ländlichen Reitervereine den Vorsitzenden Fabrikant Robert Hafne rund unter den vielen auswärtigen Gästen aus Rastatt, Stuttgart und Heidelberg Albrecht Wüst begrüßen, der in Ellmendingen eine Deckplatte für Trakehner Hengste unterhält.

Dem Pferdethema entsprechend, begann der Abend mit dem "Füttern und Tränken bei gelockerten Gurten" mit einer, auf die ostpreußischen Wälder bezogene Waldmeisterbowle und einem nach alten Allensteiner Rezepten gerichteten Essen von Rinderbrust mit Meerrettich und Bouillonkartoffeln, die den zwei Dritteln Nichtostpreußen ebenso vortrefflich schmeckten, wie den gastgebenden Ostpreußen. Nach diesem Auftakt mit typischen Getränken und Gerichten der Heimat und angeregten Tischgesprächen, begann der Referent des Abends, selbst leidenschaftlicher Reiter und stolzer Besitzer edler Pferde, seinen Vortrag mit einer geschichtlichen Rückblende in die uralte ostpreußische Pferdegeschichte, die mit den Wildpferden, den pruzzischen Schweiken und den ersten Streitrössern der Ordensritter ihren Anfang nahm. Über die planmäßige Pferdezucht der Hochmeister und später der preußischen Fürsten und Könige entwickelte sich mit der Gründung des Gestütes in Trakehnen vor fast 250 Jahren ienes edle. leistungsfähige und kluge ostpreußische Pferd, das mit dem siebenendigen Eichschaufelbrand heute zur Elite zählt. Graf Schwerin, Domhardt, von Burgdorff und schließlich Graf Lehndorff waren die großen Förderer, in Notzeiten auch Retter des Gestütes.

Der mit großer Leidenschaft und erstaunlicher Sachkenntnis von diesem gebürtigen Pforzheimer Pferdefreund dargebrachte Vortrag griff nicht nur tief in die geschichtlichen Abläufe vergangener Jahrhunderte, sondern nahm auch mit den Aussprüchen einstiger großer Zeitgenossen sinnvoll Bezug zu Mensch und Pferd und zum Gestüt Trakehnen. Erschütternd waren jene

Schilderungen, wie unter oftmals schon dramatischen Umständen die Hengste und Stuten vor schwerer, kriegerischer Bedrohung und Vernichtung gerettet wurden. Zuletzt war es in unserer Zeit Landstallmeister Dr. Ehlers, der in einem, in der Geschichte wohl einmaligen Treck 1200 Pferde des Gestütes durch verfolgende Panzer und angreifende Tiefflieger über die Fluchtstraßen des Haffes und der Nehrung meist im Trab in den Westen rettete. Diese größte Leistungsprobe, die Pferde unter solchen Umständen je bestanden, bestätigt nachdrücklich das Werk des Grafen Lehndorff, der in den zwanziger Jahren das noch heute gültige Zuchtziel festlegte und eine Prüfungsordnung für die Trakehner einführte. Wenn sich heute der Trakehner, wie in der Bundesrepublik und in der ganzen Welt, so auch im baden-württembergischen Haupt- und Landgestüt Marbach durchsetzt, wo 71 Trakehner Warmbluthengste stehen, so beweist dies den hohen Zucht- und Leistungsstand. Für die vertriebenen Ostpreußen bleibt der Trakehner mit der Elchschaufel, der auch in den Ställen in und um Pforzheim immer häufiger anzutreffen ist, ein lebendiges und leibhaftiges Stück ostpreußischer Heimat. Zugleich symbolisiert es den Brückenschlag zur neuen Heimat durch gelungene Integration, wie dies durch die in den Vortrag eingeschlossene Würdigung der Arbeit in dem 400jährigen Marbacher Gestüt zum Ausdruck kam.

Die Zuhörer dankten dem Referenten mit lang anhaltendem Beifall. Ein Film, vor fast 35 Jahren in Trakehnen entstanden, machte die Ostpreußen und alle Pferdefreunde noch einmal besinnlich im Nacherleben ienes entrückten Pferdeparadieses Die beiden Vorsitzenden der Gruppe fanden dankbare Worte für diese Darstellung ostpreußischer Zuchtleistung, ostpreußischer Pferdeliebe und ostpreußischen Fluchtschicksals. Besser als manche, in der nun acht Jahre währenden Veranstaltungsreihe der "Preußischen Tafelrunde" dargestellte Persönlichkeit aus dem Land zwischen Memel und Weichsel hat es gerade das Trakehner Pferd geschafft, zum Verständnis und zur Anerkenntnis vollbrachter großer Leistung im verloren gegangenen deutschen Osten beizutragen.

Werner Buxa



Der dritte Preis: Eine schöne Reiseflasche aus handgetriebenem Silber, mit Bernstein verarbeitet

# Wir gratulieren...

#### zum 99. Geburtstag

Wiesemann, Heinrich, aus Szuskehmen, Kreis Gumbinnen, jetzt Mitteldeutschland, zu erreichen über Helmut Mätzel, 509 Leverkusen, Monheimer Straße Nr. 25, am 16. August

#### zum 97. Geburtstag

Arndt, Käthe, aus Tapiau und Schönbruch, jetzt 344 Eschwege, Altersheim, Brückentor

#### zum 95. Geburtstag

Balda, Charlotta, aus Talken, Kreis Lötzen, jetzt bei ihrer Tochter Erna Huwe, 2 Hamburg 76, Von-Essen-Straße 7, am 14. August

#### zum 92. Geburtstag

Possekel, Anna, aus Pillau II, Große-Stiehle-Straße 5, jetzt 2061 Schiphorst, am 17. August

#### zum 91. Geburtstag

Mahl, Emilie, geb. Max, aus Köninsberg, Tragheimer Pulverstraße 31, jetzt 1 Berlin 37, Lupsteiner Weg Nr. 69 a, am 15, August

#### zum 90. Geburtstag

Zimmer, Ernestine, geb. Kleinfeld, aus Barten, Kreis Rastenburg, jetzt 214 Bremervörde, Königsberger Straße 3, am 18. August

#### zum 89. Geburtstag

Franz, Emme, geb. Girolt, aus Soldahnen, Kreis Angerburg, jetzt 2101 Hamburg-Moorburg, Elbdeich Nr. 283, am 18. August

Witte, Wilhelm, aus Reichertswalde, Zargen und Wehlau, jetzt 34 Göttingen, Fichtenweg 17, am 13. August

#### zum 88. Geburtstag

Glagau, Ernestine, geb. Wittrin, aus Königsberg, Königsstraße 88, jetzt bei ihrer Tochter Hildegard Kohlmorgen, 24 Lübeck, Wakenitzmauer 19, am August

Stamminger, Wilhelm, aus Warkallen, Kreis Gum-binnen, jetzt bei seiner Tochter Frieda Scheffler, 326 Rinteln, Alte Todenmanner Straße 1, am 9. August

#### zum 87. Geburtstag

Damerau, Max, aus Eschenwalde, Kreis Ortelsburg, jetzt 35 Kassel-Warteberg, Vaaker Straße 18, a 14. August

Hübner, Emilie, aus Pillau II, jetzt 3 Hannover, Kommandanturstraße 6 a, am 16. August Meyer, Rudolf, Diplom-Ingenieur, aus Königsberg, Stägemannstraße 93, jetzt 207 Ahrensburg, Vogelsang 25a, am 13. August Randzio, Rudolf, aus Kehlen, Kreis Angerburg, jetzt 2305 Preetz-Schellbarn, Am Wiesengrund 24 am

2305 Preetz-Schellhorn, Am Wiesengrund 24, am

Wilke, Martha, geb. Schulz, aus Frauenburg, Lang-gasse 74, jetzt 585 Hohenlimburg, Auf der Heide 33, am 14, August

### zum 86. Geburtstag

Krinck, Anna, aus Goldap, Mühlehstraße 41, jetzt 24 Lübeck-Kücknitz, Tilsitstraße 21, am 14. August Lux, Helene, geb. Hensel, aus Gedwangen, Kreis Neidenburg, jetzt 427 Dorsten 2, Holtrichter Weg Nr. 16, am 17. August

Nr. 16, am 17. August
Meschkat, Wilhelm, aus Lindenberg, Kreis Insterburg,
jetzt 8871 Riedheim, Prühlgasse 5, am 13. August
Nittka, Adolf, aus Birkenhöhe, Kreis Angerburg,
jetzt 8301 Fuhrt, Am Bachfeld 12, am 12. August
Wegner, Erna, aus Gut Alt-Sternberg bei Liebenfelde,
Kreis Labiau, jetzt 41 Duisburg-Hamborn, Am
Kreyenbergshof 21, am 16. August

## zum 85. Geburtstag

Gabriel, Max. 24 Lübeck, Robert-Koch-Straße 7, am

Garriel, Max, 24 Lubeck, Robert-Rodristrabe 7, and 15. August
Gruschkus, Emilie, geb. Pottien, aus Elbing, Marienburger Damm 3, jetzt 244 Oldenburg, Giddendorfer Weg 45. am 14. August
Hinz, Elisabeth, aus Wiesenthal, Kreis Angerburg, jetzt 75 Karlsruhe 1, Lilienthaler Straße 11, am

jetzt 75 Karisrune 1, Linentialer State 1, 16. August
Kaleyta, Auguste, aus Abbau Lyck, jetzt 24 LübeckSiems, Böhmskamp 43, am 14. August
Klimaschewski, Anna, aus Lyck, jetzt 2148 Zeven,
Findorffstraße 16, am 12. August
Sakowski, Maria, geb. Czygan, aus Farienen, Kreis
Ortelsburg, jetzt 244 Oldenburg, Birkenweg 12,

Wiemer, Berta, aus Gumbinnen, Bismarckstraße 25,

jetzt 24 Lübeck, Elswigstraße 66, Wohnung 23, am 16. August

## zum 84. Geburtstag

Bürrig, Anna, aus Lyck, jetzt 2 Hamburg-Volksdorf, Althornring 10, am 16. August Sankowski, Eduard, aus Georgenthal, Kreis Mohrun-gen, jetzt 433 Mülheim 13, Endeler Kamp 24, am 16. August

# zum 83. Geburtstag

Hellwig, Hermann, Stellwerkmeister i. R., aus Heiligenbeil jetzt 233 Eckernförde, Breslauer Straße Nr 15, am 16. August Lewalt, Ernst, Fleischermeister und Landwirt, aus Kö

nigsberg-Lauth und Gut Szydellen, Kreis Memel, jetzt 499 Lübbecke, Königsberger Straße 1 d., am

9. August Makowka, Kurt, aus Königsberg, Straußstraße 9, jetzt 3167 Burgdorf, Blücherstr. 13, am 16. August Presting, Ruth, aus Kobulten, Kreis Ortelsburg, jetzt 6393 Wehrheim, In der Au 25, am 17. August

Rosigkeit, Heinrich, aus Ostau, Kreis Angerburg, jetzt 2309 Selent, Kieler Straße 48, am 15. August Sobottka, Emil, aus Grammen, Kreis Ortelsburg, jetzt

6302 Lich-Oberhessen 1, Hugener Straße 74, am August
 Strauch-Wassmann, Herta, geb. Gruber, aus Johannis-

burg, jetzt 4972 Löhne, Königsstraße 27, am 14. August Ulma, Johann, aus Altkirchen, Kreis Ortelsburg, jetzt 41 Duisburg-Duissern, Zanderstraße 19, am

# zum 82. Geburtstag

Elbe, Karl, Oberlehrer i. R., aus Neukirch und Tilst, jetzt 2056 Glinde, Mühlenweg 24, am 17. August Fahlke, Lina, aus Pillau I, Am Graben 16, jetzt 337 Seesen, Gänsepforte 15, am 14. August

Kreutz, Margarethe, aus Engelstein, Kreis Angerburg, jetzt 65 Mainz-Mombach, Kreutzstraße 14 (bei Schanz), am 14. August
Legies, Richard, aus Ragen, Kreis Angerapp, jetzt

2391 Hörup, am 14. August

Pfeiffer, Auguste, geb. Holländer, aus Elchwerder, Kreis Labiau, jetzt 511 Alsdorf, Am Brühl 94, am 12. August

#### zum 81. Geburtstag

Kalinna, Rudolf, aus Heldenfelde, Kreis Lyck, jetzt 51 Aachen, Hauptstraße 65, am 11. August

Link, August, Schneidermeister, aus Königsberg, jetzt 63 Gießen, Alfred-Bock-Straße 6, am 14. August

Musigmann, Erna, geb. Badtke, aus Allenstein, Passenheim, Kreis Ortelsburg, und Friedland, Kreis Bartenstein, jetzt 6 Frankfurt 1, Brueckhofstraße 3, am 15, August

Schirrmann, Anna, geb. Sakt, aus Königsberg, Ober-haberberg 61, jetzt 6 Frankfurt (Main) 90, Breit-lacher Straße 7, am 13. August

Schöler, Wilhelm, aus Seestadt Pillau, Langgasse 17, jetzt 2305 Heikendorf, Bergstraße 33, am 14. August Schuran, Grete, aus Angerburg, jetzt Mitteldeutsch-land, zu erreichen über Egon Machmüller, 213 Rotenburg, Moorkamp 15, am 13. August

Strempler, Emma, aus Deegehn, Kreis Memel, jetzt 24 Lübeck Schillstraße 17, am 17. August Twardowski, Martha, aus Reiffenrode, Kreis Lyck, jetzt 5673 Burscheit, Groß Hamberg 13, am 14. Au-

qust Ortelsburg, jetzt 2208 Glückstadt, Am Hafen 38, am 17. August

#### zum 80. Geburtstag

Baranowski, Gustav, Lehrer, aus Paulswalde, Kreis Angerburg, jetzt 311 Buchholz-Dibbersen, am 8. August

Barohn, Charlotte, geb. Dubois, aus Heiligenwalde, Kreis Königsberg, zu erreichen über J. Windolph, 5 Köln 41, Erpeler Straße 45, am 18. August

Biallowons, Wilhelm, aus Liebenberg, Kreis Ortelsburg, jetzt 465 Gelsenkirchen-Horst, Industriestraße 12, am 13. August
Bogun, Hermann, Steuerobersekretär i. R., aus Bo

gunschöwen, Kreis Osterode, und Königsberg, jetzt 23 Kiel, Yorckstraße 6, am 9. August Ehlert, Willy, Oberstleutnant a. D., aus Königsberg und Lyck, Hindenburgstraße 22, jetzt 8 München 2,

Theresienstraße 51, am 14. August
Gossing, Emma, aus Balbern, Kreis Gumbinnen, Ausflugslokal "Waldheim", jetzt 349 Bad Driburg, Pyrmonter Straße 39, am 17. August
Kerlies, Anna, aus Kulsen, Kreis Angerburg, jetzt
2059 Müssen über Büchen, am 17. August
Krohm, Erika, aus Lyck, jetzt 422 Dinslaken, Schillerstraße 66, am 12. August

straße 66, am 13. August
Kruck, Gustav, aus Pillkallen, Rathausstraße 13, jetzt
1 Berlin 13, Kolonie Saatwinkler Damm, Hochweg
Nr. 239 (bei Nettelbeck), am 13. August

Nr. 239 (bei Nettelbeck), am 13. August
Masuch, Gustav, aus Rumeyken, Kreis Lyck, jetzt
58 Hagen, Wiembusch 91, am 13. August
Nitsch, Helene, aus Königsberg, jetzt 1 Berlin 30.,
Poisdamer Straße 161, am 13. August
Sachs, Ella, geb. Fink, Bankdirektorswitwe, aus
Deutsch-Crottingen, Kreis Memel, jetzt 205 Hamburg 80, Corthumstraße 5, am 16. August

Siegemund, Emma, geb. Gnass, aus Muschaken, Kreis Neidenburg, jetzt 3101 Hambühren 2, Breslauer Straße 22, am 5. August Wermke, Berta, geb. Schröder, aus Krauzburg-Sied-lung, jetzt 5411 Neuhänsel, Im Windegut 4, am 17. August

## zum 75. Geburtstag

Beyer, Anna, geb. Mölter, aus Stobben, Gemeinde Steinort, Kreis Angerburg, jetzt 427 Dorsten III, Eschenstraße 14, am 18. August

Bialek, Alfons, Lokomotivbetriebsinspektor i. R., aus Seeburg, Kreis Heilsberg, Jetzt 53 Bonn-Bad Godes-berg, Kennedyallee 102, am 10. August Frank, Otto, Kriminalsekretär i. R., aus Königsberg, Steinmetzstraße 33, jetzt 6 Frankfurt (Main) 56. Fritz-Erler-Straße 23, am 16. August

Groß, Berta, geb. Dowidat, aus Lasdehnen, Kreis Pillkallen, jetzt 1 Berlin 51, General-Woyna-Straße

Nr. 64, am 29, Juli Heßke, eßke, Anna, geb. Will, aus Preußisch-Thierau, Kreis Heiligenbeil, jetzt 642 Lauterbach, Mozart-

straße 2, am 15. August Kaifke, Gertrude, aus Pillau I, Am Markt, jetzt 2057

Reinbek, Kampstraße 45, am 12, August Kolbach, Ewald, aus Kleinschollen, Kreis Tilsit, jetzt 24 Lübeck, Helmholnstraße 8 (bei Geese), am August

Liedtke, Anna, aus Pillau II, Memeler Straße 6, jetzb 23 Kiel-Holtenau, Geheimrat-Schulz-Weg 32, am 18 August

Matthae, Alfred, Hauptlehrer i. R., aus St. Lorenz, Kreis Fischhausen, jetzt 238 Schleswig, Lindenweg

Nr. 2, am 17 August Schwarz, Franz, aus Groß Guja Dammfelde, Kreis Angerburg, jetzt 2818 Syke, Berliner Straße 33, am 15, August Spieß, Gotthold, aus Lyck, jetzt 239 Flensburg, Toos-

büystraße 1, am 13. August Trauletter, Ida, geb. Hofer, aus Großdorf, Kreis Johannisburg, jetzt 4352 Herten, Mertmannshof 5 Waleschkowski, Anna, geb. Burdenski, aus Jomen-

dorf, Kreis Allenstein, jetzt 5401 Emmelshausen,

Römerstraße 8, am 5, August
Wiluda, August, aus Woyten, Kreis Johannisburg, jetzt 493 Detmold 1-Diestelbruch, Ostlandstraße 9,

am 12. August Wollscheit, Marta, aus Königsberg, Moltkestraße 15, jetzt 205 Hamburg 80, Justus-Brinckmann-Straße Nr. 60/2, am 13. August

## zum 70. Geburtstag

Barkenings, Erna, geb. Landt, aus Rastenburg und Allenstein, jetzt 405 Mönchengladbach, Badenstraße Nr. 17, am 14. August Bartschat, Erna, aus Tilsit, jetzt 242 Eutin, Plump-

straße 12, am 15. August Falk, Erich, Oberamtsrat i. R. und Altstadtrat, aus Königsberg, jetzt 753 Pforzheim, Bismarckstraße 5, am 5. August

Feller, Margarete, geb. Reiner, aus Fronicken, Kreis Treuburg, jetzt 43 Essen, Walter-Hohmann-Straße

Treuburg, jetzt 43 Essen, Walter-Hohmann-Straße Nr. 19, am 13. August Moeck, Hermann, aus Mühlhausen, Kreis Preußisch-Holland, jetzt 235 Neumünster 8, Am Hünengrab Nr. 15, am 6. August Murzin, Anna, aus Johannesburg, jetzt 242 Eutin, Wilhelm-Wisser-Straße 74, am 13. August Pätsch, Robert, aus Pillau II, Fritz-Tschierse-Straße 5, jetzt 2391 Wees, am 14. August Piotrowski, Paul, aus Waltershöh, Kreis Lyck, jetzt 2251 Süderholz, am 17. August Rauther, Friedrich, aus Pillau, Kurfürstenbollwerk 6, jetzt 205 Hamburg 80, Reetwerder 12, am 14. August Schulz, Bertha, geb. Jakobeit, aus Ostpreußen, jetzt 2253 Rotenspicker, Tönning Eider, am 14. August Tromp, Frieda, aus Pillau I, Schulstraße 8, jetzt 2104 Hamburg 92, Cuxhavener Straße 144, am 12. August

#### zur Goldenen Hochzeit

Litzki, Max, und Frau Minna, geb. Mollenhauer, aus Klein-Gnei, Kreis Gerdauen, jetzt 5151 Oberembt, Am Weihberg 16, am 18. August Möglich, Robert und Frau Martha, aus Eibenau und

Sensburg, jetzt 493 Detmold 1, Lagesche Straße 174, am 31 Juli

Schuran, Franz, und Frau Grete, geb. Gause, aus-Angerburg, jetzt Mitteldeutschland, zu erreichen über Egon Machmüller, 213 Rotenburg, Moor-

kamp 15, am 17. August

Wilhelm, Bruno, und Frau Edith, geb. Müller, aus
Königsberg, Vorderroßgarten 51/52, jetzt 3011

Pattensen, Mühlenfeld 9, am 18. August

Zacharias, Max und Frau Luise, aus Pillau, jetzt

1 Berlin 13, Hailmannring 14, am 11. August

#### zum Abitur

Böttcher, Bernd-Uwe (Böttcher, Otto, Verwaltungsangestellter, und Frau Waltraut, geb. Karpowski, aus Domnau und Plöwken, jetzt 2405 Ahrensbök, Wallrothstraße 2), hat das Abitur am Fachgymna-sium Lübeck I, Technischer Zweig, bestanden

#### zur Beförderung

Paschereit, Hans (Paschereit, Heinrich, Schmiedemeister, aus Gehlenburg), jetzt 7118 Künzelsau, Eichen-dorffstraße 12, ist als Geschäftsleiter des Amtsgerichtes Künzelsau zum Justizoberamtmann befördert worden

#### zur Ernennung

Kairies, Siegfried, aus Königsberg, jetzt 6 Frankfurt (Main) 50, Rudolf-Presber-Straße 19, ist zum Stadtamtmann ernannt worden

#### zum Examen

Debler, Fred (Debler, Alfred † und Frau Gertrud, geb Kurz, aus Königsberg, Yorckstraße 90, jetzt 3204 Nordstemmen, Gerhart-Hauptmann-Weg 7), hat nach dem fachwissenschaftlichen Examen an der Georg-August-Universität Göttingen das erziehungswissenschaftliche Examen an der Pädagogischen Hochschule Göttingen für das Lehramt an Realschulen bestanden

#### zum Dienstjubiläum

Kairies, Karl-Heinz, Oberregierungsrat beim Bundesrechnungshof, aus Tilsit und Königsberg, jetzt 6 Frankfurt (Main) 50, Rudolf-Presber-Straße 19, begeht am 13. August sein 40jähriges Dienstjubiläum.

# 101. Geburtstag

Barbara Drews, geb. Rank, wurde am 4. August 1872 in der Gemeinde Sturmhübel, Kreis Rößel, geboren. Dort ging sie auch zur Schule und wußte sich - so erzählt sie heute noch - auf dem schlechten und weiten Weg durch allerlei Späße die Zeit zu vertreiben. So war es für die Kinder ein besonderes Vergnügen, wenn im Winter die Jungen vom Nachbargut Johannesruh mit dem Hundeschlitten zur Schule kamen: die Hunde konnte man nämlich auf Krähen hetzen und dann rasten diese Zugtiere so schnell los, daß die Jungen vom Schlitten purzelten und das Gefährt leer auf dem Gut landete.

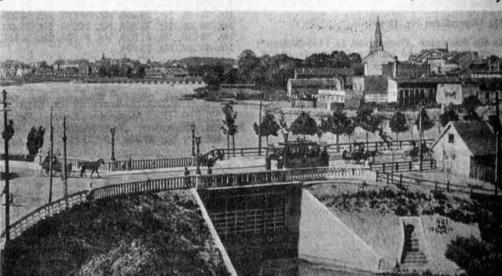
Wie ernsthaft und gut die lustige Barbara aber auch arbeiten konnte, das bewies sie bei mehreren Bauern, bei denen sie nach dem Schulbesuch in Stellung war. Nach ihrer Heirat mit Franz Drews blieb das Ehepaar ein gutes halbes Jahrhundert bei der Familie Czinczoll auf dem Hof. Nicht nur der Bauer war sehr zufrieden mit Barbara Drews, auch die anderen Dorfbewohner gingen gern mit kleinen Wehwehchen zu ihr, denn Mutter Drews wußte immer Rat und Hilfe. Drei Söhne und vier Töchter hatte das Ehepaar, als gegen Ende der dreißiger Jahre Franz Drews starb.

So mußte Barbara Drews im Jahre 1945 allein im Alter von 73 Jahren mit dem Treckwagen auf die Flucht gehen. Einer ihrer Söhne ist im Krieg gefallen. Heute leben von der großen Familie noch ein Sohn und drei Töchter.

Frau Drews selbst ist im hohen Alter erfreulich rüstig. Bis vor zehn Jahren konnte sie sogar ohne Brille lesen. Aber auch jetzt noch ist sie eine eifrige Leserin des Ostpreußenblattes, außerdem strickt sie für Kinder und Enkel gerne dicke Strümpfe. Sie lebt mit Frau Anna Heinick zusammen in Dortmund-Bodelschwingh, Kösterstraße 2.

Den vielen Gratulanten aus nah und fern möchte sich auch die Redaktion des Ostpreu-Benblattes mit den besten Wünschen für die Jubilarin anschließen.

# Kennen Sie die Heimat wirklich? (7 102)



Heute bringen wir ein neues Bild aus unserer Serie "Kennen Sie die Heimat wirklich?" Dazu stellen wir wieder die füni Fragen:

- 1. Was stellt dieses Bild dar?
- Wann ungefähr ist das Bild entstanden?
- Welche bemerkenswerten Einzelheiten erkennen Sie auf dem Bild?
- Was wissen Sie darüber?
- Welche persönlichen Erinnerungen verbinden sich für Sie mit diesem Bild? Die aufschlußreichste Antwort wird wieder mit 20,- DM honoriert Betrachten Sie das Bild genau und schicken Sie Ihre Antworten auf die Fragen mit der Kennziffer T 102 in 10 Tagen, also Dienstag, 21. August 1973, an

Das Oftpreußenblatt

2 Hamburg 13, Parkallee 84

# Bestellung

Das Ostpreußenblatt Die Zeitung erscheint wöchentlich

Neuer Bezleher: Genaue Anschrift: Letzte Heimatanschrift (für die Kreiskartei) Werber (oder Spender bei Patenschaftsabon.) Name und Anschrift: . Gewünschte Werbeprämie: Die Bestellung gilt ab sofort / ab bis auf Widerruf. Bezugsgebühr monatlich DM 4,--. Zahlung soll im voraus erfolgen für ☐ 1/4 Jahr DM 12,— ☐ 1/2 Jahr DM 24,— 1 Jahr DM 48,- durch ☐ Dauerauftrag oder Einzelüberweisungen auf das Postscheckkonto 84 26 - 204 in Hamburg oder auf das Konto 192 344 (BLZ 200 500 00) bei der Hamburgischen Landesbank. gebührenfreien Einzug vom Konto des ☐ Beziehers 32

# monatlichen Bareinzug beim Bezieher durch die Post. Das Olipreußenblatt

2 Hamburg 13 · Postfach 8047 Parkallee 84 - Telefon (04 11) 45 25 41 / 42

--neues vom sport-

Als Mitglieder der DLV-Arbeitsgruppen und

Kommission wurden folgende Ostdeutsche für

die Wahlperiode 1973/74 bestätigt: Kampfrich-

terwesen und Regelkommission: Gerd Dworak,

Allenstein/Dortmund; Lehrwesen: Prof. Dr.

Steinbach, Schlesien/Mainz; Aktivensprecherin:

Ameli Koloska, Zoppot/Mainz; als Trainer für 400 m: Manfred Kinder, Königsberg/Wuppertal;

und für die Mittelstrecken Paul Schmidt, Marien-

der Olympischen Spiele München mit je zwei Gold- und einer Silbermedaille Heide Rosen-

dahl, Weltrekordinhaberin ım Weitsprung (6,84 Meter), und die Weltrekordsprinterin Renate Stecher, Jena, 100 m 10,8 und 200 m 22,1 Sek.,

wollen eine Einladung im Herbst nach Japan

annehmen. Heide Rosendahl hofft dieser Ein-

ladung während der Semesterferien folgen zu können, nachdem sie wegen terminlicher Gründe

Das ostpreußische Nachwuchstalent für den

100-m-Lauf, Udo Gennat, Wuppertal, vom Jahrgang 1957, der nach seinem 10,4-Sek.-Lauf in

Bonn als schnellster Junge der Welt bezeichnet wurde, kam bei den deutschen Jugendmeister-

schaften gegen die 18jährigen nur zu einem fünften Platz über 200 m in 22,1 Sek., während

er über 100 m mit 11,0 Sek. nicht in den Endlauf

schon zweimal absagen mußte.

Die beiden erfolgreichsten Leichtathletinnen

# Aus der landsmannschaftlichen Arbeit in . . .

### HAMBURG

Vorsitzender der Landesgruppe: Fritz Scherkus Hamburg, Geschäftsstelle: Helmut Borowski, 2 Ham-burg 61, Brandfurt 43, Telefon 64 [1/58 4] 60.

Heimatkreisgruppen

Heimalkreisgruppen

Heiligenbeil — Anmeldungen zur Sonderfahrt nach
Burgdorf zum Hauptkreistreffen der Kreisgemeinschaft Heiligenbeil werden umgehend erbeten. Abfahrt Sonntag, 9. September, 7.30 Uhr, vom ZOB
Hamburg mit Zusteigemöglichkeit Harburg. Fahrpreis
für Mitglieder 9.— DM, für Nichmitglieder für Mitglieder 9,— DM, für Nichtmitglieder 13,— DM. Anmeldungen an Emil Kuhn, 2 HH 61, Paul-Sorge-Straße 141 c, Telefon 5 51 15 71. Das Fahrgeld ist zu überweisen auf dessen Postscheckkonto Hamburg 2756 82-203.

Memellandkreise — Die Gruppe will am Ostsee-treffen Sonntag, 26. August, in Kiel-Heikendorf, teil-nehmen. Bei mindestens 20 Teilnehmern ist eine verhelligte Busfahrt möglich. Anmeldungen bitte um-billigte Busfahrt möglich. Anmeldungen bitte um-gehend an Elisabeth Lepa, 2 HH 54, Wischhofweg 10a, Telefon 5 70 53 57, oder an Eva Brunschede, 2 HH 54, Julius-Vosseler-Straße 123, Telefon 56 74 21, und an Gertrud Voss, 2 HH 13, Rutschbahn 8, Telefon 44 77 14, Letzter Termin 18. August. Fahrpreis zwischen 15 und 18 DM. Abfahrt: 26. August, 8 Uhr, Dammtor-Moor-weide. Landsleute, die mit eigenem Auto fahren, werden gebeten, bei noch Platz ebenfalls anzurufen.

Sensburg — Zum Kreistreffen und frohen Wieder-sehen in Hildesheim fährt ein Bus Sonntag, 2. Sep-tember, 7.30 Uhr ab Hamburg, Theater Besenbinder-hoft, an Hamburg 22 Uhr. Cast. tember, 7.30 Unr ab Hamburg, i neater Besenbinder-hof; an Hamburg 22 Uhr. Gaste aus anderen Grup-pen können mitfahren. Um gute Beteiligung wird gebeten. Fahrpreis Bahn 45.— DM, Bus bei voller Besetzung 15.— DM, Fahrgeld bitte per Postanweisung an A. Pompetzki, 2 HH 63, Woermannsweg 9. Anmeldungen bis spätestens 25. August.

Frauengruppen
Billstedt — Donnerstag, 23. August, Busfahrt mit
Besichtigung der Fabrik Schwartau bei Lübeck. Abfahrt 12.45 Uhr Billstedt-Markt, Anmeldungen nimmt
Frau Gronau, Telefon 7 32 83 94, ab 19 Uhr entgegen.

Schützengilde zu Königsberg (Pr)
Die Neubegründung der Schützengilde durch Eintragung als Verein erfolgte organisatorisch bereits 1967, jedoch eine vereinseigene Fahne war bisher nicht vorhanden. Die in den Wirren des Nieder-ganges von 1945 unter anderem ebenfalls verloren-gegangene alte Gildefahne soll nun durch eine neue Fahne ersetzt werden, die geweiht werden soll. Die Weihe der neuen Gildefahne erfolgt Sonntag. 26. August, in 2056 Glinde bei Hamburg, vor dem Bürgerhaus, 12.30 Uhr. Landsleute und Gäste herz-

SCHLESWIG-HOLSTEIN Vorsitzender der Landesgruppe: Günter Petersdorf Kiel, Geschäftsstelle: 23 Kiel, Wilhelminenstr. 47/49, Telefon 04 31/4 02 11.

Eckernförde — Donnerstag, 23. August, 19.30 Uhr, im Stadthallenrestaurant, obere Räume, Diavortrag von Lm. Oberforstmeister i. R. Ehrenfried Liebeneiner, Limeburg, mit dem Thema "Jagd und Tierwelt in Oslpreußen — gestern und heute". Kostenbeitrag I.— DM. — Sonntag, 9. September, Tag der Heimal, gemeinsame Busfahrt nach Kiel, Probstei und Hob-steinische Schweiz mit Teilnahme an der Gedenkstunde im Kieler Opernhaus. Es spricht der Berliner Abgeordnete Heinrich Lummer, Gestaltung: der Singeleiter, Lübeck, und Orchester. Abfahrt ab Grasholz 9.45 Uhr. Fahrpreis 6,— DM, Gäste 7,— DM.

Anmeldung bei Frau Gleiser und Fräulein Kozer. Kiel — Sonntag, 9. September, Tag der Heimat, 11 Uhr, im Kieler Opernhaus, Gedenkstunde aus Anlaß des 25jährigen Bestehens des Verbandes der Heimatvertriebenen. Die Festrede hält Heinrich Lummer, Mitglied des Berliner Abgeordnetenhauses, zum Thema "Freie Heimat im freien Europa". Bitte

den Termin schon jetzt vormerken.

Plön — Sonnabend, 18. August, Tagesausflug nach
Segeberg und Lübeck, Mit dem Dampfer geht es auf
der Trave nach Ratzeburg. — Sonnabend, 22. September, Altchenfahrt nach Hohwacht.

Ratzeburg — Dienstag, 14. August, 17 Uhr, im Rauchfang bei Lm. Gawehns Ost- und Westpreußenstammtisch.

Schönwalde - Sonntag, 26. August, 7.30 Uhr, ab Bungsbergsschule, Abfahrt zum Sommerausflug. Der Bus hält außerdem am Steinberg, in Kasseedorf und in Eutin. Die Fahrt geht quer durch Schleswig-Holstein über Neumünster nach Heide. Von dort wei-ter nach Büsum, zum Eider-Staudamm nach Büsum, auf die Nordseeinsel Nordstrand, durch Schleswig und die Holsteinische Schweiz. Fahrpreis 12,— DM. Haben Sie sich schon angemeldet? Die Platzzähl ist beschränkt.

# NIEDERSACHSEN

Vorsitzender: Fredi Jost. West: Fredi Jost, 457 Quakenbrück, Hasestraße 60, Telefon 0 54 31 / 35 17. Nord: Werner Hoffmann, 3112 Ebstorf, Max-Eyth-Weg 3, Telefon 0 58 22 / 8 43. Süd: Horst Frischmuth. Hildesheimer Straße 119, Telefon 3 Hannover 1, H Nr. 05 11 / 80 40 57.

Schwerpunktveranstaltung der Gruppe Niedersachsen-West — Der Vorstand gibt allen Gruppen und Kreisgruppen in den Regierungsbezirken Osnabrück, Aurich und dem Verwaltungsbezirk Oldenburg zur Kenntnis, daß die diesjährige Schwerpunktveranstaltung Sonnabend, 13. Oktober, 19.30 Uhr, im großen Saal der Gaststätte Am Schloßgarten zu Osnabrück stattfindet. Die Gruppen werden dringend Osnabrück stattfindet. Die Gruppen werden dringend gebeten, sich diesen Termin zu reservieren und von gebeten, sich diesen Termin zu reservieren und von eigenen örtlichen Veranstaltungen Abstand zu nehmen. Diese Veranstaltung wird gleichzeitig ein Galaabend für den bekannten Ostpreußenchor aus Osnabrück unter der Leitung von Dr. Max Kunellis. Außerdem wirken mit Spitzenkräfte von deutschen Bühnen, voraussichtlich ein Ballett und die ostpreußische Vortragskünstlerin Margot Zindler aus Oldenburg. Ein Vertreter der Niedersächsischen Landesregierung hat sich bereit erklärt, die Schirmherrschaft für den 13. Oktober zu übernehmen. Die Gruppen werden gebeten, rechtzeitig Omnibusfahrten zu für den 13. Oktober zu übernehmen. Die Gruppen werden gebeten, rechtzeitig Omnibusfahrten zu organisieren und die etwaige Teilnehmerzahl der Geschäftsstelle, 457 Quakenbrück, Hasestraße 60, bis spätestens 6. Oktober mitzuteilen. Weitere Einzelheiten erfahren die Gruppen in einem Rundschreiben Anfang September. — Die Geschäftsstelle der Gruppe Niedersachsen-West gibt ferner bekannt, daß Vorsitzender Jost sich in der Zeit vom 2. bis 30. August im Kurort Bad Nenndorf aufhält. Wichtige Anliegen seitens der Gruppen sind in der genannten Zeit zu seitens der Gruppen sind in der genannten Zeit zu richten an: Fredi Jost, Pension Matthias, 3052 Bad Nenndorf, Hauptstraße 35.

Bramsche — Die Gruppe mit den UntergruppenHesepe, Achmer, Vörden und Engter fährt Sonn-

abend, 13. Oktober, zur Schwerpunktveranstaltung der Gruppe Niedersachsen-West nach Osnabrück. Durch Rundschreiben erfahren die Gruppen nach Be-endigung der Schulferien den Einsatz des Busses so-

wie die Anmeldestellen.

Braunschweig — Mittwoch, 12. September, 20 Uhr, im Kolpinghaus, Kasernenstraße 30, Zusammenkunft. Auch Freunde unserer Gruppe sind herzlich eingeladen Eiglich eingelagen. den. Für die beliebte Ausflugsfahrt nach Esbeck wer-

den Anmeldungen entgegegenommen.

Bremervörde — Donnerstag, 16. August, 20 Uhr, im Ludwig-Harms-Haus, Bremer Straße 2, Diavortrag über das heutige Ostpreußen. Lm. Johs. Suter war im vorigen Monat vierzehn Tage in Ostpreußen und hat sich bereit erklärt, seine umfangreichen Farbdia-sammlungen zu zeigen und einen ausführlichen Bericht von seinen Bindrücken und Erlebnissen zu vermitteln.

Gifhorn - Sonnabend, 25, August, Jahresausflug Gifhorn — Sonnabend, 25, August, Jahresausflug der Kreisgruppe an die Weser und deren Umgebung. Abfahrt 7.30 Uhr ab Nesemann und den üblichen Haltestellen. Anmeldungen sind umgehend, spätestens jedoch bis 18. August, bei Frau Fr. Gorgs, Gifhorn, Bergstraße 17, Telefon 5 07 17, abzugeben.

Lingen — Die Kreisgruppe begeht Sonnabend, den 29. September, auf der Wilhelmshöhe ihr 20jähriges Bestehen. Die Festrede hält der Landesvors, von Niedersachsen Fredi Jost, — Mit großem Aufgebot beabsichtigt die Kreisgruppe zur Schwerpunktveran.

absichtigt die Kreisgruppe zur Schwerpunktveran-staltung der Gruppe Niedersachsen-West am 13. Ok-tober nach Osnabrück zu fahren.

Quakenbrück — Dienstag, 4. September, 15 Uhr, in der Konditorei Brinkmann Zusammenkunft der Frauengruppe, — Buß- und Bettag, 21. November, Copernicusfeierstunde mit Prof. Dr. H. Wolfrum, Göttingen. Das Mutterhaus Bethanien hat den Saal für die Feierstunde zur Verfügung gestellt. Das Rahmenprogramm gestellte der Ostpreußenchor Osna-

NORDRHEIN-WESTFALEN

vorsitzender der Landesgruppe: Harry Poley, Duisburg, Steilvertreter: Erich Grimoni, Detmold, Geschäftsstelle: 4 Düsseldorf, Duisburger Straße 71, Telefon 02 11/48 26 72.

Düren — Sonnabend, 18. August, 19.30 Uhr, im Lokal "Zur Altstadt", Steinweg 8, Heimatabend. Es Lokai "Zur Altstadt", Steinweg 8, Heimatabend. Es wird über den geplanten Ausflug gesprochen und das weitere Programm für das Winterhalbjahr festgelegt. Vom 1. September bis 15. September wird die Aus-stellung "Nikolaus Copernicus, Leben und Werk"

im Vorraum des Rathauses gezeigt. **Dulsburg** — Donnerstag, 16. August, 14 Uhr, Wil-helmshöhe, Kaiserberg, Treffen der Frauengruppe

Köln — Dienstag, 14. August, 17 Uhr, im Kolping-haus, St.-Apern-Straße/Ecke Helenenstraße, trifft sich die Jugendgruppe, Thema: Geschichte Ostpreußens. Im zweiten Teil Volkstänze. Es wird um gute Beteiligung gebeten. Auch nichtostpreußische Jugendliche sind herzlich willkommen. — Sonntag, 19. August, Ausflug. Karten sind noch vorhanden. Wer teilnehmen möchte, melde sich sofort bei Erich Klein, Kirburger Weg 119, Telefon 79 77 31, oder bei Frau Schröter, Alter Mühlenweg 60, Telefon 88 51 65, oder bei Frau Preuschoff, Ulmer Str. 37, Telefon 52 68 17.

— Donnerstag, 23. August, 19.30 Uhr, im Kolpinghaus, St.-Apern-Straße, Ostpreußenrunde mit Lm. Horst Schulz. Er berichtet über seine Reise nach Ost-

Lage - Donnerstag, 9. August, 14 Uhr, an der Bürgerschule, trifft sich der Singkreis. — Donnerstag, 23. August, 14 Uhr, Busfahrt der Frauengruppe iber Bad Pyrmont, Amelgatzen, Polle, Falkenhagen (Kaffeepause), Schwalenberg, Bad Meinberg, Fahrpreis 7,— DM. Anmeldung im Bürobedarfshaus Giering. — Im September sind Ferien.

Unna - Im August keine Monatsversammlung gen Betriebsferien der "Sozietät". — Sonntag August, oder Sonnabend, 8. September, Jahresausflug zum Minidom zwischen Köln und Düsseldorf. Fahrpreis und Abfahrtzeiten werden den Mitgliedern rechtzeitig durch eine direkte Mitteilung bekannt-gegeben. — Freitag, 7. September, 20 Uhr, in, der Sozietät, Nordring, Monatsversammlung der Gruppe Oberstadt. — Sonntag, 9. September, Tag der Heimat, Feierstunde im Durchgangswohnheim Massen. Das

Programm wird in der Tagespresse veröffentlicht. Warendorf — Donnerstag, 9. August, 15 Uhr, in der Kaffeestube Heinermann Zusammenkunft der Frauengruppe, Frau Todtenhaupt, Bremen, vom Frauenkreis der Landsmannschaft Ostpreußen, kommt. Letzte An-meldungen und Entrichtung des Fahrgeldes für die Fahrt im September nach Altenburschla.

HESSEN Vorsitzender der Landesgruppe: Konrad Opitz, 63 Gießen, An der Liebigsnöhe 26, Tel. 06 41/3 27 27 — Landesjugendwart: Michael Passarge, 6427 Bad Salzschlirf, Dr.-Martiny-Straße 1.

Marburg (Lahn- - Sonntag, 9. September, Fahrt nach Wildungen. Abfahrt 9 Uhr vom Südbahnhof, 9.10 Uhr vom Busbahnhof Am Erlenring. Kurze Besichtigung der Ausgrabungen auf dem Christenberg und der Kirche, Mittagessen in Bergfreiheit bei Wildungen, Besuch der Edelsteinschleiferei Lange und des kleinen Parkes mit Vögeln und Getier. Weiter-fahrt nach Wildungen, Besichtigung des berühmten Flügelaltars in der Stadtkirche St. Nikolaus, dann Besuch des Asienmuseums und dortselbst Kaffeetrinken. Nach einem Gang durch den Kurpark bei gutem Wetter und freiem Eintritt Nachhausefahrt. Anmeldungen zu der Fahrt ab sofort bei Hopf, Friedrichstraße 20, Telefon 2 54 19. Bitte um rege Beteiligung. Unsere letzten Veranstaltungen waren im Mai Muttertag und Maisingen, im Juni Fahrt zum Bundestreffen in Köln.

# Rundfunk und Fernsehen

Sonntag, 12. August 1973

13.45 Uhr, WDR II: Anschluß an die Zukunft. Die Mongolei heute. Reise-

17.45 Uhr, DLF: Politische Bücher. U. a.: "Polen nach dem Sturz Gomulkas" von Harald Laeuen. Besprochen von Willi Schickling.

Montag, 13. August 1973

8.15 Uhr, DW: Truppenreduzierung in Europa. Meinungen, Hoffnungen, Zukunftsaussichten.

15.15 Uhr, SFB II: Iwan der Schreckliche (Schulfunk).

15.30 Uhr, SFB I: Leos Janacek zum 45. Todestag.

17.30 Uhr, DLF: Deutscher Kommunismus nach 1945. SED und Entstalinisierung. 20.00 Uhr, RB I: Bi Martens löppt dat! Heiteres niederdeutsches Hörspiel von

dem Stettiner Gerd Lüpke. 21.15 Uhr, DLF: Blick nach drüben. schichte und Verantwortung." (Deutscher Verlag der Wissenschaften, Ost-Berlin.) Rezensent: Eberhard Hertel.

22.15 Uhr, WDR I/NDR I: Wettkampi der Systeme. Beiträge zur Auseinandersetzung zwischen Ost und West.

Dienstag, 14. August 1973

15.45 Uhr, RIAS I: Die Welt seit Marx. Warum gibt es in den USA keinen Sozialismus?

19.15 Uhr, RB I: Zwischen Berlin und Peking. Beiträge aus der kommunistischen Welt.

21.30 Uhr, HR I: Ost-West-Forum. Politik Wirtschaft — Ideologie.

Mittwoch, 15. August 1973

21.30 Uhr, SFB 1: Theater in der UdSSR. Auskünfte von Georgi A. Towstonogow. Zusammengestellt von Joachim Werner Preuß

Donnerstag, 16. August 1973

22.00 Uhr, NDR II: Lagerfeuerromantik in der Tschechoslowakei. Musik aus der Geschichte der tschechoslowakischen Tramp-Bewegung.

22.05 Uhr, DLF: Das Solschenizyn-Syndrom. Zu neuen Auseinandersetzungen in Ost und West. Von Helen von Ssachno.

23.05 Uhr, NDR I/WDR I: Jazz-Panorama. Jazz-Rock aus Polen (1. Teil).

Freitag, 17. August 1973

20.30 Uhr, RB I: Reiseplan für West-Berliner anläßlich einer Reise nach Moskau und zurück. Hörspiel von Günter Bruno Fuchs.

Sonnabend, 18. August 1973

15.30 Uhr, BR II: Osteuropa und wir. Berichte, Kommentare und Meinungen. 20.00 Uhr, NDR I/WDR I: Die unvergessene Stimme - Leo Slezak. Eine Sendung von Josef Müller-Marein und Hannes Reinhardt zum 100. Geburtstag des Sängers.

## FERNSEHEN

Dienstag, 14. August 1973

17.35 Uhr, ZDF: Mosaik. Für die ältere Generation: Nicht jedes Geschwulst muß bösartig sein. - Nachtrag zu einer Hobby-Ausstellung. - Zahlung von Beiträgen ins Ausland. - Auf Fotopirsch am Hemmelsdorfer See.

Sonnabend, 18. August 1973

16.20 Uhr, ZDF: Zum 100. Geburtstag — Leo Slezak.

20.15 Uhr, ARD: Drei Mann auf einem Pierd. Fernsehfilm von Marcel Moussy. Nach dem Theaterstück von J. C. Holm und G. Abbott.

22.00 Uhr, ARD: Der goldene Fluß. Ein amerikanischer Spielfilm. 23.15 Uhr, ZDF: Blutige Hände. Amerikani-

scher Spielfilm aus dem Jahre 1955.

In der derzeitigen Weltrangliste der Leichtahtleten sind nur wenige Bundesdeutsche und so auch wenige Ostdeutsche zu finden. Einen Spitzenplatz nimmt nur die Europameisterin

und Olympiavierte Karin Krebs-Burneleit im 1500-m-Lauf in 4:09,7 Min. ein und steht im 800-m-Lauf in 2:00,1 Min. auf Platz fünf. Über 100 m der Männer nehmen der Sudetendeutsche Josef Schwarz, München, sowie der Ostpreuße Klaus-Dieter Kurrat, Potsdam, Plätze in 10,2 Sekunden ein, im Marathonlauf Lutz Philipp, Königsberg/Darmstadt, mit 2:16:07,0 Std., Dreisprung Jörg Drehmel, Pommern/Potsdam, mit 16,46 m und im Diskuswerfen Klaus-Peter Hennig, Tapiau/Leverkusen, Plätze ein. Von den Frauen sind Elfgard Schittenhelm, Sudetenland/West-Berlin, über 100 m in 11,3 und 200 m in 23,4 Sek. sowie Ameli Koloska, Zoppot/

Mainz, im Speerwerfen mit 57,14 m in der Liste enthalten. Für den schweren Zwischenkampf für den

Europa-Cup der Leichtathleten gegen die recht starken Finnen und Polen in Celje (Jugoslawien) wollte der DLV mit stärkster Mannschaft antreten, hat deshalb Urlaubssperre verhängt, um sich als eine der zwei Mannschaften für den Endkampf in Edinburgh qualifizieren zu können. Trotzdem hat der Deutsche Meister im Diskuswerfen, Klaus-Peter Hennig, Tapiau, dem DLV eine Absage gegeben, da er nach vier Jahren erstmalig einen Urlaub in Gran Canaria gebucht hat und den Urlaub mit etwa 18 Stunden Flug und Fahrzeit nach Jugoslawien nicht unterbrechen will. Die Buchung des Urlaubs mußte

schon vor neun Monaten erfolgen, als noch nicht feststand, daß Hennig Teilnehmer in Celje sein wird.

In der Fußball-Intertotorunde ist Hertha BSC Berlin bereits trotz noch eines ausstehenden Spieles Sieger, während Hannover 96 beide Mannschaften mit je einem ostdeutschen Spieler noch gegen den Europapokalgegner Bayern München den schwedischen Meister Atidalberg FF antreten muß und nur unentschieden oder nur ganz knapp verlieren darf.

Der ostdeutsche Kanufahrer Detlev Lewe, Breslau/Schwerte, der seinen Weltmeistertitel im Einer-Kanadier nicht meh. verteidigt und nach dem Medaillengewinn der Olympischen Spiele 1972 vom Leistungsport zurückgetreten ist, konnte bei den Weltmeisterschaften in Tampere noch nicht ersetzt werden. Sein Nachfolger Glaser erreichte nur einen 8. Platz.

Der mehrfache deutsche Eishockeymeister Eislaufverein Füssen mit seinem Kapitän Gustav Hanig aus dem Sudetenland, der im Vorjahr sensationellen zweiten Platz im Thurnund-Taxis-Pokalturnier erreicht hatte, hat in diesem Jahr keine Chance, da immer wieder einige Stammspieler ersetzt werden müssen. Gegen den starken CSSR-Spitzenverein Slovan Bratislava wurde mit 2:7 verloren und ein Freundschaftsspiel gegen Spartak Moskau ging mit 4:6 verloren.

# Frau Anna Priddat wurde 102 Jahre alt

Am 8. August 1871 als jüngste Tochter des Landwirts Hermann in Bahnfelde, früher Jucknischken, Kreis Gumbinnen, geboren, wuchs sie auf dem väterlichen Hof auf und arbeitete dort bis zu ihrer Heirat mit Gustav

Drei Söhne und eine Tochter hatte das Ehepaar Priddat. Der älteste Sohn Max ging als Installateur nach Berlin und die Tochter heiratete 1931 den Landwirt Walter Masekowitz aus Großguden, Kreis Goldap. Die beiden anderen Söhne Fritz und Adolf arbeiteten in der väterlichen Landwirtschaft mit. Bei Ausbruch des Krieges wurden sie eingezogen und gerieten 1945 in französische Gefangenschaft.

Als die sowjetische Front im Oktober 1944 immer näher an Ostpreußens Grenzen heranrückte, mußte auch die Familie Priddat ihren Hof verlassen. Mit zwei bespannten Pferdewagen landeten sie im Kreis Rößel, mußten aber im Januar 1945 weiter über das Haff nach Westen.

Da die Anstrengungen der Flucht für Anna Priddat - sie war damals bereits 74 und ihren 84jährigen Mann zu groß waren, blieben sie in Sachsen. Ihre Schwiegertochter zog mit ihren Kindern weiter bis in den Kreis Flensburg. Gegen Ende des Jahres 1945 starb Gustav Priddat. Im Sommer des darauffolgenden Jahres holte dann der älteste Sohn die Mutter zu ihrer Schwiegertochter nach Kollerup bei Flensburg.

Als ihr Sohn Adolf aus der Gefangenschaft kam, zog die Jubilarin nach seiner Heirat zu ihm nach 2391 Bistoft, wo sie auch heute noch lebt. Zum großen Teil ist die erstaunliche Munterkeit und Gesundheit der Jubilarin der liebevollen und aufopfernden Pflege ihrer Schwiegertochter zu verdanken. So liest Anna Priddat noch täglich ihr altes Gebetbuch und ist darüber hinaus als Leserin des Ostpreußenblattes auch noch am Weltgeschehen interessiert.

Viele gute Wünsche werden Frau Priddat zu ihrem Ehrentag erreicht haben. Auch die Redaktion des Ostpreußenblattes gratuliert

herzlich.

# Aus den ostpreußischen Heimatkreisen . . .

Die Kartei des Heimatkreises braucht Ihre Anschrift. Melden Sie deshalb jeden Wohnungswechsel. Bei allen Schreiben bitte stets den letzten Heimatort angeben.



# Heimattreffen 1973

- 11./12. August, Lyck: Jahrestreffen in Hagen Auf der Springe, Markt
- 12. August, Tilsit-Stadt, Ragnit, Elchniederung: Jahreshaupttreffen in Wanne-Eickel Volkshaus Röhlinghausen
- August, Eichmedien, Kreis Sensburg: Dorftreffen in Ebstorf, Lüneburger Heide
- 26. August, Labiau: Kreistreffen in Hamburg. August, Memellandkreise: Ostseetreffen in Heikendorf bei Kiel. Ausflugslokal Friedrichshöh
- 26. August, Rastenburg: Hauptkreistrellen in Wesel, Niederrheinhalle
- 31. 8 .- 2. 9., Gumbinnen: Heidetreffen in Inzmühlen, Hans-Breuer-Hof
- September, Neidenburg: Heimattreffen in Bochum, Ruhrlandhalle
- 2. September, Berlin: Tag der Heimat in Charlottenburg, Sömmeringhalle
- September, Johannisburg: Hauptkreistrei-fen in Dortmund, Reinoldi-Gaststätten 2. September, Rhein, Kreis Lötzen: 250jähriges
- garten-Vereinshaus, Eberstraße September, Sensburg: Jahrestreffen in Hildesheim, Hotel Berghölzchen

Stadtjubiläum in Dortmund, Schreber-

- 2. September, Wehlau: Haupttreffen in Hannover, Kasinosäle
- September, Angerburg: Angerburger Tage in Rotenburg/Wümme
- 8./9. September, Heiligenbeil: Hauptkreistref-fen in Burgdorf
- 8./9. September, Pr.-Eylau: Hauptkreistreffen in Verden/Aller
- 8./9, September, Pr.-Holland: Heimattreffen in Itzehoe, Realschule
- Tilsit-Ragnit: Schillener 8./9. September, Patenschaftstreffen in Plön
- September, Goldap: Kreistreffen in Stade September, Salzburger Verein: Fest-woche in Salzburg
- 15./16. September, Ebenrode: Kreistreffen in Winsen/Luhe, Bahnhofshotel 15./16. September, Gerdauen: Hauptkreistref-fen in Rendsburg, Bahnhofshotel
- 16. September, Fischhausen: Hauptkreistreffen in Pinneberg, Fahltskamp 30. Hotel Cap Polonio autosummissian 35
- September, Bartenstein: Hauptkreistreffen in Nienburg/Weser, Hotel Park-
- 22./23. September, Ebenrode: Kreistreffen in Stuttgart-Bad Cannstatt, Bahnhofshotel, gemeinsam mit Schloßberg.
- September, Schloßberg: Kreistreffen in Stuttgart-Bad Cannstatt, Bahnhoíshotel, gemeinsam mit Ebenrode 23. September, **Osterode**: Kreistreffen in Reck-
- linghausen, Städt. Saalbau 29./30. Septmeber, Allenstein-Stadt: Jahrestref-
- fen in Gelsenkirchen
- September, Memellandkreise: Haupttreffen in Mannheim-Neckarau, Rheingoldhalle 30. September, Braunsberg: Jahrestreffen in
- September, Heilsberg: Jahreskreistreffen Münster, gemeinsam mit Braunsberg
- 30. September, Johannisburg: Kreistreffen in Hamburg, Haus des Sports
- 30. September, Mohrungen: Kreistreffen in Bochum, Stadtparkrestaurant, Bergstraße
- 30. September, Ortelsburg: Kreistreffen in Essen, Städtischer Saalbau, Huyssenallee Nr. 53/57
- 7. Oktober, Osterode: Kreistreffen in Hanno-
- ver, Limmerbrunnen Oktober, Osterode: Kreistreffen in Hanno-Oktober, Gumbinnen und Salzburger Verein: Haupttreffen in Bielefeld
- 21. Oktober, Wehlau: Bezirkstreffen in Neu-münster (Holstein), Gaststätte Har-monie, Ecke Kieler Straße/Anschar-straße.
- 28. Oktober, Gumbinnen: Kreistreffen in Stutt-gart-Bad Cannstatt, Hotel Schwabenbräu, Bahnhofstraße
- 28. Oktober, Wehlau: Bezirkstreffen in Neumünster (Holstein) 17. November, Berlin: Großveranstaltung der
- Landesgruppe in der Hasenheide, Neue Welt
- November, Gumbinnen: Kreistreffen für Hamburg und Umgebung in HH-Wandsbek, Hinterm Stern, Gaststätte Lackemann

#### Angerburg Kreisvertreter: Friedrich-Karl Milthaler, 2 burg 13, Postfach 8047, Teleion 0 40/45 25 41. 2

Die Angerburger Tage 1973 finden am 8. und 9. September im Patenkreis Rotenburg (Wümme) statt. Der letzte Heimatbrief wies auf das Zeithaben für einander hin. — Zum Bundestreifen in Köln zu Pfingsten waren tausend Angerburger gekommen. Sie hatten sich Zeit genommen, sie suchten Menschen und sie fanden über 100 000 Ostpreußen in Köln. Denen, die nach Köln gekommen waren, sei hier noch einmal Dank gesagt. Und nun wollen wir uns Zeit nehmen für einander in Rotenburg. Alle sind herzlich ein-geladen. Am Sonnabend findet die öffentliche Kreistagssitzung statt. Am Abend wird der Angerburger Literaturpreis überreicht und wir werden neueste Reiseberichte aus dem heutigen Angerburg mit Licht-bildern erhalten. Am Sonntagvormittag findet ein Festgottesdienst, statt. Eine Feierstunde schließt an Es spricht Brigade-General a. D. Karst. Und dann ist viel Zeit zum Schabbern. Die jungen Angerburger werden ihre zukünftige Arbeit erörtern, dazu sind alle Interessierten besonders eingeladen. Quartierwünsche für jung und alt werden umgehend an die Geschäftsstelle der Kreisgemeinschaft Angerburg, 213 Rotenburg (Wümme), Kreishaus, erbeten.

#### Gumbinnen

Kreisvertreter: Dipl.-Ing. Dietrich Goldbeck, 4812 Brackwede 1, Winterberger Str. 14, Tel. 05 21/44 10 55.

Die Lichtbildsammlung im Kreisarchiv - Obwohl dem Kreisarchiv nach und nach Ansichtspostkarten und alte Fotografien aus allen Gegenden des Kreisgebietes zur Auswertung zur Verfügung gestellt werden, die schon zu einer sehr beachtlichen Er-weiterung des Bildbestandes geführt haben, fehlen noch Darstellungen von mehreren Orten und Objek-ten, Aufgerufen wurde bereits nach Abbildungen von Brücken, Windmühlen, Kirchen und Schulen. Darauf-hin erhielten wir einige, zum Teil recht gute Fotos der Brücken bei Bergenbrück, Groß-Gauden/Moorhof Gerwen, Groß- und Klein-Baitschen, auch von der Holzbrücken über die Pissa und Rominte oberhalb Gumbinnens. Jedoch fehlen noch bessere, deutliche Bilder der Angerapp-Brücke bei Krausenbrück (auch von ihrem Wiederaufbau nach dem Ersten Welt-krieg), ferner der Pissa-Brücke in Zweillnden, der Romintebrücken (Straßenbrücke und Eisenbahnbrücke) bei Brückental (Samebrücken) und in Telloruckej bei Bruckental (Samebrücken) und in Tellitzkehmen), Praßfeld (Praßlauken) und Matzhausen (Matzutkehmen). Ebenso mangelt es noch an Bildern der Eisenbahnbrücken bei Altkrug (Sadweitschen) und bei Kanthausen (Tudtschen). Auch die Eisenbahnbrücke in Gumbinnen-Norutschatschen ist z. Z. nur als kleines Hintergrundobjekt auf wenigen Bildern der Landschaft bei Norutschatschen zu erkensen (Siehe Heimathrief Nr. 22). Die neue Brücke bei nen (siehe Heimatbrief Nr. 22). Die neue Brücke bei Groß-Preußenwald (Gr.-Berschkurren) ist hier mit keiner Abbildung vertreten. Auch von den Fußgängerstegen, den kleineren Brücken über die Wasser-läufe im Norden und Osten des Kreises, ferner von den Fähren, die es an einzelnen Stellen gab, fehlen den Fähren, die es an einzelnen Stellen gab, fehlen Bilder. Windmühlen gab es nach den Eintragungen der Kreiskarte 1:100 000 an folgenden Stellen: Kaimelau, Pötschwalde, Kahlheim, Wandlauszen, Angerfelde zwischen Rohloffseck und Herzogskirch, Seilhofen, Gut Mühlenruh, Autinshof, Balbern und Puspern, Nur von zwei Windmühlen sind Bilder vorhanden (Angerfelde und Steffensfelde, letztere 1926 bereits abgebrochen und auf der Kreiskarte nicht mehr verzeichnet). Wir bitten alle Lendsleute, uns mit den sehlenden Bildern zu helten. Sie werden reproduziert und den Eigentümern auf Wunsch nach der Bearbeitung wieder zurückgeschickt. Auf diese Weise gelingt es uns auch, für den Gumbinner Heimatbrief gute und interessante Bilder zur Illustrierung der Berichte zur Verfügung zu stellen, Auch die Dianssitiskafishen über die Lundgemeinsten werdie Diapositiv-Reihen über die Landgemeinden wer-den so bereichert. Bekanntlich finden gerade diese Bilder aus Stadt- und Landkreis Gumbinnen bei den Treffen der Kreisgemeinschaft immer das größte Interesse, weil erstklassiges Anschauungsmaterial her-vorragend geeignet ist, das Landschaftsbild unserer engeren Heimat der älteren Generation lebendig zu erhalten und der Jugend nehezublingen. Auch die bevorstehenden Herbstveranstaltungen werden wieder Gelegenheit bieten, viele Lichtbilder aus den Neuzugängen des Kreisarchivs zu zeigen und zu erläutern. Einsendungen erbeten an das Kreisarchiv Gumbinnen im Stadtarchiv Bielefeld, 48 Bielefeld, Werther Straße 3.

## Heiligenbeil

Kreisvertreter: Georg Vögerl, 1 Berlin 41, Bugge-straße 6, Telefon 0 30/8 21 20 96.

Hauptkreistreffen — Am 8. und 9. September findet unser diesjähriges Treffen in unserer Patenstadt Burgdorf (Han) statt. Wir weisen nochmals alle Landsleute darauf hin und freuen uns bereits auf dieses Wiedersehen in vier Wochen mit allen Verwandten, Nachbarn und Freunden. Wir bitten alle Landsleute, zu dem großen Familienfest unserer Kreisgemeinschaft zu kommen, Trotz der enttäuschen-den Ostpolitik des letzten Jahres wäre ein Resignie-ren gerade jetzt das Verkehrteste. Die Massenbeteili-gungen bei den Bundestreffen der Landsmannschaf-ten Pfingsten 1973 haben bewiesen, daß die Geschlossenheit und Treue zur Heimat unwandelbar geblieben ist. Diese Heimatverbundenheit erwarten wir auch von allen Heiligenbeilern am 8. und 9. September. Wir versprechen uns eine noch stärkere Be teiligung, weil es uns gelungen ist, für Sonntag, 9. September, ab 10 Uhr im Haus der Jugend, unmit-telbar neben dem Veranstaltungslokal eine Kinder-stube einzurichten. Alle bisher verhinderten Eltern mit Kindern können also unbesorgt jetzt am Kreis-treffen teilnehmen. Ihre Kinder werden in Ihrer Anwesenheit unter zuverlässiger Aufsicht von 10 bis 16 Uhr bestens betreut werden. Auf das Sondertreffen der ehemaligen Angehörigen und Hinterbliebenen der "Heiligenbeiler Zeitung", Sonnabend, 8. Septem-ber, im kleinen Saal der Gaststätte am Stadion, bet, im kleinen Saei der Gaststatte am Stadion, ab 15:30 Uhr, weisen wir nochmals hin mit der Bitte, für dieses Wiederschen gegenseitig unter sich zu werben und Verabredungen zu treffen, Versäumen Sie es nicht, sich rechtzeitig eine Unterkunft zu besorgen, Einzelheiten entnehmen Sie bitte der vorigen Folge des Ostpreußenblattes.

Kreisvertreter: Hans Terner, 213 Rotenburg/Wümme, Imkersfeld 23, Telefon 0 42 61/34 67 und 28 67.

Unser Kreistreffen naht - Sonntag, 26. August, findet unser Kreistreffen wieder in Hamburg im Haus des Sports statt. Nach der großen Begegnung in Köln wird der Teilnehmerkreis jetzt kleiner sein und sich nach der Heimatseierstunde um so mehr zu einem Tag persönlicher Gespräche gestalten. Es wird rege Beteiligung erwartet. Da Hamburg in diesem Jahr durch die Internationale Gartenschau geprägt ist, wird für interessierte Landsleute bereits Sonnabendnachmittag, 25. August, der gemeinsame Besuch der IGA vorgesehen.

Kreisvertreter: Dipl.-Ing. Werner Coehn, 23 Kiel, Graf-Spee-Straße 12, Telefon 04 31/4 68 74.

250-Jahr-Feier — Sonntag, 2. September, begeht die Stadt Rhein in Dortmund, Schrebergartenvereins-haus, Ebertstraße, gegenüber dem Unfallkrankenhaus, ihr 250jähriges Stadtjubiläum, zu dem alle Rheiner mit ihren Familien und selbstverständlich auch die Kreismitglieder und Lötzener herzlich eingeladen sind. Die Veranstaltung wird um 10 Uhr mit der Begrüßung und einer Totenehrung eröffnet. Der Kulturreferent der Kreisgemeinschaft, Hauptlehrer Gerber, hält den Festvortrag. Nach dem gemein-semen Mittagessen werden neue Dias und Filme aus der Stadt Rhein gezeigt. Anschließend gemütliches Beisammensein. Der Saal ist ab 9 Uhr geöffnet. D≨e bereits am Sonnabend anreisenden Teilnehmer treffen sich im Restaurant Krone, Dortmund, Markt 10 (Alter Markt), Lm. Gertrud Haas, Castrop-Rauxel, hat die organisatorische Leitung des Treffens über-nommen. Ihre Mühe und Arbeit sollte durch recht zahlreiches Erscheinen belohnt werden.

Neidenburg Kreisvertreter: Paul Wagner, 83 Landshut II, Post-fach 502, Telefon 08 71/7 19 20.

Die Landsleute treffen sich zur Patenfeier Sonn-abend, 1., und Sonntag, 2, September, in der Ruhr-landhalle der Patenstadt Bochum.

### Ortelsburg

Kreisvertreter: Max Brenk, 3280 Bad Pyrmont, Post-fach 1147, Telefon 0 52 81/27 11.

Unsere Ortsvertreter - Von unseren Vertrauensleuten begehen im August besondere Geburtstage: Biallowons, Wilhelm, aus Liebenberg, jetzt 465 Gelsenkirchen-Horst, Industriestraße 12, seinen 80, Geburtstag am 13. August. Bojarzin, Karl, aus Großheidenau, jetzt 2214 Hohenlockstedt, Schäferweg, seinen 80. Geburtstag am 26. August. Son-towski, August, aus Ostfließ, jetzt 466 Gelsenkirchen-Buer, Nottkampstraße 8, seinen 70, Geburtstag am 19. August. Der Kreisausschuß gratuliert sehr herzlich und dankt den bewährten Mitarbeitern für treue Arbeit für die Heimat.

#### Pr.-Eylau

Kreisvertreter: Gerhard Doepner, 24 Lübeck-Moisling, Knusperhäuschen 5, Telefon 04 51 / 80 18 07.

Adolf Sievers gestorben - Unser Oberstudien direktor Adolf Sievers, ehemaliger Direktor der Auf-bauschule Pr.-Eylau, ist nach einem arbeitsreichen Leben im 92. Lebensjahre am 26. Juli von uns gegangen und hat auf dem Waldfriedhof in Celle seines letzte Ruhestätte gefunden. Aus Niedersachsen stammend, hat Direktor Sievers als "Wahlostpreuße" zunächst in Sensburg das Realgymnasium aufgebaul und seit Mitte der 20er Jahre in Pr.-Eylau die "Staat-liche Oberschule in Aufhauform" geleitet, geliebt und verehrt von seinen vielen Schülern und allen, die und verent von seinen vielen Schilern und allen, die ihn kannten. Angeregt durch vielseitige wissenschaftliche Interessen gab er unter anderem ein neues Sprachlehrbuch für höhere Schulen heraus; er fertigte eine aufschlußreiche Darstellung der Schlacht bei Pr.-Eylau an und hat Volkssagen und Märchen der Heimat zusammengefaßt. Mit Direktor Sievers der so segensreich in unserem Kreis der Sievers, der so segensreich in unserem Kreis, der ihm zu seiner Heimat wurde, gewirkt hat, ist ein Mann echter preußischer Gesinnung von uns ge-gangen, dessen wir stels dankbar gedenken werden.

Kreistreffen — Ich weise nochmals auf unserer Pr.-Eylauer Tage am 8, und 9, September in unserer Patenstadt Verden hin und bitte Sie, alle guten Freunde und Bekannten zum Besuch unseres Treffens anzuregen, damit es — wie auch in anderen Jahren — ein voller Erfolg wird. Beachten Sie bitte die Bekanntmachung im vorigen Ostpreußenblatt. Weitere Hinweise erscheinen an dieser Stelle in des Bekanntmachung im vorigen Ostpreußenblatt. Wei-tere Hinweise erscheinen an dieser Stelle in den nächsten Folgen.

# Pr.-Hollandor teed in the unumper-W

Kreisvertreter: Dr. Heinz Lotze, 4131 Baerl-Rhein-kamp. Geschäftsführer: Ulrich Hinz, 2203 Horst Johannesstraße 12.

Liebe junge Pr.-Holländer, der nächste "Rund-brief" wird Euch zwar voraussichtlich noch vor dem Kreistreffen am 8. und 9. September in Itzehoe er-reichen. Aber im Hinblick auf den Termin, den Ihr Euch unbedingt vormerken solltet, erscheint es ratsam, Euch schon mit der heutigen Ausgabe des preußenblattes herzlich zur Teilnahme einzuladen. Die Bundesspielschar der Gemeinschaft Junges Ostpreußen hat ihr Mitwirken zugesagt, außerdem be eiligen sich einige bewährte andere Gruppen an dem Fröhlichen Volkstumsabend" am Sonnabend, dem September, 20 Uhr, in der Festhalle der Real-schule I. Unterbringung ist bei rechtzeitiger Anmeldung in der Jugendherberge Itzehoe, Juliengarde-weg, möglich. Es wäre erfreulich, wenn sich die junge Generation der Pr.-Holländer am diesjährigen Kreis-treffen so stark wie möglich beteiligt, Wir begehen gleichzeitig das 25jährige Bestehen leimatkreisgemeinschaft und die 20jährige Wiederkehr des Tages der Patenschaftsübernahme. Somit bietet sich insbesondere für ehemalige Teilnehmer an den Jugendwochen Gelegenheit sich wiederzusehen. Tretet gegenseitig wieder brieflich in Ver-bindung und verabredet Euch, Ihr seid am 8. und 9. September in Itzehoe herzlich willkommen. Nach-stehend zu Eurer Information das vorläufige Pro-gramm: Sonnabend, 8. September, 13.45 bis 14,45 Uhr, die Spielschar der DJO und der Volkstanzkreis Itzehoe tanzen am Planschbecken und im Prinzeßhof. 14.00 Uhr Busrundfahrt durch Itzehoe für die schon eingetroffenen Tagungsteilnehmer und Kreisausschußeingetroffenen Tagungsteilnehmer und Kreisausschuß-mitglieder, gegen 15.00 Uhr Enthüllung der Paten-schaftstafel am Breitenburger Weg durch Bürgervor-steher Knees, 15.30 Uhr Kreisausschußsitzung im Ständeseal, u. a. Ehrung für 25jährige Mitgliedschaft. 17.30 Uhr Empfang der Kreisgemeinschaft im Kreis-tagssaal, Viktoriastraße, 20.15 Uhr fröhlicher Volks-tynsskand in der Berthall der Bealschuld I. En tumsabend in der Festhalle der Realschule I. Es wir-ken mit: Spielschar der Gemeinschaft Junges Ostpreußen. Volkstanzkreis Itzehoe, MTV-Ballett, Wewelsflether Werftkapelle. Ab 22.15 Uhr geselliges Beisammensein im Restaurant Planschbecken. — Sonntag, 9. September, 10 Uhr Kranzniederlegung am Ehrenmal/Germanengrab. 10.15 Uhr Vorführung der Spielschar Gemeinschaft Junges Ostpreußen und Volkstanzkreis Itzehoe vor der Festhalle der Real-schule I, 11.15 Uhr Feierstunde in der Realschule I. 12.45 Uhr fährt ein Bus von der Realschule I zum Tagungslokal Lübscherbrunnen. Ab 13 Uhr Zusam-menkunft in der Gaststätte Lübscherbrunnen. 14 Uhr Auftreten der Spielschar Gemeinschaft Junges Ost-preußen, anschließend Tanzmusik. — Noch eine Bitte: Wer einen Beitrag für den nächsten "Rundbrief für junge Pr.-Holländer" einsenden möchte, tue das bitte bis spätestens 15. August. Wir sind für jede Mit-

# Rastenburg Kreisvertreter: Heinrich Hilgendorff, 2321 Flehm, Post Kletkamp, Telefon 0 43 45/3 66.

Hauptkreistreffen 1973 — Sonnabend, 25. August, Kranzniederlegung Weseler Friedhof, 10:30 Uhr, am Ehrenmal unserer stolzen Regimenter, 11:30 Uhr, an der Schillkaserne, Hamminkeln-Blumenkamp. Alle bereits anwesenden Landsleute werden gebeten, daran teilzunehmen. Am Nachmittag, um 14 Uhr ab Hotel Kaiserhof gemütliche Kaffeestunde und andere Einlagen unseres Patenonkels, Um 19 Uhr Rasten-burger Heimatabend im Parkettsaal. — Sonntag



# Wie steht es heute um die Nation?

Viel hat sich in den letzten Jahren am äußeren Bilde Deutschlands verändert. Wir kennen die Vergangenheit, wir sehen die Gegenwart, was aber wird die Zukunft sein? Suchen wir Antworten, dann brauchen wir ein sicheres Wissen über die Situation, von der wir ausgehen müssen. Dazu gehört die Kenntnis der Hintergründe

Als Fortsetzung der politischen Bildungsarbeit in der Reihe der

#### Gesamtdeutschen Staatspolitischen Seminare

der Landsmannschaft Ostpreußen bereiten wir für die Zeit vom

# 8. bis 14. September 1973

im Ostheim in Bad Pyrmont das 68 Seminar vor.

Leitthema:

# Lage der Nation 1973

Mit einer Standortbeschreibung und einer gesamtdeutschen Substanz-Analyse wird gemeinsam ausgelotet werden, wo und in welchem Zustande sich die deutsche Nation nach den Ereignissen der jüngsten Zeit befin-

Anmeldungen - wobei in der aktiven politischen Arbeit Tätige bevorzugt werden - bitte richten an: Landsmannschaft Ostpreußen, z. H. Friedrich Ehrhardt, 2 Hamburg 13, Parkallee 86.

26. August, 8 Uhr, Eintreffen der Festtellnehmer in der Niederrheinhalle, 10 Uhr Gottesdienst (ev.) Willibrodidom, (kath.) St. Martini, 12.30 Uhr Sitzung Kreistages Rastenburg, Parkettsaal. 15 Uhr tkreistreffen: Musikeinführung, Grußworte Hauptkreistreffen: großer Zapfenstreich, Tanz.

Demilile

# Kant-Briefmarke



Zum 250. Male jährt sich am 24. April des nächsten Jahres der Geburtstag des großen Königsberger Philosophen Immanuel Kant. Die Bundespost gibt aus diesem Anlaß die oben abgebildete Sondermarke heraus, die voraussichtlich am 17. April erscheinen wird.

Für den 15. Mai ist die Herausgabe einer weiteren Sondermarke vorgesehen, die ebenfalls einem Ostpreußen gewidmet ist, nämlich Richard Schirrmann, dem Begründer des Jugendherbergswesens. Sein Geburtstag jährt sich zum 100. Male.

Neu erschienen ist vor kurzem auch ein Telegramm-Schmuckblatt für Trauerfälle mit der Wiedergabe eines Werkes von Käthe Kollwitz, Das Motiv, das den Tod als Tröster zeigt, gehört zu einer Serie von acht Zeichnungen d Künstlerin, die 1924 in einer Mappe mit dem Titel "Abschied und Tod" veröffentlicht wurden. Das Schmuckblatt hat die postalische Kennnummer LX 19.



Briefverschlußmarken, die auf die deutsche Herkunft des Nicolaus Copernicus hinweisen hat die Landsmannschaft Westpreußen anläßlich der 500. Wiederkehr des Geburtstages des großen Astronomen herausgebracht. Die Marken können zum Preis von 6 DM für 100 Stück bezogen werden bei der Bundesgeschäftsführung der Landsmannschaft Westpreußen, 44 Münster, Warendorfer Straße 21, Postscheckkonto Hamburg 1509 57.

# Eine kam aus Kanada zum Klassentreffen

Fröhliches Wiedersehen der Frischbier-Schülerinnen aus Königsberg

Ludwigsburg - In jeder Folge des Ostpreußenblattes sind einige Seiten der landsmannschaftlichen Arbeit und den Kreisnachrichten gewidmet. Daraus habe ich entnommen, daß Treffen von Schulgemein-schaften, Vereinen und Verbänden überall stattfinden, die wohl weit im voraus organisiert werden. Für die von mir besuchte Schule besteht keine Gemeinschaft und doch fand nach nur dreimonatiger Vorbereitungszeit ein Klassentreffen statt, das auf privater Basis aufgebaut war und ein voller Erfolg wurde.

Angeregt durch ein erhaltengebliebenes Klassenbild ließ ich Ende 1970 die Mitschülerin Gertrud suchen, und wir kamen auch bald zusammen. Dieses Wiedersehen brachte mir weitere gerettete Aufnahmen aus der Jugendzeit und weckten damit das Interesse, die Ehemaligen der Klasse ausfindig zu machen. Ich setzte mich mit den Suchstellen in Duisburg und Lübeck in Verbindung. Der Kreis der Mitschülerinnen wurde immer größer, ich hörte von vielen Schicksalen und zeichnete sie in einem Buch auf. Mit weiteren Fotos kamen dann längst vergessene Gesichter und Namen wieder in Erinnerung, die ebenfalls wieder ausfindig gemacht wurden. Die Verbindungen untereinander konnten hergestellt werden, einige Schulfreundinnen besuchten sich, und das war auch das Ziel meiner Bemühungen.

Eine vom Suchdienst mitgeteilte Anschrift ließ ich ein Jahr lang unbeachtet, weil ich annahm, daß hier kein Zusammenhang mit der Gesuchten besteht, da als Heimatstraße keine "Roßgärter" angegeben war. Erst Ende 1972 fragte ich an, ob ein Verwandtschaftsverhältnis bestehe. Die Antwort überraschte mich und Edith schrieb gleich im ersten Brief u. a.: "Ich weiß nicht, wie viele Anschriften Du hast. Ob es wohl mal zu einem Treffen kommen könnte? Ob das Interesse groß genug bei allen ist? Mein Mann leitet ein Familienerholungsheim in einem landschaftlich herrlich gelegenen Ort in Westfalen. Ich könnte das Haus an einem Wochenende freihalten. Wo Du Gelegenheit hast, dies zur Sprache zu bringen, tu es doch bitte." Ich brachte es "zur Sprache" mit zwei Rundschreiben. Um die noch fehlenden Mitschülerinnen einladen zu können, bemühte ich mich um deren Anschriften, was mir leider nicht gelang. Vielleicht lesen die Angesprochenen diese Zeilen, erkennen sich auf dem Foto wieder und melden sich

Die Möglichkeit zu einem Klassentreffen wurde von fast allen "Wiedergefundenen" genutzt. Somit trafen sich 24 von 42 Frischbierschülerinnen der Königsberger Volksschule vom Abgangsjahr 1938 jetzt 35 Jahre nach der Schülentlassung in Oberkirchen, Westfalen. Es war ein freudiges, bewegtes Wiedersehen. Man lag sich mit Lachen und Weinen in den Armen, war glücklich und dankbar, daß es geschehen durfte. Selbst die Ehemänner waren ganz gerührt. Auch Wiedersehensschwierigkeiten gab es, die bei Namensnennung schnell überwunden waren. Man fühlte sich bei Edith sofort wie zu Hause und der Ausspruch von Ursula: "Ich bin rundherum glücklich" kennzeichnet die Atmosphäre. Das "Fest der Feste", wie Edith es nannte, hatte sie wohl vorbereitet und ihre Gäste mit selbstgebackenem ostpreußischen Kuchen empfangen. Ihr Programm, vorgetragen in Form von gekonnten Reimen mit Erinnerungen an die Schul-

die in Norddeutschland lebende Lehrerin, die die Klasse acht Jahre führte, ließ an diese Gedanken des Dankes wachwerden.

Ein paar lustige Geschichten und Musik auf der Harmonika fanden kein rechtes Gehör mehr, denn der Erinnerungsdrang war stärker und man wurde des Erzählens und des Fragens nicht müde. So haben sich manche Mädchen von Freitag bis Montag heiser geredet. Die Erinnerungen an unsere Schulerlebnisse und Jugendzeit ließen uns die Heimat nahe sein und deutlich empfinden.

Die Ehemänner mußten es sich gefallen lassen, mit den Mädchennamen ihrer Frauen angesprochen zu werden, da die anderen Namen unter uns noch nicht gefestigt

Oberkirchen hat keine Bahnstation, und der Ort ist mit öffentlichen Verkehrsmitteln umständlich zu erreichen. Das haben die Ehemaligen auf sich genommen für eine Fahrt in die Vergangenheit. Selbst aus Canada und aus Schweden war je eine Mitschülerin angereist. Obwohl man allgemein

zeit, Erkenntnissen und ein Gedenken an informiert war, wer am Treffen teilnehmen denn sie hatte keine Gelegenheit mehr geund war der erste Gast im Haus.

Nachdem eine westfälische Kreiszeitung einen Bericht über das Treffen und das Konfirmandenbild veröffentlichte, konnte dadurch eine Verbindung mit einer Mitschülerin hergestellt werden, die es natürlich sehr bedauerte, nicht dabeigewesen zu

Wir reisten mit den Wünschen ab, daß es ein Wiedersehen mit allen in einigen Jahren geben möge und dann auch die Schülerinnen dabei sein können, die jetzt verhindert waren. Mögen dann auch unsere Mitschülerinnen, die in der "DDR" wohnen, Gelegenheit finden, das große Wiedersehen mitzuerleben.

### wollte, war doch das Erscheinen von Margarete aus Ottawa eine große Überraschung; habt, sich zu melden, weil sie erst am Montag Kenntnis vom Treffen erhielt und bereits am Mittwoch, an ihrem 50. Geburtstag, mit dem vorletzten Ticket für diese Woche in der Maschine zum Flug nach Deutschland saß. Sie kam schon einen Tag früher an

grüße Sie an Ihrem Ehrentage herzlichst. Hans-Dietrich Genscher Bundesminister des Inneren"

Von der Anerkennung, die Prof. Gause über den ostpreußischen Rahmen hinaus genießt, zeigte auch die viertelstündige Sendung "Ein getreuer Chronist Ostpreußens", die das II. Programm des Westdeutschen Rundfunks dem Jubilar am vergangenen Montag um 16.15 Uhr wid-

# Schröder-Reise In Warschau Briefe überreicht

Innenminister Genscher gratuliert Prof. Dr. Gause

Zu denen, die am vergangenen Wochenende dem Königsberger Historiker und Stadtvertre-

ter Prof. Dr. Fritz Gause zur Vollendung des

80. Lebensjahres gratulierten, gehörte auch

Bundesinnenminister Hans-Dietrich Genscher.

"Zu Ihrem 80. Geburtstag übermittle ich Ihnen meine besten Wünsche. Ich verbinde sie

mit meinem Dank für die in einem langen

Leben erbrachten Leistungen für Ihre ostdeut-sche Heimat. Mit Ihrem Werk über die Ge-

schichte Königsbergs haben Sie Ihrer Vaterstadt

und der deutschen Kulturleistung im Osten ein

eindrucksvolles Denkmal gesetzt. Von der vor-urteilsfreien Weite Ihres Blicks zeugt auch Ihr

Buch ,Die deutsch-slawische Schicksalsgemein-

schaft', für das der Dehio-Preisträger beson-

sundheit und Schaffenskraft für Ihr Wirken und

dere Anerkennung verdient. Ich wünsche Ge-

ein Telegramm hat folgenden Wortlaut:

Der Leiter des Außenpolitischen Ausschusses des Deutschen Bundestages, Dr. Gerhard Schröder, hat anläßlich seines Besuches in den ehemaligen deutschen Ostgebieten und in Polen dem polnischen Außenminister Olszowski eine Sammlung von mehreren Dutzend Briefen überreicht, die ihm vor seiner Reise aus dem ganzen Bundesgebiet von Bürgern zugegangen waren ,die Angehörige im polnischen Machtbereich haben. Wie der Warschau-Korrespondent des Bonner General-Anzeigers berichtet, trat in dem Gespräch zwischen Schröder und Olszowski die "Ostpolitische Alternative" der Union deutlich zutage, die schon bei den Besuchen Barzels und Höchels in Warschau angeklungen war: Die Union will den Anspruch auf die Wiedervereinigung Deutschlands mit mehr ostentativem Nachdruck geltend machen, um die "deutsche Frage" in Bewegung zu halten. Durch die Akzentulerung einer engen wirtzwischen der schaftlichen Zusammenarbeit Volksrepublik Polen und der Bundesrepublik Deutschland will sie diese "politische Frage" für die polnische Führung interessant machen.

# Fünf Meistertitel für die Ostdeutschen

Heide Rosendahl mit dem Rudolf-Harbig-Preis ausgezeichnet

Im Berliner Olympiastadion kamen die deutschen Leichtathletikmeisterschaften zum Austrag. Wie meist nach olympischen Jahren gab es nur wenige Klasseleistungen, da der Trainingseifer nachgelassen hat und bewährte Athleten wie auch der Exeuropameister und Vorjahresmeister über 1500 m Bodo Tümmler (29), Thorn/Charlottenburg, vom Leistungssport zurückgetreten ist. Auch von den meist um die 50 ostdeutschen Meisterschaftsteilnehmern waren diesmal nur etwa 20 am Start. Der starke Wind störte vor allem die Läufer, und die Zuschauerkulisse mit je 15 000 an den beiden Entscheidungstagen war gegen frühere Jahre unbefriedigend.

Das Abschneiden der Ostdeutschen war recht gut, wenn auch durch die Ausfälle des ostpreußischen Olympiasiegers (50 km Gehen) Bernd Kannenberg (30), Königsberg/Fürth, im km Gehen und des Europarekordmannes im Weitsprung (8,35 m) Josef Schwarz (32), Sude-tenland/München, auf weitere Meistertitel oder gute Placierungen verzichtet werden mußte. Mit fünf Meistertiteln konnte man trotzdem sehr zufrieden sein. Sie fielen an Elfgard Schittenhelm (25). Sudetenland/Berlin, die sich bei den Olympischen Spielen in München verletzte. Sie ewann die 100 m wie schon zweimal zuvor in 11,4 Sek. und war die schnellste der Berliner OSC-Staffel, die mit 45,2 Sek. Meister wurde.

Mit einer deutschen Jahresbestleistung ver-Ameli Koloska (28), Zoppot/Mainz, ihren Meistertitel im Speerwerfen mit 57,14 m, und auch für Klaus-Peter Hennig (26), Tapiau Leverkusen, gab es mit neuer deutscher Jahresbestleistung von 63,06 m den Meistertitel im Diskuswerfen. Die zweifache Olympiasiegerin (Weitsprung und Staffel) Heide Rosendahl (26) konnte mit nur geringen Trainingsmöglichkeiten ihre Titel nicht erfolgreich verteidigen und wurde im Weitsprung mit für sie mäßigen 6,25 Metern Zweite, ebenso als Schlußläuferin der TuS Leverkusener 4 x 100-m-Staffel in 45,4 Sek. Die junge Marlies Koschinski (20), Ostpreußen/ Leverkusen, wurde Dritte über 100 m Hürden in 13,7 Sek. und Vierte in der zweiten Leverkuse-ner Staffel in 45,8 Sek. Einen vierten Rang er-Wartheländer Weitspringer Herreichte der mann Latzel (31), Dortmund, mit 7,51 m, während Christiane Krause-Osterode über 100 wie

200 m in 11.7 bzw. 23.6 Sek, nur fünfte Plätze schaffte. Gleichfalls Fünfter wurde Hartmut Bräuer (26), Pommern/Itzehoe, über 5000 m in 14:14,4 Min.

Die sonst so guten ostdeutschen Hochspringer und Speerwerfer enttäuschten. Im Hochsprung war mit 2,05 m Spielvogel-Schlesien als neunter der beste und im Speerwerfen der Wartheländer 80-m-Werfer Struse mit Platz sieben mit m. Lutz Philipp, Königsberg/Darmstadt, verteidigte nicht seine 10 000-m-Meisterschaft, da er sich auf die noch längeren Strecken und den Marathonlauf spezialisiert hat. Viel Pech hatten der ostpreußische Meistergeher Kannenberg und der sudetendeutsche Weitspringer Schwarz. Beim 20-km-Gehen erlitt Kannenberg wie schon in München einen Kreislaufkollans und Schwächeanfall bei 13,5 km und mußte auf-

Sonder-Ehrenpreise erhielten die Doppelsiegerin Elfgard Schittenhelm-Sudetenland sowie der junge Hammerwurfsieger Riehm-Trier mit 73,98 m. Zum Abschluß der Meisterschaften im Olympiastadion wurde Heide Rosendahl in Anerkennung ihrer großen sportlichen Erfolge und ihrer Verdienste um die Leichtathletik mit dem ewigen Wanderpreis, dem "Rudolf-Harbig-Preis", ausgezeichnet und geehrt. Heide Rosendahl, die Weltrekordinhaberin im Weitsprung mit 6,84 m, die sich eigentlich vorgenommen hatte, ihren Weltrekord nochmals zu verbessern, nahm nun doch schon nach den Meisterschaften Abschied vom Leistungssport. Die Diplomsportlehrerin und Dozentin an der Sporthochschule in Köln hat jetzt als Studentin für Innenarchitektur nicht mehr die erforderliche Trainingszeit. Sie kann wohl als erfolgreichste deutsche Leichtathletin mit 41 deutschen Meistertiteln, zwei Gold- und einer Silbermedaille bei Olympischen Spielen, Gold und Bronze bei Europameisterschaften, fünf Weltrekorden und 60 Einsätzen in 34 Länderkämpfen bezeichnet werden. Heide Rosendahl nach ihrer Ehrung auf dem Siegerpodest: "Mit diesem Preis sollen ja Sportler geehrt werden, die dem Sport auch als Persönlichkeit etwas gegeben haben. Und deshalb bin ich stolz auf diese Auszeichnung, besonders jetzt, wo ich aufhöre."

#### Bernsteinmuseum im Leuchtturm von Kahlberg

Danzig - Im Leuchtturm bei Kahlberg auf der Frischen Nehrung wurde, wie die Zeitung Trybuna Opolska" meldet, ein Bernsteinmuseum eröffnet. Besucher dieses einsam gelegenen Leuchtturmmuseums werden zugleich von der Aussichtsplattform sowohl die Danziger Bucht als auch das Frische Haff mit dem gegenüberliegenden ostpreußischen Ufer bei Folkemit betrachten können. Diese Attraktion werde sicherlich viele in- und ausländische Touristen auf die Frische Nehrung locken. jon

# Neue Straßenbrücke über die Weichsel

- Eine seit zwei Jahren gebaute Straßenbrücke über die Weichsel bei Käsemark wurde, wie Radio Warschau meldet, am 20. Juli eröffnet. Seit der Zerstörung der alten Brücke gegen Ende des Zweiten Weltkrieges hatten an dieser Stelle polnische Pioniere jeweils für die Sommermonate eine Pontonbrücke errichtet. Im Winter jedoch mußte die Pontonbrücke wegen starken Eistreibens auf der Weichsel demontiert und der Straßenverkehr zwischen Danzig und Elbing dann über Dirschau-Marienbur umgeleitet werden. Über die neue Brücke rollt nunmehr der gesamte Verkehr auf der E 81 zwischen Danzig und Warschau. jon



Vor 35 Jahren: Schülerinnen der Frischbier-Schule 1938 in Königsberg



Vierundzwanzig trafen sich wieder: 1973 im westfälischen Oberkirchen

Rundschau-Foto Hans Mündelein

arl Ludwig Bender, am 9. Februar 1811 in Königsberg geboren, am 31. August 1893 in Gumbinnen gestorben, ist als alter Achtundvierziger in der ostpreußischen Geschichte nicht unbekannt. Auf einen flüchtigen Blick stellt er sich darin zuerst als ein Vertreter des Großgrundbesitzers dar. Der Kenner weiß, daß eine ganze Reihe solcher Männer nicht, — wie man häufig vermutet —, eine starre konserva-tive Gesinnung und Haltung an den Tag legten, sondern Vertreter eines geistig hochstehenden Liberalismus waren.

Dazu gehörte auch Carl Ludwig Bender. Er lehrte am Altstädtischen Gymnasium in Königsberg alte Sprachen. Er war mit Ida Käswurm -1901) vom Gute Puspern bei Gumbinnen (seit 1841) verheiratet, die er seiner Zeit als Hauslehrer unterrichtet hatte, Bender war u. a. auch Königsberger Stadtverordneter (1847 bis 1851), Mitglied des preußischen Abgeordnetenhauses (1861—1885) und gehörte zu den Gründern der Fraktion Jung-Litauen, aus der die Fortschrittspartei hervorgegangen ist.

Als Carl Ludwig Bender aus Verstimmung gegenüber seiner vorgesetzten Behörde dem Schuldienst den Rücken kehrte, kaufte sein Schwiegervater ihm das Gut Catharinenhof im Kreise Pr.-Eylau. Damit wurde er mit seiner Familie (sechs Kinder) nun nicht etwa in einen ostpreußischen Fettnapf gesetzt. Catharinenhof war ein völlig heruntergewirtschafteter Besitz. Der neue Eigentümer mußte mit seiner Familie lange in einem Insthaus wohnen. Dazu hatte er kaum Bindung zur Landwirtschaft, hatte sie auch nicht gelernt und mußte sich alle dafür nötigen Kenntnisse selbst aneignen. Nun alle diese Dinge wären noch kein unbedingter Anlaß, sich für diese Persönlichkeit hier und heute mehr zu interessieren. Selbst seine Studien der alten Sprachen und der Geschichte an der Albertina bei so bedeutenden Universitätslehrern wie Lobeck, Drumann und Schubert sollen hier außer acht bleiben.

Vielmehr sei der Blick auf seine Jugend bis zur Universitätsreife gelenkt, die in jeder Hinsicht ungewöhnlich ist, dabei aber zeigt, was bei einem Knaben und Jüngling Ausdauer und ungewöhnlicher Fleiß, darüber hinaus eine ungewöhnliche Energie, stetes Wissensstreben und Zielbewußtheit vermögen, wobei er sich um Kenntnisse und Erkenntnisse einer geistigen

# Ein alter "Achtundvierziger"

# Ungewöhnlicher Bildungsweg des Carl Ludwig Bender

hauses, - heute sagt man auch -, seiner sozialen Sphäre lagen.

Carl Benders Vater war Tischlergeselle, seine Mutter die Tochter eines Schuhmachers. Sie wohnten in Königsberg zuerst in der Königsstraße, dann auf dem Roßgarten. Die Eltern sorgten nach Kräften für ihre Kinder, kamen aber aus ihren ärmlichen Verhältnissen nicht heraus. Der Vater war geistig rege, hatte vor seiner Heirat mitunter das Theater besucht, las danach aber nur noch seine wenigen Bücher.

Carl Ludwig Bender sollte mit sieben Jahren in die Schule gehen. "Dies war unmöglich, weil das Schulgeld einen Gulden (Mark) monatlich kostete. Die Mutter wandte sich an den Magistrat, an die Geistlichkeit und an, weiß Gott, wen sonst noch, um für mich . . . freie Schule in der Altroßgärter Kirchenschule zu erhalten; es war aber alles umsonst. Ein Schulzwang bestand damals nicht, und so blieb ich ohne Unterricht nach wie vor zu Hause." (Eine legale Schul-pflicht bestand schön. Es war aber damals in Königsberg trotz aller Bemühungen der Stadt unmöglich, die Verhältnisse in kurzer Zeit zu bessern. Trotz überfüllter Volksschulen und der damit verbundenen Unzuträglichkeiten gab es im Jahre 1827 noch 1500 und 1829 noch 1700 Kinder ohne Schulunterricht.)

Die Angehörigen des jungen Carl Ludwig lehrten ihn nun das Lesen, Schreiben und Rechnen. Dieser aber verlangte, je weiter er fortschritt, nach einem regelmäßigen Unterricht. "Ich ging dann wohl in tiefer Traurigkeit bis an das Haus, in welchem die Kirchschule eingerichtet war, saß lange auf einem großen Steine und weinte bitterlich, wenn ich die glücklicheren Schulkinder ein- und ausgehen sah."

Als Carl Ludwig das 10. Lebensjahr überschritten hatte, bewilligte ihm der Magistrat eine Freistelle in dieser Altroßgärter Kirchschule. Er besuchte sie fünfeinhalb Jahre bis zur Einsegnung. Den geringen Anforderungen wurde er spielend gerecht. Carl Ludwig wurde

Welt müht, die gänzlich außerhalb seines Eltern- nun mit dem mittellosen Theologiestudenten von Bergen bekannt, der seinem Freunde Tertianer, Nachhilfestunden in Latein und Griechisch erteilte. Auf die Frage nach einem Berufsziel meinte der junge Bender, er wolle wohl Elementarlehrer werden, war aber noch viel zu jung, um in das Seminar des be-berühmten Schulmannes Dinter aufgenommen zu werden. Bergen riet ihm, "nichts anderes als die lateinische und griechische Sprache zu ler-

> In der Tat, Carl Ludwig Bender machte in Latein außerordentliche Fortschritte. Eine Überprüfung bei Dinter erweckte Hoffnungen zur späteren Aufnahme in sein Seminar, aber ebenso für den weiteren privaten Weg zur Universität. Zum Latein trat der Unterricht in der griechischen Sprache, auch in Deutsch, sowohl bei Bergen wie im Selbststudium. "Die lateinische Sprache mit ihrer logischen Kraft und wunderbaren Klarheit hat mir mehr als alles andere dazu verholfen, daß ich in verhältnismäßig kurzer Zeit zur Universität heranreifte. Deutsche Grammatik, deutsche Stilistik habe ich vor dem Studentenexamen nur durch den Unterricht im Lateinischen gelernt. Wäre dies nicht möglich gewesen, so hätte ich meinen ganzen Plan aufgeben müssen." Nur die Mathematik blieb rückständig, da von Bergen selbst zu wenig davon verstand. Diesen Mangel bügelte in etwa ein Student Manitius aus.

> Nach geraumer Zeit erfuhr dieser Unterricht eine erhbeliche Anderung durch einen Ortswechsel. Aus finanziellen Gründen sah von Bergen sich gezwungen, eine Hauslehrerstelle anzunehmen. Beiden war das Glück dabei hold. Der Theologiestudent wurde Hauslehrer der beiden ältesten Söhne des Pfarrers Arnoldt in Pliebischken bei Wehlau. Dieser vermittelte nun den 16jährigen Carl Ludwig gleichfalls als Hauslehrer auf dem nahen Dessauischen Gute Kuttkehmen. Natürlich ergaben sich für den jungen Bender mancherlei Schwierigkeiten, den Pflichten als Hauslehrer nachzukommen und

gleichzeitig das eigene Vorwärtskommen sicherzustellen. Dazu gehörte auch viel Nachtarbeit. Im Jahre 1829 wurde Carl Ludwig Bender dann sozusagen der Nachfolger von Bergens bei Pfarrer Arnoldt in Pliebischken. Hier war er auch für sein eigenes Vorhaben in verständnisvollen Händen, und es begann für ihn ein neuer fruchtbarer und entscheidender Lebensabschnitt. Er gewann neue Freunde und Helfer, so auch Prof. Petrenz in Gumbinnen. Er machte wichtige Fortschritte in seiner Bildung, rundete diese auch ab, so daß er sich Ostern 1830 dem Studentenexamen als "Wabbel", d. h. ohne den geregel-ten Besuch eines Gymnasiums (heute sagt man auch: (Extranier) unterziehen konnte.

Uber den guten Verlauf der Prüfungen in den alten Sprachen bei Lobeck und Schubert kann hier nicht berichtet werden. In der Mathe-matikprüfung aber erreichte er trotz allen Wohlwollens, — Examinator war kein anderer als der berühmte Astronom F. W. Bessel —, nur die Zensur "gering", d. h. nicht bestanden Sonderbarerweise entmutigte das den jungen Bender keineswegs. "Im Gegenteil, ich hatte nun erst die klare Richtung auf ein Ziel erhalten, und ich fühlte mich so reich an Einsicht und Erfahrung, als ob ich eine Reise um die Welt gemacht hätte." Bender ging wieder nach Pliebischken zurück und wiederholte dann das Examen im Herbst 1830. Damit konnte er mit dem erstrebten Studium an der Albertina beginnen.

Uber Benders Universitätsstudium 1830 bis 1834 kann aus Raumgründen hier nicht berichtet werden. Sein weiterer Lebensweg wurde oben angedeutet. Es wird gleichfalls darauf verzichtet, - etwa heutigem Trend folgend -. Benders ungewöhnlichen Bildungsgang und das damalige Bildungswesen überhaupt zu den heutigen Bildungsproblemen in Beziehung zu setzen. Wer die Jugenderinnerungen des alten 48ers Dr. Carl Ludwig Bender genauer kennenlernt, wird daraus erfahren, was ein befähigter Mann aus eigener Kraft schaffen kann. Dazu nehme und

Carl Ludwig Bender-Catharinenhof: Jugenderinnerungen eines alten Achtundvierzigers. Hrsg v Alfred Oehlke, Breslau 1928: Fototechnischer Nachdruck, Bielefeld 1972, H. u. E. Quassowski, 48 Bielefeld, Am Poggenbrink 35: XI, 49 S m. Bild von Dr. Carl Ludwig Bender br. 6,— DM).

Dr. Herbert Kirrinnis

#### Sammerlektüre

in himmelblauem Einband vergnüglich zu betrachten und zu lesen - von der ersten bis zur letzten Seite

Hugo Wellems

# **Christoph Pankratius** Mieserich unter den Seligen

Preis 6,40 DM

Staats- und Wirtschaftspolitische Gesellschaft e. V. 2 Hamburg 13, Postf. 8327

# Stellenangebot

Landwirtschaftslehrling gesucht für Grundstück b. Hamburg mit Familienanschluß, Zuschr. u. Nr. 32 683 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Suche Gehilfen für Landwirtschaft und Jagd in der Nähe von Ham-burg. Whg. vorh. Zuschr. u. Nr. 32 682 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Hausmeisterehepaar für Land- u Jagdgrundstück, ca. 40 km von Hamburg entfernt, zum 1. Okto-ber 1973 gesucht. Whg. vorh. Zuschr. u. Nr. 32 681 an Das Ost-preußenblatt. 2 Hamburg 13.

O.-Ing., Rentner, 66 J. tatkräftig D.-Ing., Rentner, 66 J., tatkräftig und gesund, alleinsteh., sucht Bleibe mit Tätigkeit i. Park oder Garten, guter Baumpfleger, Or-nithologe, sehr viels., auch Masch.-Instandhaltung, Wagen, mögl. b. Ostpreußen, Großraum Bay. Wald, nur Land oder Wald, einsam. Zuschr. u. Nr. 32 663 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hbg. 13.

## Suche Mitarbeiter

(Landsleute) für leichte Maschinenarbeiten. Studenlohn einschl. Prämie

7 DM bis 8 DM, Wohnungen
mit Bad und Heizung in einer
schönen Lage in der Nähe des
Betriebes stehen zur Verfügung. Umzugskosten werden
je nach Vereinbarung ersetzt.
Rewerbungen erbeten unter Bewerbungen erbeten unter Nr. 32 678 an Das Ostpreußen-blatt, 2 Hamburg 13.

#### HAUSWIRTSCHAFTERIN oder Hausgehilfin

oder Hausgehilfin
nicht zu jung, für modern ausgestatteten 4-Pers.-Haushalt in
Celle gesucht. Hausfrau ist
Westpreußin. Hilfe vorhanden.
Kost und Wohnung im Hause,
großzügige Urlaubsregelung.
Gehalt nach Vereinbarung.
Dr. Ing. Hans Steinberg
31 Celle. Bremer Weg 125
Telefon 0 51 41 / 10 38

### DINA und die Pferde

Kuenheim.

212 Seiten, Leinen 16,80 DM

2950 Leer

die BISTRICK-MEISTER läßt das kalt:

Wir reparieren auch kompli zierteste und antike Uhren

8011 München-BALDHAM

Postfach 90

# FAMILIEN-ANZEIGEN

WIR HEIRATEN Wolfgang Rudnick Hannelore Siply

Nikolaiken, Kreis Lyck 645 Hanau (Main) Aug.-Schärttner-Straße 1 17. August 1973

Condehnen (Samland) 8510 Fürth (Bay) Wolfringstraße 1/IV

alt wird am 19. August 1973 unser lieber Vater, Schwieger-vater und Großvater

Eduard Finger

aus Bärenfang, Kr. Schloßberg

jetzt 7273 Ebhausen, Kr. Calw

Es gratulieren herzlich und wünschen alles Gute

80

Unsere liebe Mutter

Antonia Gedat

aus Königsberg (Pr)

feiert am 8. August 1973 ren 80. Geburtstag.

Beste Gesundheit und Gottes

Segen wünschen von Herzen ihre Kinder GISELA UND LEONORE sowie alle Verwandten und Freunde

33 Braunschweig Haller Straße 64

anzugeben

Es ist sehr wichtig

bei allen Familienanzeigen

auch den letzten Heimatort

In Ostpreußen gab es sehr

viele gleichlautende Namen,

so daß ohne die Heimat-

ortangabe häufig Verwech

selunger vorkommen

die Kinder und Enkel

Zur GOLDENEN HOCHZEIT

Max Litzki und Frau Minna geb. Mollenhauer

unserer lieben Elteri

aus Klein-Gnie, Kr. Gerdauen am 18. August 1973 gratulieren Kinder

und Enkelkinder 5151 Oberembt, Kr. Bergheim, Am Weihberg 16 2000 Hamburg Kapstadt, Südafrika

Zum 13. August 1973, dem 70. GEBURTSTAG von

Margarete Feller geb. Reiner

aus Fronicken, Kreis Treuburg jetzt 43 Essen, Walter-Hohmann-Straße 19

wünschen Gesundheit und viel

Gudrun, Erika, Ernst und Alfred

Am 17. August 1973 feiert meine Mutter, Frau

Berta Wermke geb. Schröder aus Kreuzburg, Siedlung

jetzt 5411 Neuhäusel, Im Windegut 4 ihren 80. Geburtstag.

Herzlich gratulieren Tochter IRMGARD und Mann nebst Enkel

Roman eines ungewöhnlichen Schicksals einer jungen baltischen Baronesse, von E. v.

Rautenbergsche Buchhandlung

Ist die Uhr 100 Jahre alt

Kriminalpolizeimeister i. R. aus Königsberg (Pr), Steinmetzstraße 33

Waltraut, Brigitte und Günter Frank und Dieter Knierim Charlotte Stauden und Familie Frank, Tilsit

Jahre alt wird am 16. August 1973 mein lieber Mann, unser Vater, Großvater, Bruder und Schwa-

Otto Frank

6 Frankfurt 56, Fritz-Erler-Straße 23



wird unsere liebe Mutti, Schwiegermutter und Omi

Ida Traufetter geb. Hofer

Großdorf Kreis Johannisburg jetzt 4352 Herten (Westf) Mertmannshof 5 Es gratulieren recht herzlich, wünschen Gottes Segen und noch viele gesunde Lebens-

ihre Söhne Horst und Erich ihre Schwiegertöchter Marieluise und Sigrid und Enkelkinder Anne Arndt und Gerald

Am 14. August 1973 feiert mein lieber Mann

Schneidermeister

August Link aus Königsberg (Pr)

nen 81. Geburtstag. Es gratuliert herzlich seine Frau Elly

6300 Gießen Alfred-Bock-Straße 6

Unserem lieben Vater, Groß-vater und Urgroßvater Fritz Mikelat

aus Labiau, Ostpreußen herzliche Glückwünsche und alles Gute zu seinem 90. Ge-burtstag am 16. August 1973 von seiner Tochter Brunhilde Bartschat geb. Mikelat seinen Enkelkindern Gisela Bartschat, geb. Kabs Dietmar Bartschat seinen Urenkeln

Kerstin und Markus und Schwiegermutter seiner Tochter Anna Bartschat, geb. Stanull

Der Jubilar befindet sich noch in körperlicher und geistiger Frische und nimmt regen An-teil am politischen und wirt-schaftlichen Geschehen, Sei-nen Lebensabend verbringt er bei seiner Tochter.

28 Bremen, im August 1973 Regensburger Straße 40

Für uns alle unerwartet ist unsere liebe Mutter, Schwie-germutter, Großmutter und germutter, Urgroßmutter

#### **Gertrud Bialuch** geb, Großmann

im Alter von 81 Jahren von uns gegangen.

Sie folgte nach 12 Jahren un-serem Vater

Gustav Bialuch aus Schrengen, Kr. Rastenbura

stiller Trauer Hilda Seidel, geb. Bialuch

Herta Bialuch Erich Stamer und Ursula Stamer, geb. Bialuch Enkel und Urenkel

2 Wedel (Holst), 5. Juli 1973 Möllerspark 14

Fern ihrer geliebten Heimat entschlief nach kurzer, schwe-rer Krankheit, für uns noch völlig unfaßbar, unsere liebe Mutter, Schwiegermutter, Groß-mutter, Schwiegermutter, Großmutter, Schwester, Schwägerin und Tante

> Maria Werner geb. Klimschewski

Ohldorf, Gumbinnen (Ostpr.) am 29. Juni 1973 im 74. Lebens-

In stiller Trauer im Namen aller Angehörigen Elfriede Schumacher, geb. Meldner

2000 Hamburg 71, Insterburger Straße 17 d

Die Beisetzung fand in aller Stille am 9. Juli 1973 auf dem Friedhof Hamburg-Ohlsdorf, Kapelle 13, statt.

Deutliche Schrift verhindert Satzfehler

# geb. Lehmann

Charlotte Ruge 1895 in Königsberg (Pr)

In stiller Trauer im Namen aller Angehörigen Alfred Ruge

4970 Bad Oeynhausen, Klosterstraße 7, den 18. Juli 1973

Sein Leben war Leiden. Mein lieber Mann, unser lieber Vater, Schwiegervater, Opa Vater, Sc und Uropa

**Emil Zellmann** 

Neidenburg, Kölner Straße 13 ist in aller Ruhe von uns

In stiller Trauer Juliane Zellmann
Helmut Zellmann mit Familie
Elfriede Sandner,
geb. Zellmann, mit Familie
Paul Zellmann mit Familie
Ruth Rehberg, geb. Zellmann,
mit Familie
Albert Zellmann mit Braut

7128 Lauffen am Neckar, den 19. Juli 1973

Im Alter von 81 Jahren ist am 7. Juli 1973 in Siedl.-Baum über

# Albert Gerber

Stadthagen Herr

Er war unser ehem. Vor-sitzender der Freiw. Feuerwehr des Amtsbezirks Pregelswalde, Kreis Wehlau.

Er war ein vorbildlich guter Kamerad, den wir nie vergessen werden.

Seine ehemaligen Feuerwehrkameraden rufen dem Verstor-benen als letzten Gruß nach: "Gott zur Ehr, den Menschen zur Wehr!"

Paul Lunkowski ehem. Oberbrandmeister jetzt 5047 Wesseling, Erftstr. 54

Nach kurzer, schwerer Krankheit entschlief am 3. April 1973 unsere geliebte Mutter, Schwiegermutter, Großmutter, Urgroß-mutter, Schwägerin und Tante

# Johanna Rathke

geb. Leiner aus Heinrichswalde (Ostpreußen)

im 89. Lebensjahre.

In stiller Trauer Lieselotte Rathke Hellmuth Leiner Familie Erich Rathke, Rehfeld Familie Reinhard Rathke und alle Angehörigen

2418 Ratzeburg, Siemensstraße 7



## Helene Kerrutt

geb. Sobottka

\* 26, 8, 1884 Reinkental, Kreis Treuburg

Nach einem Leben voller Liebe und Fürsorge entschlief meine liebe Mutter und Schwiegermutter, unsere liebe Großmutter, Urgroßmutter, Schwägerin und Tante.

> Im Namen der trauernden Hinterbliebenen

Helene Schemionek, geb. Kerrutt und Kinder

2870 Delmenhorst, Schumannstraße 25

Unsere liebe Mutti

### **Gertrud Reuter**

geb. Becker

aus Goldap (Ostpreußen)

ist von ihrem Leiden erlöst.

Karl Reuter und alle Angehörigen

2082 Tornesch, Am Moor 14 2084 Rellingen, Baumschulenweg 38, den 29. Juli 1973

Was Gott tut, das ist wohlgetan.

Fern ihrer geliebten Heimat nahm Gott der Herr heute plötzlich und unerwartet meine liebe Mutter und Schwiegermutter, unsere gute Oma, Schwester, Schwägerin und Tante

## Margarete Schwark

geb. Bannaschewski aus Thurau, Ostpreußen

zu sich in die Ewigkeit.

Sie starb im Alter von 74 Jahren, versehen mit den Gnadenmitteln unserer hl. Kirche.

> In stiller Trauer Helmut Schwark und Frau Dorothea geb. Haschke

Matthias und Gabriele als Enkelkinder und alle Anverwandten

476 Unna, Danziger Straße 3 a, den 1. August 1973

Trauerhaus: Vinckestraße 20

Unsere herzensgute, treusorgende Mutter, Schwie-germutter, Großmutter, Schwester, Schwägerin und Tante

# **Emma Vorlauf**

† 26. 7. 1973 in Rhaderelstedt

wurde von ihrem schweren Leiden erlöst.

In stiller Trauer Johann Garms und Frau Erna, geb. Vorlauf Erich Mundt und Frau Ida, geb. Vorlauf und Enkelkinder

2149 Rhadereistedt über Zeven

Die Beerdigung fand am 30. Juli 1973 in Rhadereistedt statt.

Am 18. Juli 1973 verstarb nach langer, schwerer Krankheit unsere liebe Mutter, Schwiegermutter, Schwester, Oma und Urom#

# Friederieke Marzinowski

geb. Latossek aus Milussen, Kreis Lyck, Ostpr.

im gesegneten Alter von 85 Jahren.

In stiller Trauer im Namen aller Angehörigen Wilhelm Marzinowski 3036 Bomlitz, Breslauer Str. 5

Die Beerdigung fand am 22. Juni 1973 in Stralsund statt,

### Käte Fleischer

geb. Gryczewski

geb. 20, 1, 1895 gest. 27, 6, 1973 aus Gumbinnen - Königsberg (Pr)

Wir trauern um unsere liebe Mutter, Schwiegermutter und Großmutter

> Helga Addicks, geb. Fleischer Harry Addicks Harry, Verena und Rainer

2354 Hohenwestedt, Lindenstraße 20, den 27. Juni 1973

Die Beisetzung der Urne fand fern von ihrer geliebten Heimat Ostpreußen in Hohenwestedt statt.

Haltet mich nicht auf, denn der Herr hat Gnade zu meiner Reise gegeben. Lasset mich, daß ich zu meinem Herrn ziehe. 1. Mose 24, 56

Am Sonntag, dem 22. Juli 1973, entschlief nach schwerer, in Geduld ertragener Krankheit unsere liebe, treusorgende Mutti, Schwiegermutter, Oml, Schwester, Kusine, Schwägerin und Tante

# **Hedwig Jander**

geb. Hollstein

aus Rosenort, Kreis Bartenstein, Ostpreußen

im 70. Lebensjahre

In stiller Trauer

Adelheid Röhler und Ehemann Karl-Heinz **Enkelkind Cornelia** Horst Jander Lothar Jander und Ehefrau Eva und Angehörige

4933 Blomberg, Am Hankenberg 5, den 22. Juli 1973 Die Beisetzung fand am Freitag, dem 27. Juli 1973, statt.

Meine treue Lebensgefährtin in guten wie in bösen Zeiten, unsere gute Mutter, Oma, Schwester, Schwägerin und Tante ist heute nach langer Krankheit im Alter von 69 Jahren von uns gegangen.

## Herta Raehs

geb. Buettler

Henskischken, Kreis Pillkallen

Kurt Rachs Sabine Rachs Urte Großmann, Rangendingen Carl Raehs, Südwestafrika Lisbeth Butt, Belsen

7406 Mössingen, Talstraße 16, den 3. August 1973

Die Beisetzung hat am 6, August 1973 in Mössingen statt-

Nach einem erfüllten Leben verstarb am 29. Juli 1973 plötzlich und unerwartet meine liebe Frau, unsere liebe Mutti, Schwiegermutti und Omi

# Auguste Riemann

• 18. 4. 1896 geb. Kinder † 29. 7. 1973 aus Mühlhausen, Kreis Pr.-Eylau

> In tiefer Trauer Franz Riemann Familie Alfred Riemann Familie Helmuth Haacke

2203 Horst, Heimstraße 22

Nach längerer Krankheit entschlief unser lieber Vater, Schwiegervater, Großvater und Bruder

## Fritz Reinhardt

23. 9. 1893 in Gumbinnen † 24. 7. 1973 in Berlin Ost zuletzt wohnhaft in Tilsit, Deutsche Straße 52

In stiller Trauer Familien Ulrich Reinhardt, Berlin West Erich Reinhardt, Friesoythe Bruno Reinhardt, Kayhauserfeld

1 Berlin 13, Hoka III, Str. P Nr. 2, August 1973

Nach kurzer Krankheit wurde heute unser geliebter, gütiger Vater, Großvater, Urgroßvater

# **Adolf Sievers**

Oberstudiendirektor der Scharnhorst-Schule Pr.-Eylau

im 92. Lebensjahre heimgerufen.

Wolfgang Sievers und Frau Dorothea, geb. Böhm Heinz-Gerhard Rohde-Rohden und Frau Hildegunt, geb. Sievers Brigitte Peter, geb. Sievers Dr. Rudolf Heinrich und Frau Dietlind, geb. Sievers 9 Enkel und 13 Urenkel

4801 Hoberge-Uerentrup, Ruschfeldweg 111, den 26. Juli 1973

Statt freundlich zugedachter Kranzspenden bitten wir auf Wunsch des Verstorbenen um eine Spende für die Ev. Pfarr-gemeinde Rastenburg-Bartenstein/Ostpreußen auf das Konto Nr. 716 480 bei der Kreissparkasse Bielefeld.

Nach kurzem Leiden entschlief am 28, Juli 1973 plötzlich und unerwartet unser lieber Vater, Schwiegervater und Großvater

# Siegfried Kramer

geb. am 26. 3. 1963 in Schwadenfeld, Kreis Goldap gest. in 238 Schleswig, Kasseler Straße 8

Wir trauern alle sehr um ihn.

In Liebe und Dankbarkeit

Ilse Stahl, geb. Kramer Ute Deitert, geb. Kramer Hans Joachim Stahl Hermann Deitert Enkelkinder Thomas, Stefanie und Lutz

23 Kiel, Lindenallee 19

Fern der Heimat mußt ich sterben, die ich, ach, so sehr geliebt, doch ich bin jetzt hingegangen, wo es keinen Schmerz mehr gibt.

Nach langem, mit Geduld getragenem, schwerem Leiden entschlief am 20. Juli 1973 mein innig-geliebter Mann, unser guter Vater, Großväter, 3 Schwager und Onkel Landwirt

Gottlieb Adamzik aus Bärengrund und Woinassen in Ostpreußen

im 80. Lebensjahre.

In stiller Trauer Gertrud Adamzik, geb. Karaschewski Ingried Adamzik Helmut Adamzik und Familie Gotthold Adamzik und Familie und alle Angehörigen

2301 Raisdorf über Kiel, Bahnhofstraße 2 Die Trauerfeier fand am 25. Juli 1973 in der Kirche Raisdorf

Ich weiß, daß mein Erlöser lebt, Hiob 19, 25

Nach langer Krankheit ist mein lieber Lebens-gefährte, unser guter, treusorgender Vater, Schwiegervater, Groß- und Urgroßvater, Schwager und Onkel

## **Emil Losch**

aus Lötzen (Ostpreußen) heute im 78. Lebensjahre heimgegangen.

In stiller Trauer

Elsbeth Losch, geb. Broese Siegfried Losch u Frau Ute, geb. Riebow Siegfried Losch u Frau Ute, geb. Riebow USA
Siglinde Kuczmejno, geb. Losch,
und Familie, Polen
Klaus-Dieter Losch und Frau Sigrid,
geb. Wolter, Sollingen
Hartmut Losch und Frau Rita, geb. Stöver
Burscheid
Ilse Losch
12 Enkel und 2 Urenkel
sowie alle Anverwandten

sowie alle Anverwandten

242 Eutin, Charlottenstraße 6 a, den 28. Juli 1973 Die Trauerfeier fand am I. August 1973, 11 Uhr, in der Friedhöfskapelle Eutin. Plöner Straße, statt.

Nach langem, mit Geduld ertragenem Leiden ist am 20. Juli 1973 mein lieber Mann, unser Vater, Schwiegervater und Onkel

## Erwin Springer

aus Königsberg (Pr)-Ponarth

im 67. Lebensjahre fern seiner geliebten Heimat entschlafen.

In stiller Trauer Gertrud Springer, geb. Przytulia Lieselotte Bath, geb. Springer Jürgen Bath und alle Anverwandten

1 Berlin 47, Bruno-Tant-Ring 19 a

Die Trauerfeier fand am 27. Juli 1973 auf dem Parkfriedhof

m Fuße der breiten Treppe, die vom Ehrenmalhof in die Neue Reichskanzlei führt, stand der Chef der Präsidialkanzlei, Staatsminister Dr. Meissner, in dunkelblauer Diplomatenuniform, und begrüßte den Volkskommissar Molotow, der von dem stelly. Außenminister Dekanosow begleitet war. Im Ehrenhof war ein Zug der Leibstandarte "Adolf Hitler" angetreten, um dem sowjetischen Gast die militärischen Ehren zu erweisen.

Drinnen, in der Reichskanzlei, hatte sich Hitler auf das Gespräch mit seinem Besucher aus Moskau vorbereitet. Sein Außenminister von Ribbentrop, die einzige Prominenz in der NS-Führung, die engen persönlichen Kontakt mit der sowjetischen Spitzengarnitur gehabt hatte, hatte gelegentlich seines Besuches im Kreml berichtet, er habe sich "wie unter alten Partei-genossen gefühlt". Hitler war bekannt, was der russische Außenminister am 31. 8. 1939 vor dem Obersten Sowjet über die Verhandlungen mit den Westmächten und den Pakt mit Deutschland ausgeführt hatte. Vor etwas mehr als einem Jahr nämlich sagte Außenminister Molotow:

Aber all dies beweist die hoffnungslose Ohnmacht der Feinde des Paktes, die sich mehr und mehr als Feinde der Sowjetunion als auch Deutschlands enthüllen und die nur bestrebt sind, Krieg zwischen diesen Ländern zu provozieren.

Wir können verstehen, daß diese Politik von reinen Imperialisten verfolgt wird. Aber wir können nicht über diese Tatsache hinwegsehen, daß gewisse Führer der sozialistischen Parteien Großbritanniens und Frankreichs einen ganz ungewöhnlichen Eifer in dieser Hinsicht entfalten. Diese Herren sind so aufgeregt, daß sie aus dem Gleise geraten sind. Diese Leute verlangen, daß sich die UdSSR ohne Zögern an der Seite Großbritanniens in einen Krieg gegen Deutschland stürzen sollte. Haben diese rasenden Kriegstreiber ihre Vernunft verabschiedet?"

Am 18. Juni 1940, als die französische Niederlage besiegelt war, so schreibt Churchill in seinen Erinnerungen, habe Molotow den deutschen Botschafter v. d. Schulenburg in sein Bureau berufen und ihm "die wärmesten Glückwünsche der Sowjetregierung zu dem prachtvollen Erfolg der deutschen Streitkräfte" ausgesprochen. Und nun war dieser Molotow in Berlin.

# Wer war Molotow?

Das Auswärtige Amt hatte für die nun anstehende Unterredung für Hitler eine Aufzeichnung verfaßt, die sich auf die Persönlichkeit seines Gastes bezog. Darin hieß

"Wjatscheslaw Michailowitsch Molotow wurde in einem Dorf des Gouvernements Wjatka am 9. März 1890 als Sohn eines Handlungsgehilfen geboren. Er heißt mit richtigem Namen Skrjabin, Das Pseudonym Molotow bedeutet etwa Hämmerer oder Hammerschwinger. Er besuchte die Oberrealschule von Kasan. Schon 1905 schließt er sich der damals ausbrechenden ersten revolutionären Bewegung an. 1906 tritt er als Mittelschüler der sozialdemokratischen Organisation in Kasan bei und gründet eine Reihe illegaler Schülerorganisationen. Außerdem organisiert er Geldsammlungen für politische Gefangene und Verbannte. Im April 1909 wird er kurz vor seinem Abitur verhaftet und auf zwei Jahre in Gouvernement Wologda verschickt, wo er dann als Externer sein Abitur macht.

1911, nach Ablauf seiner Verbannungsfrist, reist er nach Petersburg und besucht dort die Technische Hochschule. Hier nimmt er die revolutionäre Arbeit unter der Studentenschaft wieder auf und bemüht sich vor allem, durch gleichgesinnte Kommilitonen die revolutionären Gedanken in die Arbeitermassen hineinzutragen, 1912 arbeitet er in den bolschewistischen Zeitungen "Swesda" und "Prawda" mit. Als Redaktionssekretär der "Prawda" führt er den Schriftwechsel mit dem Auslandszentrum der Bolschewistischen Partei und persönlich mit Lenin. Aus jener Zeit datiert auch seine Bekanntschaft mit Stalin. 1913 wird Molotow bei der Liquidation des "Vereinigten Sozialdemokratischen Studenten-Komitees" verhaftet und aus Petersburg ausgewiesen.

Bei Beginn des Weltkrieges befindet sich Molotow wieder in Petersburg. Als Anhänger der Leninschen Theorie über den Krieg und die Revolution bekämpft er die chauvinistischen Strömungen in den Arbeiterorganisationen. 1915 wird Molotow nach Sibirien verbannt, jedoch gelingt es ihm bereits 1916, aus der Verbannung zu entfliehen. Im Herbst 1916 wird er Mitglied des russischen Zentralkomitees der Bolschewisten, das unter der Führung von Lenin steht. Die Oktoberrevolution macht er als Mitalied des Petersburger Kriegsrevolutionskomi-

1920 wird Molotow zum Sekretär der Parteizentrale der Sowjetukraine gewählt. Von



Molotow im Gespräch mit Hitler in der Reichskanzlei: starre Fronten

Foto Ullstein

1921-1930 ist er als Sekretär des Zentralkomitees der Kommunistischen Partei der Sowjetunion Stalins rechte Hand. Seit 1924 ist Molotow Mitglied des Politbüros, der höchsten Parteispitze. 1930 wird er als Nachfolger Rykows zum Vorsitzenden des Rates der Volkskommissare der Sowjetunion ernannt. Nach der Kaltstellung Litwinows übernimmt er im Mai 1939 zugleich auch das Amt des Volkskommissars für Auswärtige Angelegenheiten.

Der 50. Geburtstag Molotows am 9. März 1940 wurde in der gesamten Sowjetunion feierlich begangen. Molotow wurde für "hervorragende Verdienste um die Organisation der Bolschewistischen Partei und die Schaffung und Festigung des Sowjetstaates" mit dem Lenin-Orden ausgezeichnet. Die Stadt und das Gebiet von Perm wurden in "Molotow" umbenannt. Zwei Kriegsschulen und eine Fabrik erhielten gleichfalls den Namen Molotow. Bei den zahlreichen an Molotow gerichteten Begrüßungen wurde er als treuer Schüler Lenins und Stalins bezeichnet, der sein Leben lang der Sache der Arbeiterklasse gedient und die Fahne des Sozialismus stets hochgehalten habe .

"... Mit der Ernennung Molotows zum Außenkommissar hat Stalin gleichsam selbst die Leitung der Außenpolitik übernommen . . . "

Hitler wußte also, daß sein Besucher sozusagen ein Bolschewik der ersten Stunde war und nun sollte er erfahren, daß der Gast von der Moskwa weder durch die weiten Hallen der Reichskanzlei noch durch das zur Schau getragene militärische Gepräge irgendwie beeindruckt war. Molotow, der ihm als zögernd und zurückhaltend, mitunter stotternd, geschildert worden war, erwies in Berlin sich als ein zäher Verhandlungspartner, der völlig unbeeindruckt nach den ihm offensichtlich von Stalin gegebenen Weisungen handelte. Jedenfalls hat der Chefdolmetscher des Auswärtigen Amtes, Dr. Schmidt, in seinem Buch "Statist dingungen behaupten würden.

auf politischer Bühne" seine Hochachtung vor Molotow bekundet, von dem er sagt, er habe keinen ausländischen Staatsmann erlebt, der mit Hitler unbefangen und zielbewußt verhandelt habe.

Dieser Molotow saß nun Hitler in dessen Arbeitszimmer in der Reichskanzlei gegenüber. Nach der Begrüßung beschäftigte sich Hitler zunächst mit der Situation des kriegsführenden Reiches, das gezwungen gewesen

stellen, zum mindesten in Ostasien werde sie ihre Ansprüche selbst bestimmen können. Generell war das Thema jedoch Hitler weniger sympathisch. Hatte er doch geglaubt, mit Molotow anders klar zu kommen. Ein Luftalarm, der die Gespräche unterbrach, dürfte Hitler daher nicht ungelegen gekommen sein. Als der sowjetische Außenkommissar später die Reichskanzlei verließ, bemerkte er immerhin beim Ab-

# Ein Pakt zerbricht

Vorgeplänkel zum folgenschweren 13. November 1940

sei, in Gebiete einzudringen, an denen keinerlei politisches, sondern nur ein wirtschaftliches Interesse bestünde. Dabei erheischte Hitler Verständnis dafür, daß das Reich während des Krieges den Balkan nicht preisgeben könne. Er wünschte von Molotow zu erfahren, wie sich die Sowjet-union die Sicherung ihrer Interessen im Schwarzen Meer und der Meerengen vorstelle, wobei er hinzufügte, das Reich sei bereit, der Sowjetunion zu helfen, eine Verbesserung des Meerengenregimes durchzu-

Nach Hitlers Darlegungen war es sein Ziel, durch eine Neuordnung der europäischen Verhältnisse zu verhindern, daß aus diesem Krieg ein neuer Krieg entstehen könnte. Er sprach von der Notwendigkeit eines Friedensschlusses mit England und von einer Kombination von Mächten. die unter nüchterner Beurteilung der Realitäten ihre Interessengebiete untereinander festzulegen hätten und sich der anderen Welt gegenüber unter entsprechenden Be-

# Molotow hörte nur unbewegt zu

Molotow hatte nur zugehört, aus dem Gesicht mit dem Kneifer konnte nicht geschlossen werden, wie er das dachte, was Hitler vorgetragen hatte. Die deutschen Teilnehmer des Gesprächs, nämlich Hitler, Außenminister von Ribbentrop, Botschaftsrat Hilger und Gesandter Schmidt, der als Dolmetscher fungierte, hörten nun die Ausführungen des sowjetischen Volkskommissars, der mit Nachdruck unterstrich, daß er von Stalin sehr genaue Weisungen habe. So war es also Stalin, der Hitler sagen ließ, er habe durch den deutsch-sowjetischen Pakt erhebliche militärische und wirtschaftliche Vorteile gehabt, die man bei dem bisherigen Verlauf des Krieges sicherlich in Rechnung stellen müsse. Molotow stieg dann voll in die brisanten Themen ein und erwähnte zunächst die Finnlandfrage, die noch ungelöst sei. Von Hitler wünschte er zu wissen, ob das deutsch-russische Abkommen, soweit es sich auf Finnland beziehe, noch in Kraft sei.

Ferner wollte er präzise wissen: "Was bedeutet die Neuordnung in Europa und

Asien, und in welcher Weise würde die Sowjetunion mit eingeschaltet? . . . Außerdem seien Fragen bezüglich der russischen Balkan- und Schwarzmeerinteressen hinsichtlich Bulgariens, Rumäniens und der Türkei zu klären. Es würde für die russische Regierung leichter sein, konkret zu den vom Führer aufgeworfenen Fragen Stellung zu nehmen, wenn sie die soeben erbetenen Erläuterungen erhalten könnte. Sie interessiere sich für die Neuordnung in Europa und außerdem besonders auch für das Tempo und für Form dieser Neuordnung. Auch sie würde gern eine Vorstellung über die Angrenzung des sogenannten ostasiatischen Raumes haben."

Molotow hatte in der Tat heiße Eisen angepackt und Hitler war von dem Lauf, den das Gespräch genommen hatte, alles andere als begeistert. Er sprach von seiner Anti-England-Koalition, die er zustandebringen wollte. Dabei sei das deutsch-russische Verhältnis keineswegs das schwierigste Problem. Er habe auch nicht die Absicht, die Sowjetunion vor vollendete Tatsachen zu

schied, eine Teilnahme Rußlands am Dreimächtepakt sei keineswegs ganz abwegig. Voraussetzung jedoch sei, daß die Sowjetunion als Partner mitwirken könne und nicht als Objekt eines solchen Paktes gedacht sei.

Dieses erste Gespräch war wirklich nur ein erstes Vorgeplänkel gewesen, doch Hitler muß zu dieser Stunde erkannt haben, daß seine Taktik keinen Erfolg haben konnte und er Molotow zu den von diesem angeschnittenen Problemen klare Auskünfte geben mußte. Vor allem hatte Hitler den Worten Molotows entnommen, daß Stalin den bisherigen Pakt nicht für ausreichend ansah und erwartete, daß die bisherigen Vertragsbestimmungen durch andere, weitergehende ersetzt würden. Angesichts der militärischen Situation konnte das nur bedeuten, daß die Sowjetunion nun von Deutschland ein weiteres Entgegenkommen hinsichtlich der eigenen politischen Vorstellungen und Absichten erwartete.

Am Abend dieses Tages gab Außenminister von Ribbentrop im Berliner Hotel "Kaiserhof" zu Ehren des sowjetischen Gastes Empfang. Das Fernbleiben Hitlers sollte nicht bereits als eine Reaktion auf das erste Gespräch angesehen werden. Vielmehr dürften protokollarische Gründe maßgebend gewesen sein. Am anderen Vormittag, dem 13. November 1940, stattete Molotow dem Reichsmarschall Hermann Göring und dem "Stellvertreter des Führers, Rudolf Hess, Höflichkeitsbesuche ab.

Im Schloß Bellevue, das als Gästehaus der Reichsregierung diente und dem sowjetischen Gast für die Dauer seines Aufenthaltes zur Verfügung gestellt war, bereitete sich Molotow auf das entscheidende Gespräch mit Hitler vor, das im Anschluß an ein Frühstück vorgesehen war, zu dem Hitler führende Vertreter von Staat, Wehrmacht und Partei eingeladen hatte und an dem auch die Begleitung Molotows teilnahm. Etwa zwei Stunden dauerte dieses gemeinsame Essen. Dann begaben sich Hitler mit Ribbentrop und dem Dolmetscher Dr. Schmidt, Molotow mit seinem Dolmetscher Pawlow in Hitlers Arbeitszimmer.

Es war am 13. November 1940, gegen 15 Uhr, als die folgenschwere Unterredung begann, mit der der Bruch des Paktes vom August 1939 eingeleitet wurde-

Wird fortgesetzt